

صای: ۱۵۳

یدنجی سنه

جریده عدلیه

کانون اول ۱۳۳۲

توجیهات

جبل لبنان استیناف محکمه سی مدعی عمومیلکنه سوریه استیناف محکمه سی مدعی عمومیس جلال و متن قضای بدایت محکمه سی ریاسته حوران بدایت محکمه سی اعضاسندن یوسف روکی و کوره بدایت محکمه سی ریاسته مکتب حقوقدن مأذون اولوب دعوی وکالتیه مشغول بولنان یوسف زاخاریا و محکمه مذ کوره مدعی عمی عمومیلکنه بیروت استیناف محکمه سی حقوق دائره سی باشکایتی احمد برجای و اعضالنه جبل لبنان استیناف محکمه سی ضبط کتبه سندن نصری و محکمه مذ کوره مستقلکنه کروان بدایت محکمه سی اعضای سابقه سندن رشید تفاع اقدیلر قتل و تعیین اولتشددر .

بو اراده سنیه تک اجرا سنه عدلیه ناظری مأمورد

۲۲ محرم ۳۳۵ ۶ تشرین ثانی ۳۳۲

محمد رشاد

صدراعظم

عدلیه ناظروکیل

محمد سعید

خلیل



منحل اولان درساعات استیناف محکمه سی اعضا ملازمملکنه طلیله خداوندکار ولایتی بدایت محکمه سی مدعی عمومیس مصطفی ضیا و چهارشنبه قضای بدایت محکمه سی رئیس محمد عزیز اقدینک جهت ملکیه به تحول مأموریتی جهتیه یرینه معلقره بدایت محکمه سی مدعی عمومیلکندن مستغنی یوسف ضیا و آیدین ولایتی مرکز بدایت محکمه سی اعضالنه ایچ ایل بدایت محکمه سی مدعی عمومیلکندن مستغنی حسین

حسفی و ارکلی بدایت محکمه سی مدعی عمومیلکنه بایورد محکمه سی مدعی عمومی علی حیدر و آنقره استیناف محکمه سی نزدنده مجدداً تشکیل اولنان اعضا ملازملکنه ماردین بدایت محکمه سی مدعی عمومی سابق علی عابدین و دیاربکر بدایت محکمه سی اعضاسندن عبدالحامد نائلی افندینک وفاتی حسیله یرینه طیله بشیری بدایت محکمه سی مدعی عمومی کال وسویده بدایت محکمه سی اعضالفنه عجولون بدایت محکمه سی اعضای سابقه سندن رفائل افندیلر نقل وتعیین اولنش وموش بدایت محکمه سی اعضاسندن احمد نسیب افندی مستغنی عد ایدلشددر .

۱۸ ذی الحجه ۳۳۴ ۳ تشرین اول ۳۳۲

محمد رشاد

عدلیه ناظر وکیل
سدر اعظم
خلیل محمد سعید



درساعات استیناف محکمه سی اعضاسندن اسماعیل عصمت بکک وقوع استعفا سنه مبنی انحلال ایدن مذکور اعضالفه درساعات وملحقانی صلح حاکم لردن مصطفی خلوصی ومنحل اولان سوریه استیناف محکمه سی مدعی عمومیلکنه قدس شریف بدایت محکمه سی رئیس عثمان عاصم وانحلال ایدن قدس شریف صلح حاکم لکنه سوریه ولایتی مرکز ایکنجی صنف صلح حاکمی احمد شرف الدین وسوریه ایکنجی صنف صلح حاکم لکنه ولایت مذکوره مرکز بدایت محکمه سی مدعی عمومی نجیب قبائی ومنحل بولنان خداوندکار بدایت محکمه سی مدعی عمومیلکنه کلیولی بدایت محکمه سی حاکمی فرید وسیواس استیناف محکمه سی اعضاسندن علی رضا افندینک مستغنی عدلیه یرینه ارضروم استیناف محکمه سی اعضاسندن ابراهیم ادهم وکذلک منحل بولنان دیاربکر استیناف محکمه سی اعضالفنه سلیمانیه بدایت محکمه سی مدعی عمومی صبحی ومجدداً تشکیل اولنان دورک بدایت محکمه سی ریاسته کسکیم بدایت محکمه سی رئیس محمد فائق وینه منحل بولنان قره عیسالو بدایت محکمه سی ریاسته ترخان بدایت محکمه سی رئیس علی رضا و انحلال ایدن آیدین استیناف محکمه سی اعضا ملازملکنه ایزمیت بدایت محکمه سی اعضاسندن قسبار وایزمیت بدایت محکمه سی اعضالفنه هیئت تفتیشیه کتابتدن مستغنی ومکتب حقوقدن مأذون صلاح الدین وچرکش قضای بدایت محکمه سی مدعی عمومی فریدون افندینک مستغنی عدلیه یرینه لازستان بدایت محکمه سی اعضاسندن علی فائق ومنحل اولان سلیمانیه بدایت محکمه سی اعضا ملازملکنه عکا بدایت محکمه سی اجرا مأموری

جمال طباره افندیلر نقل وتعیین اولنش وحاجین بدایت محکمه سی مستطقی عبده افندینک تصحیحاً عثمانیه بدایت محکمه سی مستطقی صادق افندی ایله بجایشلاری اجرا قلمشدر . بواراده سینه نک اجراسنه عدلیه ناظری مأمورددر .

۳ صفر سنه ۳۳۵ ۱۶ تشرین ثانی سنه ۳۳۲

محمد رشاد

عدلیه ناظر وکیل
سدر اعظم
خلیل محمد سعید



جانیك استیناف محکمه سی اعضاسندن عثمان نوری افندینک استعفا سنه مبنی یرینه آیدین استیناف محکمه سی اعضالفندن مستغنی محمد حلمی وقره مرسل بدایت محکمه سی ریاسته سیروز مرکز بدایت محکمه سی ریاسته خدمتی مسبوق سجل قلمی برنجی صنف کتبه سندن محمد رفیق وسوریه بدایت محکمه سی ایکنجی مستطقلکنه عجولون بدایت محکمه سی مستطقی سابق سلیمان صدق وخور بدایت محکمه سی مستطقلکنه حوران بدایت محکمه سی مستطقلکندن مستغنی رجب وچشکوزک بدایت محکمه سی مستطقلکنه عربکیر بدایت محکمه سی مستطقی سابق سلیمان سری افندیلر نقل وتعیین اولنش ویران شهر بدایت محکمه سی مدعی عمومی احمد رامز افندی ایله صاور بدایت محکمه سی مدعی عمومی علی غالب افندینک بجایشلاری اجرا واوف بدایت محکمه سی مستطقی مصطفی وبوغازلان بدایت محکمه سی مستطقی محمد حلمی افندیلر مأموریت سابقه لرنده ابقا ایدلشددر .

بواراده سینه نک اجراسنه عدلیه ناظری مأمورددر .

۲۰ ذی القعدة سنه ۳۳۴ و ۵ ايلول سنه ۳۳۲

محمد رشاد

عدلیه ناظر وکیل
سدر اعظم
احمد نسیمی محمد سعید



قرق کلیسا استیناف محکمه سی اعضاسندن حسن راجی افندینک طلیله قواقلی بدایت حاکم لکنه نقلیه مذکور اعضالفه کذلک طلب وموافقته بناء قواقلی بدایت حاکمی پتراکی پتریدی وحوران بدایت محکمه سی مستطقلکنه مستطقی شهادتنامه سی حائر نیک بدایت محکمه سی باش کاتبی علی رضا وقوری جای بدایت محکمه سی مستطقلکنه وارطو بدایت محکمه سی مستطقی عبدالرحمن وایزمیت بدایت محکمه سی اعضا ملازمی

اولوب اسباب حجة درميانيه ترك مأموريت ايدن اشرف افدينك منفصل عدليه يرينه كنج بدایت محكمه سی اعضا ملازی نوری افديلر نقل و تعیین اولنش و آقره صلح حاکمک غیوبتده محلی بدایت محكمه سی اعضاسندن حسین عونی افدينك اجرای محاکمه اعطای حکمه ولازیه بدایت محكمه سی مستطقی نجیب افدينك ده عندالحاجه مهليون قضای بدایت محكمه سی معاملات استنطاقیه سی رؤیت وایفایه مآذونیتلری تسبب اولنشدر .

بو اراده سنيه نك اجراسنه عدليه ناظری مأموردردر .

٢٢ ذی القعدة ١٣٣٤ ٧ ايلول ١٣٣٢

محمد رشاد

عدليه ناظر وکيلی
احمد نسیمی
صدر اعظم
محمد سعید

معموره العزیز استیناف محكمه سی رئیس شوکت افدينك ختام مآذونیتنه رغماً اسباب حجة درميانيه محل مأموریتنه عودت ایتدیکی اکلشلمغله مومی الیهک منحل وقوعنده دیگر بر محله تعیین اولنق اوزره منفصل عدليه يرينه کلیولی استیناف محكمه سی ریاستندن مستطقی مصطفی شکری وبك اوغلی بدایت محكمه سی اعضاسندن علی رضا افدينك وقوع وفاته مبنی يرينه درسعادت بدایت محكمه سی اعضاسندن عثمان کمال الدین ودرسعادت بدایت محكمه سی اعضا لفته درسعادت استیناف محكمه سی اعضا ملازملرندن عاصم بکر و صاصون بدایت محكمه سی مستطقی جودت افدينك كذلك وقوع وفاتی جهتیه يرينه موطکی بدایت محكمه سی مستطقی شکری افندی نقل و تعیین اولنشدر .

بو اراده سنيه نك اجراسنه عدليه ناظری مأموردردر .

٣٠ ذی القعدة ١٣٣٤ ١٥ ايلول ١٣٣٢

محمد رشاد

عدليه ناظری وکيلی
احمد نسیمی
صدر اعظم
محمد سعید

درسعادت بدایت محكمه سی اعضا ملازملکنه قره مرسل بدایت محكمه سی رئیس امراء نظمی و حلب بدایت محكمه سی ایکنجی مستطقلکنه نصیب بدایت محكمه سی مستطقلکندن مستطقی محمد شکری وقصری بدایت محكمه سی مستطقی صالح نقیب افدينك استعفا سنه مبنی يرينه بایبورد بدایت محكمه سی مستطقی عزالدین وچوروم بدایت محكمه سی مستطقلکنه ارطغرل بدایت محكمه سی مستطقی سابق محمد حلمی

وبشیری بدایت محكمه سی مستطقلکنه کنج بدایت محكمه سی مستطقی نصراء سامی و ماز کرد بدایت محكمه سی مستطقلکنه طلیله قوری جای بدایت محكمه سی مستطقی محمد سام و طرابلس شام بدایت محكمه سی اعضا ملازمی رباح افدينك وفاته مبنی يرينه طلبه بناء فابلس بدایت محكمه سی اعضا ملازمی محمود افديلر نقل و تعیین اولنش و تحویلی ایجاب ایدن تنوس قضای بدایت محكمه سی مدعی عمومیسى محمد توفیق افندی ایله تحویلی طلب ایدن چهارشنبه بدایت محكمه سی مدعی عمومیسى مراد خلوصی وكذلك تحویلی ایجاب ایدن علائیه بدایت محكمه سی مدعی عمومیسى مصطفى طیب افندی ایله تحویل طلبنده بولان اورفه بدایت محكمه سی اعضاسندن یوسف کنعان افديلرک بجایشلری اجرا قلمشدر .

بو اراده سنيه نك اجراسنه عدليه ناظری مأموردردر .

٦ ذی القعدة ١٣٣٤ ٢٢ اغستوس ١٣٣٢

محمد رشاد

عدليه ناظر وکيلی
فلیل
صدر اعظم
محمد سعید

بو کره تأسیس اولان عدليه نظارتی مشاور قلمی مدیریتنه امور جزائییه مدیر معاونلرندن جودت وموصل استیناف محكمه سی اعضا لفته ارضروم استیناف محكمه سی اعضاسندن فرید ودرسعادت استیناف محكمه سی اعضا ملازملرندن قسطنطین افدينك وفاته مبنی يرينه درسعادت بدایت محكمه سی اعضا ملازملرندن عبدالقادر ماهر ومجدداً تشکیل اولان قسطنطونی استیناف محكمه سی مدعی عمومی معاونلکنه طلیله طربزون استیناف محكمه سی اعضاسندن مصطفى ذکی وبرغمه بدایت محكمه سی مدعی عمومی احسان افدينك وقوع استعفا سنه مبنی يرينه وقف کیر بدایت محكمه سی مدعی عمومی مصطفى عاصم وسرای حاکم معاونلکنه ترجان بدایت محكمه سی مدعی عمومی حافظ محمد ومعلقره بدایت حاکم معاونی اسماعیل حق افدينك وقوع استعفا سنه مبنی يرينه مکتب حقوق مآذونلرندن علی ناجی و دیار بکر مرکز بدایت محكمه سی سر مستطقی حسین عونی افدينك استعفا سنه مبنی يرينه طلیله تبلیس بدایت محكمه سی سر مستطقی علی رضا وصاروخان بدایت محكمه سی مستطقلکنه لازستان بدایت محكمه سی مستطقی عثمان رمزی ورواندز بدایت محكمه سی مستطقلکنه کرکوک بدایت محكمه سی مستطقی سابق عبده وسکود بدایت محكمه سی مستطقلکنه تحویلی ایجاب ایدن چوروم بدایت محكمه سی مستطقی علی رضا افديلر نقل و تعیین ومیلاس بدایت محكمه سی مدعی عمومی صلاح الدین افندی ایله چال بدایت محكمه سی مدعی عمومی مصطفى عاصم وارردو بدایت محكمه سی مدعی عمومی جمال افندی ایله اونیه بدایت محكمه سی مدعی عمومی محمد توفیق وقونیه بدایت محكمه سی اعضاسندن امین افندی ایله چوروم بدایت محكمه سی اعضاسندن مصطفى ودیرک بدایت محكمه سی

مستطقی مصطفی کمال الدین افندی ایله دیار بکر بدایت محکمه سی اعضا ملازم لردن عمر لطفی و بوغازلیان بدایت محکمه سی مستطقی مصطفی افندی ایله اوف بدایت محکمه سی مستطقی محمد حلمی افندی لک بجایشلری اجرا وکنج بدایت محکمه سی مدعی عموم سی عبداه نسیب ورفاهیه بدایت محکمه سی مدعی عموم سی خلیل حلمی افندی لر مستغنی عد اولمشدر .

بو اراده سنیه نك اجر اسنه عدلیه ناظری مأمورددر .

۲۸ شوال ۴ اغستوس ۳۳۲

محمد رشاد

صدر اعظم

محمد سعید

عدلیه ناظر وکیل

خلیل

شورای دولت مقرر اتشدن

شورای دولت هیأت عمومی سنك ۴۷۱ نومرولی مضبطه سی :

مالیه نظارتندن بالتقدیم شورای دولته حواله بیوریلان ۲۲ ایلول ۳۳۲ تاریخ و اوتوز سکز نومرولی تذکره هیأت عمومی ده قرائت اولندی .

مأئده وقتنده تسویه ایدلمیان تقاسیط عشریه فائضنك عفوی حقنده ۲۸ شباط ۳۳۱ تاریخی قانون احکامنك بورجلری تعقیبات قانونیه نتیجه سننده تحصیل اولنان ملتزمینه شمولی اولدیغنه دائر مالیه و نافعہ دائره سنجه اتخاذ اولنوب ۱ حزیران ۳۳۲ تاریخی بیورلدی سامی ایله تبلیغ ایدیلان ۲۹ مایس ۳۳۲ تاریخی قرارك لدی الحاجه محاکمه معمول به اوله بیلنك ایچون هیأت عمومی جه ده تدقیق و تصدیق ایدلنك مقتضی بولندی عدلیه نظارتندن بیلدیرلنكده اولدیغی بیانیه اجرای ایجابی درمیان اولمشدر .

شون

البوم مرعی اولان اداره عرفیه قرارنامه سنك احتیاجات حاضریه کوره تعدیل ایله اداره عرفیه اعلان ایدیلن احواله تشکل ایده جك دیوان حربلرک شکلی و بولرله تودیع اولوناجق موادی صورت صریحه و قطعی ده تعیین و مواد مذکورہ نك تعقیبات ، تحقیقات و محاکماتی ایله وجاهاً و غیاباً صادر اولاجق حکملرک انفاذنده جاری اولاجق قواعدی تنظیم ایتك ، اداره عرفیه حالنده دیوان حربلرک تشکیلات و اصول محاکماتنه دائر بر لایحه قانونیه ترتیب ایلهمك اوزره باش مدعی عمومی مدوح بك أفندی نك تحت ریاستنده تشکیل ایدیلن قومیسونك بر مدتنبری دوام ایدن تدقیقات و مذاکراتی اخیراً ختام بولدی ؛ ترتیب و احضار اولونان اداره عرفیه قانونی لایحه سی بامضبطه عدلیه نظارتنه تودیع اولوندی .

ایجابی لدی التأمل محبوث غنه ۲۸ شباط ۳۳۱ تاریخی قانونك برنجی ماده سننده « بیک اوچوز اوتوز سنه سی غایه سنه قدر اولان سنه لره عائد اعشار احاله بدلاتندن دینی بولنان ملتزم لر رأس المالدن اولان دینلرینی بیک اوچوز اوتوز ایکی سنه سی نهایته قدر تقدراً و تماماً تأدییه ایدلکری تقدیرده فائضدن اولان دینلرینك تمامی عفو ایدیله جکدر » دنیلمش و بناءً علیه قانوناً معین اولان مدت هنوز ختامه ایرمامش اولدیغنه کوره اول امرده سنین مبحوثیه عائد بورجلر ایچون ذکر اولنان مدلك ختامه قدر مدیونلر حقنده تعقیبات قانونیه اجرایی و بالتنبیجه سؤال ایدیلن طرزده مسأله حدودی اساساً قابل اولوب اوله میه جفی تأمل ایدیله رك مقصدی ملتزمین دیوننك تسریع و تسهیل تحصیلنی تأمیندن عبارت اولان بوقانونك وقتنده تسویه دین ایتیانلر حقنده تعقیبات قانونیه اجرایی امرنده صلاحیت خزینہ بی تعویق و منع ایدیه میه جکی اکثریتله قرارلشدیرلش

اصل سؤال ایدیلن خصوصه یعنی قانون مذبور حکمنك دیونی تعقیبات نتیجه سننده تحصیل اولنان ملتزمینه ده شامل اولوب اولمادیغی بحثه انتقال اولندقدن قانونك مقصد و روحه کوره رأس المالدن اولان بورجلرینی مبعاد معین ظرفنده کندیلک لردن تقدراً و تماماً تسویه ایدن ملتزمین معفویت مذکورده دن استفاده ایده بیلوب

دیونی خزینہ جہ توسل اولنان تعقیبات قانونیہ نتیجہ سنده موقت اجرا ایله تحصیل اولنان ملزملرک ایسه بوندن استفاده ایدہ ماملری ایجاب ایله جکی کذلک اکثریتله تذکر اولمشدر . بوداژده مالیه نظارتنه تبلیغات ایفاسی وعدلیه نظارتنده معلومات اعطاسی باینده

اصلیه مطابقه

۹ صفر ۱۳۳۵ و ۲۲ تشرین ثانی ۱۳۳۲

صدارت
امور اداریه
مدیریتی

مهر
وزیر اعظم
محمد سعید

شورای دولت هیأت عمومی سیک صورتی بالاده محرر مضبوطی موجب جبه مالیه نظارتی وکالت جلیله سته تبلیغات اجرا فیلتمش اولغله عدلیه نظارتی وکالت جلیله سندن دخی اجرای ایجابنه همت بویورلمق .
۱۳ صفر ۱۳۳۵ و ۲۶ تشرین ثانی ۱۳۳۲

اجتهاد محاکم

محاکم تجارتیه فصل ورؤیتنه وظیفه دار اولدقلری دعاوی — بین التجاره متحدت اختلافات — علی الاطلاق مواد تجارتیه دن متولد اختلافات — طرفینک تجار اولوب اولماسی خصوصی — دولتر امور تجلیه ایله مشغول اولایلرلری؟ معاملات تجارتیه لرندن متولد مدعیات و منازعاتدن طولای دولترده محاکم تجارتیه نکه دائره قضاسنه داخلدر — بزده حجاز تیور پولو اداره سی — ایکنجی محکمه تجارتک برقراری .

ذیل قانون تجارتک برنجی ماده سیک برنجی فقره سنده کافه دعاوی تجارتیه ذاتاً اصحابی هر نه صفت و صنعتده بولونورسه بولونسون بالخاصه تجارت محکمه لری طرفندن رؤیت و حکم اولونا جق دنیلدکن صوکر ذیل مذکورک (۲۷) نجی ماده سیله تجارت محکمه لری تجارت و یا صرافلق ایله مشغول اولانلر و پولیچه جی واصناف ساژده دن بولونانلر بیننده وقوع بولان تمهدات و معاملات اخذ و اعطایه دائر اولان بالجله دعاوی رؤیت ایدہ جکی کیی کافه اشخاصی بیننده بالکمز تجارتیه متدائر اولان منازعه لری دخی کوره جکی و حکم ایدہ جکی تصریح و تقریر ایدیلشدر . خصوص مزبور فرانسه تجارت قانوننک (۶۳۱) نجی ماده سنده شو صورته افاده اولونمشدر:

« تجارت محکمه لرینک فصل ورؤیتنه صلاحیتدار اولدوغی مواد: اورو ، تجار و بانکر واصناف بیننده کی تمهدات و اخذ اعطا معاملاتندن متولد منازعات ؛ ثانیاً ، بر تجارت شرکتک شریکری آراسنده متولد اختلافات ؛ ثالثاً ، کافه اشخاص بیننده متکون معاملات تجارتیه متفرع مدعیاتدر ، مواد مذکورہ نکه تدقیقه آ کلاشلدیغه کوره تجارت محکمه لرینک دائره قضاسی ایکی اساسه مستند و بناء علیه ایکی نوعدر . فی الحقیقه تجارتیه مشغول اولان و بوسیله کندینه تجارتی ویریلن اشخاص بیننده متکون بالعموم منازعات تجارت محکمه لرندہ حل و فصل ایدیلک لازم کلدیکی جهته بویکی خصوصاً نکه تجارت محکمه لری طرفینک شخصی اعتباریه (de persona) رؤیت دعویه صلاحیتدار اولدقلری کی تجار اولمایانلر و مسلک تجارتی کندیلرینه مشغله متعاده اتخاذ ایتیه نلر آراسنده تصادفاً و هر هانکی بر سیله اجرا ایدیلش اولان بر معامله تجارتیه دن متولد دعوی و منازعه نکه دخی تجارت محکمه سنده فصل وحسمی ایجاب ایتدیکندن بوضورده ده تجارت محکمه سی او دعوانک رؤیتنه (de materia) یعنی دعوانک جنس ونوعی اعتباریه صلاحیتدار اولمش اولور .

طرفینک صفت تجارتیه سی اعتباریه صلاحیت قضیه سنده منشاء منازعه اولان معامله نکه تجار اولان طرفینک امور و معاملات تجارتیه لرندن اتباع ایتش اولمسنک ثبوتنه لزوم یوقسه ده معامله مذکورہ نکه امور ذاتیه و عادیه دن تولد ایتش اولدوغنک ادعا و اثباتنه جواز ویریلدیکندن یوقاریده ایکی وجهه ارجاع ایتک ایستدیکمز توضیحی بالتلخیص تجارت محکمه لرینک دائره صلاحیتی بالکمز (de materia) اولارق

تعیین و تخصیص ایده بیلرز؛ یعنی تجارت محکمه لری علی الاطلاق معاملات تجاریه دن منبع اختلافات و منازعاتک فصل و جسمنه مأموردر دهنیلیر و معاملات مذ کوره ایستر تجاران طرفندن یاییلمش اولسون ایستر تجار اولمایانلر طرفندن اجرا ایدیلش بولونسون ملاحظه می ده علاوه ایدیلیرسه صلاحیت مزبورده دایر افرادینی تماماً جامع بر تعریف ویریلش اولور .

تفصیلات مسروده دن بالعموم معاملات تجاریه دن منبع دعاوی و اختلافاتک تجارت محکمه لرنده فصل ورویت اولوناجنی مستبان اولدوغی کبی عین زمانده ایکنجی بر نقطه یه ده وضع ید ایدیلش اولور . بو نقطه ده تجار اولمایانلرک دخی معاملات تجاریه ده بولوناییله جکلرینک و معاملات مذ کوره نک نظر قانونده طبقی تجاردن صادر اولان معاملات تجاریه ماهیتده بولوندوغنک قبول ایدیلش اولماسیدر .

بناء علیه اجرای تجارت اهل اولق شرطیله هر کیمدن بر معامله تجاریه صادر اولورسه اونلردن متولد دعوی و اختلافک تجارت محکمه سنه عائدیتی قبول ایدیلشدر . ایسته تجارت قانونلرنده اجرای تجارت کیملرک اهل بولوندقلری تعیین و تصریح ایتمکدن واضع قانونلرجه منتظر اولان مقاصد دن بری ده بو ملاحظه در . تجارت قانوننک تعریفاتی دائره سنده تجارت اهل اولان اشخاص علی اطلاق معاملات تجاریه ده بولونا بیله جکی کبی اشخاص منفرد نک کندی باشلیرنه و صرف ثروت شخصیه لریله تشبث و اجرا ایده می جکلری معاملات وسیعۀ تجاریه نک ترقیات اقتصادی ملیه نامه اکال و اجرا اولوناییلملرینی تأمیناً بر قاچ شخصک بر آراده متحداً و ثروت شخصیه لری تشریکاً اجرای تجارت ایتلمی لزومی تجلی ایتش و شولزومه بناء ده شرکتلر احداث و اونلره برده شخصیت تأمین دوشونلشدر . بوسورتله بر قاچ کشینک اشتراکیله وجوده کلن شرکتلره بخش و تأمین ایدیلن شخصیت حکمیه سایه سنده شرکتلرده طبق اشخاص عادیه کبی بر موجودیت مستقله مالک اولشدر و بو استقلالیتلری سایه سنده اخذ و اعطایه خاصیه می ، حاصلی اجرای تجارت ایدن هر کسک قانوناً متصف اولماسی لازم کلن اوصاف و مزایانک کافه سنه اهل اولشلردر . بر کره اشتراک و اتحاد و ادیسنه کیردکن صوکر احتیاجات اقتصادی تزید مطالبات ایتش و اوچ بش شریکک ده اتحاد و اشتراکی کفایت ایتیه جک تشبثات صناعیه جسمیه یه کیریشمک و سرمایه سی میلارلره بالغ اولماسی لازم کلن شوتشباته هم قانوناً هم ده ماده اهل متشبتلر آرانلشدر :

شرکا و اعضای اون بیک ، یکرمی بیک کبی خیر بخش عقول بر عده بالغ اولان شرکت جسمیه نک بوتون اعضاسنک بالاجتماع اصول عادیه تبعاً تکمیلی ممکن اولمادیقندن آنونیم نامی ویریلن شرکتلر تشکیل و بوباده قواعد استثنایه وضع ایدیلش و بوگون چار اقطار جهانده متمکن اولان و یکدیگری طانیلاری بیله ممکن و محتمل اولمایان یوزبیکلرجه اشخاصک بالاشتراك میدانه قویدقلری سرمایه لریک و امثاللرینه آنحق عصر حاضر تاریخ ترقیاتنده تصادف اولوناییله جک تشبثات جسمیه نک اکال و انتاجی میسر اولشدر . بوسورتله لابعد افرادک اجرا ایده جکلری معاملات تجاریه نک حائر حکم اعتبار اولسی ایچون ینه شخصیت حکمیه طریق مستحسنه مراجعت اولونمشدر .

شو استحسان بو و ایدیه تأمین مقصد تمایله کافل کورونمش ایسه ده قصد تجارتله تشکلی ایدن بر شرکتک مقصد ماهیتی و مقتضاسی کار و کسبدن و ممکن مرتبه فضله تمعدن باشقه بردوشونجه طاشیایه جفی و شرکتلره تفویض اولونان تشبثات جسمیه نک حائر اولدقلری جهات و منافع ملیه و سیاسیه شرکتلر تجاریه ایچون بکده مراعات اولوناجق اندیشه لر دن عد ایدیلدیکی جهته صوک زمانلرده حکومتلر هر هانکی بر تشبثی طالبی اولان شرکتلر حواله و تفویض ایتزدن اول او تشبث صنایع و تجارتینک ملکاً ، اداره و سیاست حائر اولدوغی عوامل و جهات مهمه می ، تأمل و مطالعه یه مجبوریت حس ایتش و صرف ملاحظات تجاریه ایله اداره سنده محذور تصور ایدیه میهن خصوصاتی شرکتلره تفویض ایتکله برابر دولتک سیاست داخلیه و خارجیه سیله ، ملتک منافع اساسیه اقتصادی و مستقبله سیله علاقه و ارتباط جدیسی بولونان تشبثاتک صرف ملاحظات تجاریه و صرافیه ایله تدویر و اداره سنه راضی اولامامقده و بوقیل تشبثاتی تجار و صرافان کبی کار و کسبدن باشقه هیچ بر ملاحظه طاشیایان اشخاصک ید اداره سنه تودیع ایتمه مکده در . ایسته بو صورتله بوقیل تشبثات جسمیه یی در عهده و اداره ایده جک باشقه مؤسسات آرامق مجبوریتی تظاهر ایدیور .

ملتک حال و آتیسله شدتله علاقه دار و مدافعه مملکتک اساس اولاجق بر قانال کشادی و یا تیمور یولی خطی انشاسی خصوص سنده پیش نظر اهمیت آلیناجق مقصد و هدف کار و کسب اولقندن زیاده تشبثات مذ کورده دن اساساً منتظر اولان منافع ملکیه و سیاسیه بولوندوغنه و بوقیل منافع رعایت و اعتبار خصوصنک شرکتلر تجاریه یه تودیع و حاله سی ممکن بولونامسینه منی ملتک منافع اساسیه سیله علاقه دار تشبثاتک او منافعک وقایه و صیانتک مأمور اولان دولتلر طرفندن ایفا و اداره سی دوشونلشدر .

ایسته بوسورتله دولتلرده معاملات تجاریه ایله اشتغاله سوق ایدیلش اولیورلر . (پاناما) قنالک جواهر متحده آمریکا حکومتی طرفندن بالذات کشاد و اداره ایدیلیسی ، پروسیا شمندوفرلرینک همان کافه سی پروسیا حکومتک مالی اولماسی قناده اورمانلرینک استثار و اداره سی قناده حکومتک ید انحصارینه آلمسی بو مبخده اک جلی مثاللر اولدوغی کبی فرانسه ده توتون زراعت و اعمال و فروختنک دولت نامه تحت انحصار تجاری یه آلمسی و فرانسه نک غرب شمندوفرلرینک ایشلتدیرلسی و روسیاده مسکرات فروختنک دولت طرفندن در عهده ایدیلش اولماسی ده مطالعات اقتصادی و صحیه یه مبتیدر .

احتیاجات ملیه و سیاسیه محصولی اولان شواصولک ترویجده حقوق شناسان ده دوچار مشکلات اولمامشلردر . فی الحقیقه قوانین و نظامات مخصوصه سنه توفیقاً تشکلی تصدیق و تسجیل ایتدیره رک شخصیت حکمیه طرزینه موفق اولان وحد ذاتنده یکدیگرندن بی خبر بولونان و برچوق افرادک اجتماعدن مرکب اولان شرکتلره شوشخصیت حکمیه اساسنه استناداً حق معامله و حق تجارت بخش ایدیلدکن صوکر اشخاص حکمیه نک اکمل و اعظمی اولان و شخصیت قانونیه سی کرک تمثیل ایتدیکی افراد ملته و کرک ملل سائر یه طانتدیرمش بولونان دولتلرک عین اساس حقوقیه استنادلرینه و بناء علیه دیگر اشخاص حکمیه نک حائر اولدقلری حقوق

وصلاحيات مالکیتارینه هیچ بر مانع تصور اولونا ماز . بوجهتله ده مردولت مسلك و مشوارینه و غنعات قدیمه سنه کوره آز چوق بوقیل تشبثات صنایعه و تجاریه ایله اشتغاله قویولمش وشو تشبثاتدن ابتداء منتظر اولان ملاحظات سیاسیه دن ماعدا صوك زمانلرده یالکمز ویرکولرله قبانمسی برامردشوار حالنی آلان دول بودجه لرنده شو تشبثات تجاریه خیلی مهم متملرله عرض وجود ایتکه باشلانجه بوباده کی هوس و تهالك بر قات داها تراید وانکشاف ایلهمشدر .

معاملات مذکوره اصلاً و ماهیهً معاملات تجاریه دن اولمق اعتباریه اولنردن متولد مدعیات و منازعاتک عامل و متشبثلرینک صفت و صنعتی نه اولورسه اولسون محاکم تجاریه یه عائد اولاجنی بوجه بالا نقل اولونان مواد قانونیه اقتضاسندن اولمخله دولتلر کیرشدکلری تشبثات تجاریه و صنایعه یه متفرع معامله لرندن طولانی تجارت محکمه لرینک دائره قضاسنه تابع طوتلشروبو حال مقتضیات قانونیه و نظریه یه تمامیه مطابق بولونمشدر . دولت علیه عثمانیه ایلک مهم تجربه اولمق اوزره انشاسنه ابتدار ایدیلن وله الحمد بوکون استمارینه باشلانمش اولان حجاز تیمور یولی بالذات دولت طرفندن درعهده ایدیلش بر مؤسسه تجاریه اولوب - استهداف ایدیلن غایه مره اولورسه اولسون - امور تجاریه عدادینه داخل بولنان شو مؤسسه یه متفرع معاملاتدن طولانی اداره علیه اقامه ایدیله جک دعوالرده دولت عثمانیه یی تمثیلاً شمندوفر اداره سی خصوصه معروض و خصوصت واقعه تجارت محکمه لری حضورنده واقع و حادث اولماید .

بو حال احکام قانونیه یه و مقتضیات نظریه یه تمامیه موافق و مطابق اولدوغندن بوباده ایکنجی تجارت محکمه سندن صادر اولان برقرار بوجه آتی درج اولونور :

ایجابی لدی المذکره مره قدر مدعی علیه ماندن حجاز تیمور یولی مدیریتی و کیلی منیر افندی موکلی غیرتاجر و شمندوفر ایشلمه سی منافع سیاسیه یه تبعاً واقع و مقصد تجارته مقرون اولمقندن بعد ایدوکنندن دعوائی رؤیت محکمه نك وظیفه سی خارجنده ایدوکنی دفعاً انبا ایلکده ايسه ده شمندوفر ایشلمه معامله سی حد ذاتنده معامله تجاریه دن معدود و قصد تجارته مقرون و بو معامله یی تدویر ایدنك حکومت ویا اوندن خارج بر شخص اولسی ماهیت معامله یی تغییردن سالم اولمخله اعتراض مسرودك ردینه بالاتفاق قرار ویرلدی .



افترایه عائد قانون جزانك ۲۱۳ نجی ماده سی - تعیین جزاده اسناد اولونان جرمك ماهیت قانونیه سی نظره آلتی ایجاب ایدر - مفتری علیهك توقیفی لازم کلوب کلمه سی ویا فعلاً توقیف اولونوب اوعامسی یالکمز تشدید جزائی موجب احوالند - افترا جرمك نوع و درجه سی بواحواله کوره تعیین اولوناماز - ماده نك مأخذی اولان ایتالیا قانون جزاسنك ۲۱۲ نجی ماده سی ایله مقایسه لی تدقیقات - ایتالیا قانوننده حریت شخصیه نك تمیدی نی مستلزم اولوب اولامسنه کوره جرائمك تقسیمی - ایتالیا قانوننك ۲۱۲ نجی ماده سنه حاکم اولان فکر و روح بزم ماده قانونیه مزدهده حاکمدر .

هرهانکی براسنادك مطلق صورنده افترا جرمی تشکیل ایدیه یلمسی : اولاه مفترینك مرجع مخصوصه اخبارنامه ویا شکایتنامه اعطا ایلهمسنه ؛ ثانیاً مفتری علیهك بی جرم اولدوغنی بیلهمسنه ویا خود بر جرمك دلائل آثار مادیه سی تصنیع ایلهمسنه متوققدر .

شرائط سالفه قانونیه یی جامع اولان افترا نك جنایتدن معدود بولونماسی ایچون اسنادات واقعه دن دولانی مفتری علیهك توقیفی کیی حریت شخصیه سی تحدید ایدن بر حالك حدوتی شرطیدر ؟ یوقسه ماده مفتری بهانك مجازات ترهیبیه یی مستلزم بولونماسی نوع جرمك جنایت درجه سنه تلقیسنه کافی می در ؟

ایشته ۲۱۳ نجی ماده معدله نك فقره ثانیه سنده مسطور (اسنادات واقعه دن دولانی الخ) جمله سنك نوع جرمك تمیدی امرنده شرط اولوب اولمادی نی ارباب حقوق تزدنده بادی اختلاف اولمش و جمله مذکوره محاکمه مختلف طرزده تلقی و بوکا بناء یکدیگرینی متناقض مقرارت اتخاذ ایدیله گلش اولدوغندن بوباده بعض ملاحظاتک بسط و تمهیدی مناسبدر .

کرچه مذکور ماده نك فقره ثانیه سنك طرز تحریر و تنظیمی براز مقصد و عبارته مذکور نك نوع جرمك جنایته انقلابی امرنده شرط بولوندوغنی معناسی استدلاله مساعد ايسه ده ماده نك هیئت عمومیه سی و علی الخصوص فقرات اخیریه سی تعمیق ایدیلکده آنف الیان عبارته نك افترا جرم جنایتسنك شرائط اساسیه تشکیل سندن اولمایوب بلکه تشدید جزائی مستلزم اسباب مشدده قانونیه دن بولوندوغنی آکلا شیلور .

فی الحقیقه ؛ اولاً : نوع جرم و تطبیق نقطه سندن ایکی قسمه آیریلان ماده مبحوث عنهانك سیاق عبارته و هیئت عمومیه سی برنجی فقره سنك جنبه وایکنجسنك جنایت موادینه عائدیتنه دلالت ایتمکده بولندوغنی کیی برنجی فقره نك جرم لفظیه افاده ایتدیکی اطلاق معنایه رغماً فقره ثانیه نك ابتدار ایلهدیکی « اسناد اولونان جرم مجازات ترهیبیه یی مستلزم اولدوغنی صورنده دخی ، قیدینه و نصاً ویا خود دلالة قنید دلیل بولوندوغنی سورنده مطلق مقیده محمول اولاجنی قاعده اصولیه سنه بناء ایکنجی فقره نك مارالذکر عبارته قنیدیه فقره اولانی جنبه یه وایکنجیسنی جنایته تخصیص ایتدیکنی اراؤه ایلهمکده در .

ثانیاً : فقره مزبورده کی « نظراً » کله ربطیه سی و ماده قانونیه نك جمله شرطیه ایله افاده ایدله می . ثالثاً : فقره ثانیه یی تعقیب ایدن و مجازاتک تشدیدنی اراؤه ایلهمسنه [مفتری علیه حقنده جنایتله محکومیتی منضم بر حکم صادر اولمش ايسه] فقره مخصوصه نك داها آغیر جزائی موجب اسباب مشدده قانونیه دن اولارق کوسترلمی ده مطالعه سالفه یی تأیید ایتمکده در .

رابعاً : اسباب مسروده سالف الذکر ۲۱۳ نجی ماده قانونیه نك برنجی فقره سنك جنبه وایکنجیسنك جنایت جرائمی اسنادینه موضوع اولدوغنی تعیین ایدن احوالدن اولمخله برابر ماده مذکور نك فقره ثالثه سنده اجرمك فاعلی مفتری علیه حقنده تعقیبات اجرا اولمقسنزین اسناد واقعه دن رجوع ایلهر ايسه بالاده محرر جزالرك سدسی ترتیب و اسناد واقعه دن رجوع الخ مجازات اصلیه نك ایکی ثلث مقداری تنزیل اولوناجنی محرردر . تعقیبات قانونیه یه شروع ایدیلکسنزین حریت شخصیه نك تحدیدی متصور اولامایه جنی کیی بالاده محرر جزالرك سدسی ترتیب ویا خود مجازات اصلیه نك ایکی ثلث مقداری تنزیل اولونور تمیزی ایله فقره اولی و ثانیه سنه عطف اولونان تنزیل مجازات قاعده سنك اسباب مشدده دن عاری اولان جنایت افترا لرینه ده شمول قطعیه سی اسباب موجب سالفه یی تقویه ایتمکده در [*]

اساساً ماده مذکوره ایتالیا قانونندن جزئی تعدیلات ایله اقتباس ایدیلش اولدوغندن تنویر مسأله یه خادم اولاجنی ملاحظه سیله ایتالیا قانون جزاسنك ۲۱۲ نجی ماده سی بوجه زیر موضوع بحث و تدقیق ایتمک فائده دن غیر خالیدر .

[*] Réclusion جزاسنك حد اعظمی فرانسه قانوننده بش و ایتالیا قانوننده ۲۴ سنه در . آلمانیه ده یا موقت ویا خود مؤبد اولور .

مع التأسف ۳۳۷ تاریخچه کی تعدیلاتی حاوی اسباب موجب لایحه سی بوماده نك نه مأخذینی نه ده صورت اقتباسی واوزمان حاکم اولان افکاری ومطالعائی اراده اتمه مش اولدوغندن واضع قانونك مقصدینی استمراج ایچون یالکزر عبارۀ قانونیه ومأخذی اولان ایتالیا قانوننك متنی ایله استشهاددن باشقه طریق حل کورونمیور. سالف الذکر ایتالیا قانون جزاسنك ۲۱۳ نجی ماده سنه کوره :

اولاً، جرم تشکیل ایدمك هر هانکی بر فعل اسنادی ویا دلائلنك تصدیقی شرائط قانونیه بی جامع اولق شرطیه افترا جرمی وجوده کتیروب جزا بر سنه دن بش سنه یه قدر (چالشق مجبوریله حبس réclusion) دن عبارتدر .

ثانیاً، اسناد اولونان فعل - ۱ - ثبوتی حالده مفتری علیهک بش سنه دن زیاده حریت شخصی سی تحدیدینی مستلزم ماهیتده اولدوغی - ۲ - ویا افترا نتیجه سنه دن مفتری علیه حریت شخصی بی تحدید ایدمك مجازاتدن بریسیله محکوم ایدیلدی یقیدرده réclusion جزاسی اوچ سنه دن آشاغی اولماق اوزره اون ایکی سنه یه قدار حکم ایدیلدی یلیر . ومفتری باشقه جه مؤیداً رتبه ومأموریتدن محروم ایدیلیر .

ثالثاً، افترا اوزرینه مفتری علیه «Réclusion» جزاسندن آغیر مجازات ایله محکوم ایدیلدی یقیدرده مفتری یه حکم اولوناجق «Réclusion» جزاسی اون بش سنه دن دون اولاماز .

ایتالیاده جرائم جنحه sdélito قباحت contravention نامرلیله ایکی قسمه منقسم اولوب بزده وفرانسه ده اولدوغی کیبی جنایت ، جنحه ، قباحت تقسیماته ایتالیاده تصادف اولونماز .

برنجی قسم بزده جنایت عد اولونان جرائمك کافه سی وجنحه لرك بر قسمی ده محتویدر . (آلمانیاده آلی هفته یه قدر قباحتدر) ایتالیاده قباحت controvenzione ایکی بیک فرانقه قدر جزای تقدی ویا ایکی سنه بی تجاوز اتمه مک اوزره حبسدر .

شو ایضاحاته کوره قباحت ماده سنه ایکی سنه یه قدر حبس جزاسی مستلزم افعال داخل اولیور. ذاتاً

قباحت موادینه عائد طرز تلقیر ممالك سائرۀ نك کافه سنجه قبول ایدیلش بر اساس علمی ده کیلدر .

ایشته بالاده کوستریلهن تقسیماته تابع اولان جرائمدن ایستر جنحه یه وایسترسه قباحت داخل اولسون علی الاطلاق حریت شخصی نك تحدیدینی مستلزم بر فعل (فقرۀ ثانیه یه کوره بو مدتک حد اعظمی بش سنه در) اسناد اتمك ایتالیا قانون جزاسنك ۲۱۳ نجی ماده سنك فقرۀ اولاسه توفیقاً بش سنه یه قدار «réclusion» جزاسی موجب بر جرم تشکیل ایدیور ثبوتی حالده حریت شخصی نك بش سنه دن فضلۀ مدته تحدیدی لازم کله سی ویا مقداری نه اولورسه اولسون فعلاً تحدید ایدلش بولونماسی حالرنده دخی حبس جزاسی اوچ سنه دن دون اولماق اوزره اون ایکی سنه یه قدر چیقاریلا یلیر .

اوچنجی احتمال کوره مفتری علیه یالکزر حریت شخصی سنك بش سنه دن فضلۀ مدته تحدیدی لازم کلهک ویا فعلاً آزچوق حریت شخصی سنن محروم اولق کیبی احوال خارجده حد منتهای ایتالیا قانونه کوره ۲۴ سنه حبسی تجاوز اتمه یه réclusion جزاسندن آغیر مجازات ایله مفتری علیهک محکومیتی حالده مفترینك اوغرایه جنی جزا ۱۵ سنه حبس جزاسندن دون اولاماز .

تفصیلات آنفدن مستبان اولاجقه کوره ایتالیا قانونده حریت شخصی نك تحدیدی مسأله سی ماهیت جزایی بیلدیرمکه معطوف بر صراحتدر .

یوقسه اسباب مشدده دن اولارق قبول ایدیلن احوال ایچنده حریت شخصی نك تحدیدینی مستلزم ماهیتده فعل اسنادی ده موجوددر .

مع هذا قانون جزامزك ۲۱۳ نجی ماده سنه حاکم اولان روح وفکر ایتالیا قانوننده کنك عینی در. یعنی جنحه درجه سنه بر جرم اسناد اتمك برهفته دن اوچ سنه یه قدر حبس جزاسی مستلزم اولدوغی کیبی اسناد اولونان جرم جنایت درجه سنه اولدوغی حالده مفتری علیهک درجه مغدوری پیش تأمله آنه رق وبالخاصه مواد جنایه ده مظنون علیهک اکثریاً توقیفی وطول مدت موقوفاً تحقیقات اجراسنه لزوم اولسی ونتیجه ده بر ماده جنایه ایله محکومیتی لازم کله سی کیبی احوال واحتمالات کوزه تیله رك مفترینك جزاسی بالتدریج تشدید ایدلکله برابر ایکی حد پینده دائر اولان جزانك هر احتمال کوره فعلده کوروله جك درجه شناخته وضرر واقمك عظمتده کوره حاکم طرفندن تشدید اولونایلمسی ثامیناً ماده مباحوث عنایه قیود لازمه درج وادخال قیلمشدر ؛ یوقسه حریت شخصی نك تحدیدی ومفتری علیهک موقوفیتی لازم کله سه بیله مجازات تریهیی بی مستلزم بر فعل اسنادی جنحه نوعندن بر جرم اسنادی کیفیتله عینی درجه ده جزالندیر یلاماز . وبالطبع واضع قانونمزه او طرزده بر منطقسزلی قبول ایدوبده جنایت درجه سنه بر جرم اسناد ایدن شخصی مفتری علیهک توقیف ایدیلوب ایدله سنه کوره بعضاً جنحه بعض احوالده جنایت مرتکبی عد ایده مزدی .

هر حالده قانون جزامزك ۲۱۳ نجی ماده سی فقرۀ اولاسنده کی جرم تعیری ایضاحات مبسوطه یه وقانون جزامزك تقسیمات عمومیه سنه کوره جنحه درجه سنه عد اتمك ضروری ایدمه التباس واشتباهی دفع ایچون صراحة قانونه درجی ده موافق اولوردی .

کلیمس وعینتاب محکمه لری آراسنده بو باده تحدت ایله یه اختلافك حلنی متضمن اولارق محکمه تمیزدن صادر اولان ۲۶ مایس ۳۳۱ تاریخ ۹۴۲ اعلام تنویر مسأله ضمننده آتی یه درج اولوندی :

«الحاجب کیفیت لدی المذاکره قانون جزانك ۲۱۳ نجی ماده سنك فقرۀ مخصوصه سنه مسطور اولدوغی اوزره مفتری علیه اسناد اولونان جرم مجازات تریهیی بی مستلزم بولوندوغی ومفتری علیه حقنده جنایتله محکومیتی متضمن بر حکم صادر اولدوغی تقدیرده هر حالده مفتری حقنده موقت کورک جزاسی حکم اولونماسی لابد اولدوغه و بینات ودلائل ماده نك اهمیتی واستادات واقعه دن دولای مفتری علیهک توقیفی کیبی حریت شخصی سی تحدید ایدن بر حالک حدوثنه دائر اولان احوال وکیفیاتك نوع جرمه اصلاً تأثیری اولمایوب احوال وکیفیات مذ کوره تحدید قیلنه جق موقت کورک جزاسنك صرف درجات شدته عائد اولماسه مبنی احوال وکیفیات مذ کوره نك فقدانی نوع جرمی جنایتدن جنحه یه تغیر اتمه جکی بدیدار بولوندوغی جهتله بدایت محکمه سنجه متخذ قرار مصیب وبناء علیه ثبوتی حالده مظنون علیه مرقومك حرکت مسروده سی ماده مذ کوره نك فقرۀ مخصوصه سی موجب جنحه افعال جنایه دن معدود اولدوغندن اصول محاکمات جزائی قانوننك ۴۱۸ نجی ماده سی منطوقنجه قرار واقع استینافینك رفیعله صورت مشروحه دائر سنه ایضای مسامله اولونمق اوزره اوراق متعلقه سنك عینتاب بدایت محکمه سی جزا دائر سنه تودیعنه متفقاً قرار ویریلدی .»

صغیر غیر ممیز لره عائد محاکماتک جنحه محکمہ لرینہ تودیدندہ کی حکمت قانونیہ - بوکی صیانک اہلیت جزائیہ بی حائر ہم فعل ویاشریک جرم لری حقندہ کی محاکماتک مرجع رؤیتی۔ خصوصیات مبحوثہ متعلق جنحه محکمہ نرندن صادر اولاجق مقررآتک قابلیت استینافیہ و تمیزیہ سی.

جہت جزائیہ و وظیفہ و صلاحیت مسألہ لری محاکم عدلیہ و دوائر استعطاقہ امور و معاملاتنک اصول موضوعہ و احکام قانونیہ دائرہ سندہ جریاتی تنظیم و تحکیم و بناءً علیہ حق تحقیق و محاکماتک وسائل اجراییہ سی ارانہ و تأمین امرندہ بر معیار صحیح تشکیل آیہ دیکی جہتہ معاملات عدلیہ میانندہ بالخاصہ حائر اہمیت و شایان دقتدرہ حقوق و امنیت عامہ یہ مسلط اولان ارباب جرائم حقارندہ کی معاملات قانونیہ نک آتی بر استعجال آیہ مجرای تحقیقاتہ سوقی روح رفاه مملکت و ناظم حیات حکومت اولان آسایش عمومی بی طرق خللدن وقایہ و صیانہ نک الزم اولدوغی ایچوندرکہ واضع قانون استہداف آیہ دیکی بوغایہ بی تأمیناً مواد جرمیہ نک امر تحقیق و محاکمہ سنجہ مواقع ثلثہ محکمہ و مستطقلرینہ صلاحیت و اقتدار بخش ایش و بومیانندہ نقل دعوی مسائل بر استنا تشکیل ایلدیکی کیبی قوای ثلثہ دولتی تشکیل ایدن قوہ تشریعیہ ، قوہ اجراییہ و قوہ عدلیہ حقارندہ کی دعاوی جزائیہ نک طرز تعقیب و محاکمہ سنجہ فعل و فاعلک حائر اولدق لری اہمیتی نظر اعتبارہ آلتش و نوع دعوی آیہ ماہیت قوایہ کورہ بعض اساسات وضع آیہ مشدر .

صلاحیت جزائیہ اساساتی فی الجملہ تغیر و اخلاص ایدن بو وضع استثنائی قانونی میانندہ قانون جزانک ۴۰ نجی مادہ معدلہ سنک فقرہ اولاسی موجبہ حین ایقاع جرمندہ اون اوج یاشنی اکیال ایتہمش اولان صیانک « قوہ ممیزہ دن محروم عدا یدیلوب اوصقلہ ایشلہ دک لری جرمندن مسئول اولمایا جق لری » اساسی وضع ایدیش و امر محاکمہ لری صلاحیتی دہ جنحه محکمہ لرینہ ویریلشدر .

فی الحقیقہ جنحه و جنایاتہ متعلق جرائمک امر تحقیق و محاکمہ سنجہ اصول محاکمات جزائیہ قانوننک وضع و احداث ابتدکی خطوط اساسیہ قانوننک آرہ سندہ مهم فرقہ موجود ایسہدہ معافیت شخصہ انواعندن اولان صباوت ، حال مجرمیتی محو و ازالہ و اوجرمہ مرتب جزای قانونی بی کلیاً اسقاط ایشملق اعتباریلہ حسب السن نیک و بدی غیر فارق بولونمالری قرینہ قاطعہ سیلہ ایشلہ دک لری جرمندن غیر مسئول اولان اطفالک بالنتیجہ معافیت قراریلہ ولی ویا و صیلرینہ تسلیم لرینہ منہی اولہ جق امر مرافعہ و محاکمہ لرینک قاعدہ عمومیہ یہ توفیقاً جنایت محکمہ لرینہ تودیدی عصمت اخلاقیہ بی محل اولمقدن قطع نظر حال صباوتہ کورہ معاملات شدیدہ دن معدود و نتائج طبیعیہ سی اعتباریلہدہ بر امر یسود اولاجنی جہتہ - ایقاع ایتدک لری جرم ولو کہ افعال جنائیہ دن اولسون - اطفال مرقومہ نک جنایت محکمہ لرینہ قدر سوقلرندہ بر حکمت و منفعت ملاحظہ اولونما مشدر .

فرانسہ قانون جزاسندہ دخی سن نقطہ سندن موجود بر فرق آیہ اون آلتی یاشندہ کی صیانک مرتکب اولدق لری جرائم ، جنایت درجہ سندہ اولسہ دخی جنحه ماہیتندہ عد و اعتبار اولونارق اجرای محاکمہ لری جنحه محکمہ لرینہ تودیع قیلنمشدر .

مع هذا صیلرک جنحه محکمہ لرینہ سوقلری حقندہ کی امر قانونی مطلق اولمایوب ایکی استثنائی متضمندر :

- ۱ - صیانک همفعل ویا شریک جرمی واریسہ محاکمہ لری جنایت محکمہ سنہ عائددر .
- ۲ - جرم مدعا بہ ثبوتی حالندہ اعدام ، مؤید کورک وقلعہ بندنک جزالری استلزام ایدہ جک برماہیتی حائر ایسہ کذلک جنایت محکمہ لری صلاحیتداردر .

شوقدرکہ صبی آیہ بر لکندہ محاکمہ لری اجرا قیلنہ جق اشخاصک ہر حالہ فراری ویا غائب اولمایوب حال موقوفندہ و اہلیت جزائیہ بی حائر برسندہ بولونمالری مشروطدر .

ایشہ مسئولیت جزائیہ بی غیر حائر صیلرک امر محاکمہ لرینجہ موضوع اصول ، ایضاح اولوندوغی اوزرہ فرانسی قانون جزاسندہ موجود شکل و صورتہ تمامیلہ موافقدہ . نتہ یکم بزدہدہ اشخاص متعددہ یہ متعلق و جنایت منہلرلہ بمتخرج اولان خصوصیاتندہ - جنایتی رؤیتہ مأمور محاکم جنحه مسائلنی دہ رؤیت و حکمہ صلاحیتلری درکار بولوندوغندن - صغیر غیر ممیز لریک امر محاکمہ لری دہ شریک جرم لرینک تابع اولدوغی محکمہ جنایتہ مودوعدر .

آلتق بوکی صیلرک شرکای جرمی حقندہ جریان ایدہ جک تدقیقات اتہامیہ نتیجہ سندہ اتخاڈ اولونان اتہام فراری صیلرہ تشمیل ایدیلہ من . جنحه محکمہ لرینک استثناء رؤیت ایدہ جک لری موادک جنایاتہ تعلق حالندہ قانون جزانک سالف الذکر فقرہ سی حکمنہ توفیقاً ویریلہ جک حکم لریک قابلیت استینافیہ و تمیزیہ بی حائر اولوب اولمادیقی بحثہ کلنچہ بعض محاکمہ سن نقطہ سندن مکلفیت قانونیہ بی حائر اولمایان و قرقتی مادہ نک فقرہ مبحوثہ سی حکمندن استفادہ ایتہ لری لازم کلن صیلرک ایشلہ دک لری جرم جنایت نوعندن معدود اولوب نتیجہ حکم و لیسنہ تسلیمہ متدائر بولونسہ دخی لاحق اولاجق اعلامک قابل تمیز اولدوغی اجتہادندہ بولونولور .

کرچہ اصول محاکمات جزائیہ قانوننک ۱۸۳ نجی مادہ سی قابلیت استینافیہ بی جنحه دعوالرینہ حصر و تخصیص و تشکیل محاکم قانوننک برنجی مادہ سی دہ جنسایت دعوالرینک قابل استیناف اولامیہ جقنی تعیین و تصریح ایدیورسہدہ قانون جزانک مادہ مادہ سالفہ سی موجبہ جنحه محکمہ لرینہ بخش اولونان بصلاحیت مطلق و انواع جرائمندن بری آیہ غیر مقید اولماسنہ نظراً احوال مماثلہدہ نوع جرم اصلا موضوع بحث اولامامق طبیعی و بوکی حکم لری قواعد اساسیہ یہ کورہ قابلیت استینافیہ سی قبول ضروریدر .

چونکہ مسئولیت جزائیہ سنہ واصل اولمایانلرک ایشلہ یہ جک لری افعال جرمیہ دن دولای جنحه محکمہ لرینہ بخش اولونان صلاحیت قضائیہ بر حال استثنائی در ؛ مع هذا قانون ، جشہ و جنایاتہ متعلق جزالری باشقہ باشقہ تعیین و تقریق ایشملق اولقلہ برابر بر فعلک نوع قانونیسنی و فعلہ مخصوص جزاء قانونی نک در جائیلہ مقایسہ دستورنی وضع آیہ مش ، جرمک نوع و ماہیتی ہیچ نظرہ آلماشدر .

بناءً علیہ جرم جنایت ماہیتی حائر و او عدادہ داخل اولسہ بیلہ تدقیق و تمیزی استثناء جنحه محکمہ لرینہ تودیع ایدیش اولمق اعتباریلہ جنحه محاکمہ لریک حکم لرینک تابع اولدوغی اصول تدقیقاتک ، وظائف منظمہ سی جملہ سندن اولان بو نوع جرائمہ متعلق احکام حقندہ دخی قبول جریانی ضروریات قانونیہ دندر .

شو قدر وارکه سن نقطه سندن جنجه محکمه لرینه ویریلن بو صلاحیت موردینه حصراً مطاع و واجب الاتباع اولدوغندن دعاوی مباحوث عنانک اتنای تحقیق و محاکمه سنده فاعل جرم کمال و نقصان آره سنده متردد بر اهلیت جزائیهی حائر اولدوغنه مدار استدلال و استناد اولاجق اسباب و دلائل مشاهد اولور ایسه محکمه - جنایت دعوالرنده صلاحیت حکمیهی حائر اولمادینی جهته - عدم صلاحیت قراریه ماهیت دعوایه کوره فعلک نوع و قانونیهی حقه بالاستقلال اعطای رأی و قراردده مختار و عکس حالده قرقچی مادهک تعریفاتی دائره سنده کیفیتی قرار قانونیهی ربطه صلاحیتدار اولماسنه نظراً بعض محاکم ذهابی وجهله جرمک فی الاصل جنایت نوعدن اولماسی محکمه لریک صلاحیت قضائیهی داخلنده اعطا ایده جکی حکم لریک مرجع تدقیقاتی تغیر و قابلیت تمیزیهی ادعاسی تولید ایده من . بناءً علی ذلک بو گبی حکم لریک قابلیت استینافیهی سنی تقدیر و تعیین امرنده فعل مدعاهک ماهیتی موضوع بحث ایدیه میوب نتیجه حکم نظر دقتیه آلتق ایجاب ایده جکندن جنجه محکمه لرینک احوال نمائله حقه اتخاذ ایده جکی مقررات اصول محاکمه جزائیه قانوننک سالف الذکر ۱۸۳ نجی ماده سی موجبجه قابل استینافدر .

محکمه تمیزک آتی الذکر قراری بو نقطه اوزرنده کی مبهمتی، ذهابی ازاله یه کافیدر :

محکم تمیز استماعاً دائره سنک ۷ صبرانه ۳۳۱ تاریخ و ۲۰۳۶ نومرولو اعمدی :

جانیک سنجانی استیناف محکمه سندن تنظیم واعطا قیلان ۱۵ کانون اول ۳۳۰ تاریخ ویشیوز الی نومرولو اعلامک تمیزاً تدقیق طلبی حاوی محکمه مذکوره مدعی عمومیلکی جانبندن معطی استدعایه ایله اوراق متفرعه سی باش مدعی عمومیلک مأموریت علیه سندن با تبلیغنامه محکمه تمیز استدعا دائره سنه تودیع اولونمش ولدی التدقیق مذکور استدعایه نک مدت قانونیهی ظرفنده اعطا قیلندی آکلاشلمش اولدوغندن بالقبول تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابتدار ایدیلدی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی . . . خانمک وعد ازدواجله بکری ازاله ایلدیکی ادعاسیله مظلون علیه اولان . . . افتدینک حین ایقاع جرمده اون اوچ یاشنی ا کمال ایتمه مش اولمسندن دولای قانون جزائک قرقچی ماده سی حکمیه توفیقاً ابویته تسلیمه و محکمه جه تقدیر ایدیلان یوز لیرا ضمان بکریک تضمیننه دائر بدایه لاحق اولان حکمک حقوق عمومیه مأموریتدن استیناف اولونماسی اوزرینه سبق ایدن تدقیقات نتیجه سنده مظلون مومی الیه اسناد اولونان فعل حد ذاتنده جنایت اولوب دعوا ی مذکوره نک جنجه محکمه سنه تودیعی مظلونک سنی اعتباریه بر معامله استثنایه قیلندن اولدوغندن وشوقیداستثنای مواد جنائیه نک قابل استیناف اولامایاجنی حقه کی قواعد عمومیهی اخلاص ایده میه جکی طبعی بولوندوغندن وتشکیلات محاکم قانوننک برنجی ماده سنده « جنایت دعوالری حقه لاحق اولان حکم لری قابل استیناف اولیوب آنحق تمیزاً رأیت اولونور » دیه محرر اولان صراحتده بونی مؤید ایدوکنندن بختله اولسایده کی استیناف استدعایه سنک ردینه قرار ویرلدیکنی متضمندر .

لایحه تمیزیه ده بدایت محکمه سنجه اتخاذ اولونان قرار قابل استیناف اولدوغی حالده محکمه استینافیه جه وراسی نظر دقتیه آلتق سزین بوجه محرر اتخاذ قرار اولونماسی مخالف اصول و قانون ایدوکنندن بالبحث اعلام استینافینک نقضی استدعا قیلندی کی تبلیغنامه ده دخی محکمه استینافیه جه استیناف استدعایه سنک بوجه محرر ردینه قرار ویرلمش ایسه ده بو عدم قابلیتک اصوله توفیقاً حقه معامله اتهامیه جریان ایدرک بخاتی رأیت مأمور محاکم صادر اولان وذات دعوایه متفرع ومسئولیت جزائیه ویا برات و عدم مسئولیته ندائر بولونان مقررات قطعییه متعلق اولوب موضوع بحث اولان مسأله ایسه اویوله مراسم قانونیه یه غیر نایع اولمقدن قطع نظر علیه قانوناً جنایت عد اولان بر فعلک اسنادیه برابر اساسنک تدقیق اوزرینه بونی حالنده اسباب معافیت شخصیه دن اولان وحال مجرمیتی ازاله ایدن صیباوته مبتنی ویا لکیز قرقچی ماده ده مصرح اولدوغی وجه ایله ولی به تسلیم معامله سندن عبارت بر قراری مستلزم اولماسه نظراً ماده مذکوره نک دائره شمولندن خارج بولوندوغی کی ماده مدعاهک سوقه سبب اولان حال دخی بر منوال ثمر صباوت اولوب جنجه محکمه سنجه اجرا قیلان تدقیقاتک بونک عکسنه ملابس واهلیت جزائیهی مشعر بیک تحقیق حالنده دخی جنجه محکمه سنک ایشی مرجع قانونیه یه سوق ایده رک اوصورتله معامله متعاقبه سنک جریان ایده بیله جکی و محکمه جه ثبوت صباوت اوزرینه ولی به تسلیم ویا خود سن رشدی تجاوز ایتمه جک بر مدله برای تأدیب توقیفدن عبارت اولان بر معامله اجرا قلوب بو ایسه قانونک تصدیق وجهله بر جرمندن حکومیت معناسی متضمن اولامایوب صرف بر تدبیر قانونیدن عبارت بولوندوغی بدیهی و محکمه بدایه بویوله اتخاذ اولونان بر قراردده عدم اصابت و فاعل جرمک سنی اعتباریه حائر مکلفیت کورلدیکی حالده مرجع خصوصنه سوق دعوایه و عکس تقدیرده تصدیق قراردده منتهی اولان تدقیقات تالیه نک بالطبع او محاکمه نک مرجع استینافی اولان محکمه استینافیه جه اجرایی مقتضی بولونسی ادعاسنه نظر محکمه استینافک سالف الذکر قراری مخالف قانون و لایحه تمیزیه ندرجاتی اصابته مقرون اولدوغی بیانیله اعلام مذکورک نقضی طلب اولونمشدر . ایجاب کیفیت لدی المذاکره درجه اولی محکمه سندن قانون جزائک قرقچی ماده قائمه سنک فقره اولاسنه توفیقاً اتخاذ اولونان قرار قابل استیناف مقراردن اولماسه منی اولبایده درجه اولی محکمه سندن صادر اولان قرار مذکوره قارشی محلی مدعی عمومیلکی طرفندن ویریلن استیناف استدعایه سنک قبولی ایجاب ایدر ایکن استناد اولونانک بعض مطالعاته منی ذکر اولونان استیناف استدعایه سنک ردی یولسز و مخالف قانون اولدوغندن اصول محاکمات جزائیه قانوننک اوچوز اون درت و اوچوز اون طقوزنجی ماده لری منطوقجه مذکور قرار استینافینک نقیضله احکام قانونیه دائره سنده ایشای معامله اولونق اوزره اوراق دعوانک محله اعاده سنه ویا کیوز غروش اعلام خرجنک لرفه و تعلیمات مخصوصه سی موجبجه ایلروده حق سز چقان طرفدن استیفا سنه ۱۰ نیسان ۳۳۱ تاریخنده منقفاً قرار ویریلدی .

بلاهت علت عقلیه سیله معلول اولانلر حقنده کی احکام جزائییه داتر:

نظریات جزا اعتباریه تعیین جزادن مقصود اولان نتایجک استحصالی امرنده نظر دقه آلماسی لازم کلن خصوصاتدن برینک دخی فاعل جرمک ایتساع ایلهدیکی فعلک برجزا تهدیدی آلتنده اولارق قبول ایدیلش حرکات منوعه قانونیه دن بولوندوغنی درک ایتسی وشو صورتله بر قسم جرائم اهایله دن غیری افعال جرمیه نك قصد جرمی ایله حصوله کلسی لزومه بناء نيك ویدی تقریق ایده جک درجه ده قوه میزه مالک اولمایان مظلونلر حقنده جزا تعینی بوباید کی انتباه و عبرت مؤثره قضیه لرینه قارشی حائر تأثیر اولامایاجضدن احکام قانونیه من ، مظلونک قوه محاکمه واداره مالک بولونماسی لزومی جزانک تمامی تطبیقه شرط اساسی اولارق قبول ایتشد.

قوه میزه عدم مکفلیت کیفیتی ، یا هنوز قوه عقلیه نك تکمل ایدمه مسی و یا خود ملکات عقلیه نك بعض عوارض سیله موقت و یا غیر موقت بر مدت ایچون زائل اولسی صورتلرنده تجلی ایده بیلیر . بناء علیه صباوت وجهله عصیه یی تهییج و خللدار ایده بیله جک درجه ده تهورات عصیه و جنت جزانک امر تطبیقه مظلونده آرائسی لازم کلن قوه میزه کی نقصان و یا فقدانک اشکال قانونیه سیدر .

واضع قانون اشبو اشکال مخصوصه یی مظلون حقنده ملکات عقلیه نك نه درجه به قادار خللدار بولوندوغنی نظر اعتباره آلاق اسباب مخففه قانونیه واسباب معافیت و معذرت اولمق اوزره اراده و هربری ایچونده آیری آیری احکام صریحه وضع ایله مشدر . مثلاً قرقچی ماده قانونیه موجبجه (صباوت) فاعل جرم اولان کیمسه حقنده مدار تخفیف اسباب قانونیه تشیل ایتدیکی کبی قوای عقلیه به قارشی حائر تأثیر اولاجق مرتبه ده حصوله کله جک (تهورات عصیه) دخی کذلک قانون جزانک یوز یتیش دردنجی ، یوز یتیش سکرنجی و یوز یتیش طقوزنجی ماده لرنده کوسته ریلن بالتهور ایقاع ایدیله جک قتل و ضرب و جرح فاعلرنده قبول ایدیلدیکی وجهله فاعل جرم حقنده مدار تخفیف اسباب قانونیه دن و قانون مذکورک یوز سکسان سکرنجی ماده سی صراحتی وجهله زوجه و یا محارمندن برینی فعل شینع زنا حالده کورده بر کیمسه نك ایقاع ایتدیکی ضرب و جرح و قتل فعلیه فقره اخیرده کی زوجه و محارمندن برینی فراش غیر مشروعه کورده رک برینی و یا هر ایکسی ضرب و جرح و قتل ایدن مظلونک حرکاتنده کورولن و افعالات نفسیه وجهله عصیه یی تحریک و تهییج ایده جک اولان بعض احوال دخی اسباب معافیت و معذرتدن عد اولونمشدر . ملکات عقلیه ده کی بو نقصان و یا فقدان دولایسیله حادث اولان اسباب قانونیه نك تکملات ذهنیه نك هنوز لایق وجهله انکشاف ایدمه مسی و یا بالکلیه مفقود بولونماسی خصوصلرینه کوره بوسورتله آیری آیری احکام قانونیه به تابع بولونماسنه نظراً قاً [بلاهت] علت عقلیه سیله معلول اولوب صبی غیر میز درجه سنده تلقیسی ایجاب ایدن و هنوز اون سکرنجی یاشنده ا کال ایتهمش بولونان بر مظلون حقنده قانون جزانک اسباب مخففه دن اولمق اوزره قبول ایتدیکی صباوتدن باحث قرقچی و یا اسباب معافیت اولارق کوستردیکی جته متدائر اولان قرق برنجی ماده لرندن هانکیسنک مدار تطبیق اتخاذ ایدیلسی لازم کله جکی شایان نظر بر کیفیتدر . اشبو ایکی ماده قانونیه نك تدقیق مندرجاتدن دخی آکلاشیلدینی وجهله بوباید واضع قانونک قوه محاکمه واداره کی نقصان ایل

فقدانی یکدیگرندن فرقی اولارق قبول ایتش اولماسنه قیاساً (بلاهت) ک دخی قوای عقلیه نك فقدانی درجه سنده اولدوغنی قاً تحقق ایتدیکی تقدیرده بوسورتله معلول اولان کیمسه نك ایشلیدیکی فاعلن دولای غیر مسؤل و فعل جرمیسندن ناشی قرق برنجی ماده قانونیه موجبجه معاف عد ایدیلسی در سعادت جنایت محکمه سنجه اجتهاد قیلمش و حین ایقاع جرمده صبی غیر میز درجه سنده (بلاهت) علت عقلیه سیله معلول ایشلیدیکی فاعلن غیر مسؤل بولوندوغنی باراپور بیلدیریلن فاعل جرم حقنده کیفیت بو وجهله قراره ربط ایدیلشدر .

در سعادت جنایت محکمه سندن ۲۰ ذی القعدة ۳۳۴ و ۱۵ ایلول ۳۳۳ تاریخنده صادر اولان اعلامک قرار عملی :

(ایجابی لدی المذاکره متهم مرقوم اسماعیل بن عمرک حین ایقاع جرمده صبی غیر میز درجه سنده بلاهت علت عقلیه سیله معلول اولدوغنی و ایشلیدیکی فعلده غیر مسؤل بولوندوغنی صحیه مدیریت عمومیه سندن باراپور بیلدیرلش اولمسنه بو مثللو علت ایله معلول اولان و حق مدافعه سنی استعمالدن عاجز بولونان اشخاصک محاکمه لرینک اجراسیله اسناد اولونان فعلک فاعلی اولوب اولمسدیفنک تعیننه امکان بولونمادیقه و قانون جزانک قرق برنجی ماده سنده دخی « مجرمک بر جرمی حین ارتکابنده جنت حالده بولوندوغنی ثبت اولور ایسه مجازات قانونیه دن معفو طوتیلور ، دیه محرر بولوندوغنه بناء ماده مذکوره حکمنه توفیقاً مرقوم اسماعیلک فعل مدعا بیدن معافیته ...]

در سعادت جنایت محکمه سندن ۲۶ ذی القعدة ۳۳۴ و ۱۱ ایلول ۳۳۳ تاریخنده صادر اولان دیگر بر اعلامک قرار عملی :

(ایجابی لدی المذاکره متهم سیف الدین بن ضیانک (بلاهت) علت عقلیه سیله معلول اولدوغنی و بناء علیه ایشلیدیکی فعل سرقتدن مسؤلیت قانونیه توجه ایتیه جکی صحیه مدیریت عمومیه سندن بیلدیرلش اولدوغندن قانون جزانک « مجرمک بر جرمی ... الخ » دیه محرر اولان قرق برنجی ماده سی حکمنه توفیقاً مرقوم سیف الدینک فعل مدعا بیدن معافیته) .



۱ — حکام ایله اجزاء محاکدن اولان مأمورین و مستخدمینک مرجع محاکمه لری ۲ — اسناد اولان فاعلک نوع و مأموریت و جرائم رسمیه و شخصیه به تعلق نطقه سندن هر ایک صنف مأمورین محاکماتی آراسنده کی فرق قانونی ۳ — هیئت عمومیه و مأمور محکمه دن مقصد قانونی ۴ — هیئت عمومیه مقرراتنک قابلیت استیفاءیه و تمیزیه سی ۵ — هیئت استیفاءیه نك صورت تشکیلی .

بین الافراد توزیع عدالت حقنه اشتراک و قانون نامه اجرای تعقیبات صلاحیتی احراز بویوک بر امتیاز اولدوغنی جهته اصول محاکمات جزائییه قانوننک باب رابعنک فصل ثالثده محرر اولدوغنی اوزره قوه عدلیه (۱) نی تشکیل ایدن مأمورینک — اجراسنه مأمور اولدوقلری قوانین احکامنک تطبیقندن حسب البشریه منتقل اولانلرک اسنادات و مفتیایه قیام ایتلری احتمالی نظر دقه آله رق بوکیلرک زبون اضراض و تصنیعاتی اوللرینه محل قالماق و بولوندوقلری محیطده وقع و حیثیتلری منزول اولماق ملاحظه حکیمانیه سیله — صفت [۱] قوه عدلیه دن مراد حکماً توزیع عدالت مأمور هیأت محاکم ایله دوائر متعلقه سنه مذوب مأموریندر .

مأموریتلرندن و جرمك ایفای وظیفه حالده ایقاع ایدیلوب ایدیلومش اولسی نقطهسندن حقلرنده اقامه اولوناجق دعاوی جزائیله نك محاکماتجه بعض استثنائات وضع ایدیلشد.

مع هذا بو استثنائی معاملات میاننده مرتبه اولی مأمورلرینك مأموریت خارجنده ویا اجرای مأموریت حالده ایقاع ایتدکلری جرائم ایله اصول محاکمات جزائیله قانوننك ۳۸۵ نجی مادهسنده محرر مأمورینك تحت ظنده بولونقلری عینی جرائم آراسنده طرز تعقیب و محاکمهجه مهم فرقلر وارد.

خاتمه مقالهیه تذیل ایدیلجك محکمه تمیز قراری حقنده ویریلجك ایضا حاددن اول مأمورین مذکورنك قانوناً اکتساب ایتدکلری حقوق و امتیازاتی خلاصه درج ایتك صدرورلك مقتضاسنددر . شویله كه حكام و مأمورین و مستخدمین محاکم حقلرنده اقامه اولونابیلجك دعاوی جزائیله دن دولای مسؤلیت یا صفت مأموریتدن ویا افعال شخصیه دن نشأت ایدره . بناء علیه بری مأموریت انساننده دیکری مأموریت خارجنده ایقاع اولونان جرائمه متعلق اولارق اقامه ایدیلجك دعاوی یی ده صفت مأموریتلری و ماهیت قانونیه لری اعتباریه بروجه آتی ایکیه تفریق و هرا یکی نقطه نظرین تدقیق ایتك لازمدر .

رنجی قسمدن یعنی اجزای محاکم دن عد اولونان و عنوان مأموریتلری تشکیلات محاکم قانوننك ۵۳ نجی مادهسنده تصریح ایدیلن مأمورینك وظیفه مأموریت خارجنده ایقاع ایدکلری جرائم عادیه تحقیقات و محاکماتی ایچون استثنائی بر اصول وقاعده موجود اولمادیغندن افعال مذکوره احکام عمومیهیه توفیقاً جرمك ایقاع ایدیلدیکی ویا مظنون علیهك اقامت ایتدیکی ویا خود بولونابیلجك محاکمه لرنده عین آحاد کیی حل و فصل اولونور .

جرم واقع مأمورین مومی الیهك امور مأموره لرندن متولد اسه بوندهده ایکی حال نظر دقته آلیئر :
۱ — جرم، جنحه نوعندن ایسه مشتکاعنه اولان مأمورك محاکمه سی سالف الذکر ۵۳ نجی ماده موجنبجه منسوب اولدوغی محکمه نك هیئت عمومیه سنه عاندر . شو قدركه مأمور مظنونك نزدنده بولوندوغی محکمه بردائره دن عبارت ویا بردائرهیه مقصور ایسه ضرورت احوالك استلزام ایتدیکی بر قاعده استثنایه اولارق محاکمه لری مقصوداً متشکل محکمه لره اجرا و صادر اولاجق حکملرده او محکمه لرك هیئت عمومیه سندن ویرلش کیی تلقی اولونمق طیبیدر .

هیئت عمومیه تعیرینك دلالت واضحه سی وجهله بدایت محاکمك ایکی دائرهیه اقتسای حالده هرا یکی دائره رئیسلیله اعضاسندن بو هیئتلرك تركب و تشكیل محاکم قانوننك ۲۰ نجی ماده سنك فقره اخیریه سی موجنبجه هیئت مذکوره به اداره جهتنجه حق نظارتی حائر اولان رئیس اولك ریاست ایتسی اقتضا ایدره؛ كچه بروجه محرر تشكیل ایدجك هیئت عمومیهیه جزا رئیسلینك ده اعضا صفتیه داخل اولاجقلرینه دائر بر صراحت قانونیه موجود دكسه ده تنویر مسأله صدنده انجمن عدلیه جه اتخاذ اولونان برقراره كوره جزا رئیسلینك ده هیئت عمومیه ده اعضا صفتیه حاضر بولونمالری ضروریدر .

برده هیأت عمومیه نك عدد اعضاسنه كوره صادر اولاجق حکملرك استینافاً تدقیقی عینی صورته تشكیل ایدجك هیئتلردن یی یوقسه محاکم استینافیه نك هیئت دائمه سیله می اجرا اولوناجق چوق دفعه موجب اختلاف اولدوغی كورولوبور . حتی بعض محاکمه بو هیئتلرك ویره جکی حکملرك قابلیت استینافیه سی اولامایاجنی ادا ایدیلور؛ بوندهده هیئت عمومیه ایله هیئت استینافیه نك عدد اعضاسی آراسنده کی تساوی نقطه سندن هیئت عمومیه مقرراتنك عین هیئته تدقیق اولونامایاجنه استناد اولونوبور . حال بوكه كته نك وظیفه مأموریتلرندن متولد محاکمه لرنك بدایه منسوب اولدقلری محکمه هیئت عمومیه سنبجه جواز رؤیتی بر حال استثنائی اویوب استثنائات ایسه بر نوع امتیاز دیمك اولدوغندن بونك تعلق ایدجك خصوصاته و بناء علیه موردینه حصر و تخصیصی طبیعی و مورد نصدده اجتهاده مساع اولامیه جنی امر بدیهی بولونماسنه و قابلیت استینافیه سی دركار اولان بومثله و حکملرك تدقیقات استینافیه سنك اجراسی ایچون هیئت استینافیه نك تشکیلات محاکم قانوننك ۳۲ نجی ماده سنك علی الاطلاق تعیین ایتدیکی قاعده خارجنده تشكیلنه دار قوانین موجوده نك هیچ برنده صراحت ده کیل، جواز ضمنی بیله موجود اولاماسنه نظراً بدایت محاکم کی هیأت عمومیه سی قرارلرنك استیناف محکمه لرنجه قانونك صراحتی دائره سنده تشكیل ایدجك هیأت استینافیه ایله تدقیق مقتضیات قانونیه دندر .

۲ — اگر جرم مثلاً رشوت اخذی و اوراق رسمیه اوزرنده ساخته كارلق ایقاعی کیی مجازات تریهیه یی مستلزم جنایت نوعندن ایسه او حالده جنحه موادنده تجویز اولونان استثنائی معاملاتك جریاننه محل اولمایوب اصول معتاده قانونیه وجهله تحقیقات استتقاییه و معاملات اتهامیه ایفا اولندقدن صوكر ا امر محاکمه لری جنایتی رؤیته مأمور اولان جزا محکمه سنده اجرا اولونور .

قسم ثانییه داخل اولان مأمورین محاکمه كنبجه : اصول محاکمات قانوننك ۳۸۵ ، ۳۸۶ ، ۳۸۷ ، ۳۸۸ و ۳۸۹ نجی ماده لرنده كوسترلیدیکی وجهله محاکم نظامیه رؤسا و اعضاسیله مدعی عمومی و مستنطقلری علیهده اقامه اولونابیلجك حقوق عمومیه دعوالرنی ده ایکیه تفریق ایتك اقتضا ایدره .
دعوی مأمور مظنونك وظیفه مأموریت خارجنده ایقاع ایتدیکی بر جرم هادییه متدائر اولور ایسه شرائط آتیه دائره سنده تعقیب اولونور :

۱ — جرم، جزا قانوننامه هایونك مواد مخصوصه سنده تعیین اولونان مجازات تكدیرییه یی مستلزم جرائمه متعلق ایسه قباحث دعوالری قانوناً معامله استثناییه اجراسنه محل ویره جك ماهیتده تلقی اولونمادیفی سالف الذکر ۳۸۵ و ۳۸۶ نجی ماده لره قباحثدن بحث اولوناماسیله مستدل بولوندوغی جهتهلر حكامك بونوع بر فعل ایله مظنونیتلری حالده اقامه اولوناجق دعاوینك دوعروندن دوعرویه بدایت محکمه لرنده رؤیتی لازم کیلر .
۲ — جرم واقع جنحه درجه سنده اولدوغی تقدیرده تعقیبات و معاملات قانونیه اجراسی مافوق محکمه سنه عاندر . آنجق بو حالده مأمور مشتکاعنه حقنده اجرای تعقیبات و تحقیقات و محاکمات ایچون

عدليه نظارتندن استحصا مال مأونته حاجت اولمايوب نظارتجه ياييله بيله جك معامله اداريه اساس اولمق اوزره نتيجه قطعيه دن معلومات اعطاسي ايجاب ايدهر .

شوراسي ده شايان دقتدر كه مأمورين عدليه نك جنجه درجه سنده ايقاع ايلدكلى جرائم شخصيه عايد محاكماتك مافوق محكمه عايدتي ۳۸۵ نجى ماده نك اطلاق عبارته سى ايجابندن بولونماسنه نظراً اسناد ايديلهن جرم مأموريتيه قبل التمين ايقاع ايديش اولسه بيله اخيراً اكتساب ايتدكلى صفت مأموريت اعتباريله مرجع محاكمه لرى ده كيشمز .

اصول محاكمه حقوقيه قانونيله تشكيلات محاكم قانوننك برنجى ماده لرى محتوياتيله مستدل اولدوغى اوزره محاكم نظاميه نك بدايت واستيناف وياخود درجه اولى ودرجه ثانيه نامرليه ايكي درجه اوزرينه مؤسس بولونماسنه نظراً قانونده مطلق ذكر ايديلهن مافوق محكمه دن مقصد دعوى هر هانكي حاكم ويا مأمور علمنده ايسه منسوب اولدوغى محكمه نك مرجع استينافي اولان وجنايت دعوالريني ده رؤيته مأمور بولونان محكمه دن عبارت اولمق لازمدر . زيرا طوغريدن طوغري به مركز ولايته مربوط اولان قضا بدايت محاكمى رؤسا وعضاسندن برينك عندالاقضا جنجه ويا جنايت نوعندن بر فعل ايله مظلونيتي حائله امر محاكمه سنك مركز ولايته كي بدايت محكمه سنده توديعي بو محاكمك اساساً دعاوي جنايه يي رؤيت امرنده مأذونيت قانونيه يي حائز اولماسندن ناشى صلاحيتي فوقده بروظيفه تحميلي ديمك اوله جنى جهته رهين جواز اولاماز .

۳ — محاكم مأمورلرندن برى كذلك امور مأموره لرى خارجنده جنايت نوعندن بر فعل ايله مظلون بولونور ايسه اصول محاكمات جزاييه قانوننك ۲۸۶ نجى ماده سى موجبجه اول امرده مافوقده بولونان محكمه نك رئيسى اولى طرفندن بر مستتطق مخصوص تعيين قىلير . صفت حاكميتي حائز اولانلرك آحاددن شريك تهمتلى اولسه دخى مرجع محاكمه تبدل و تغير ايتمز حكاه تبعاً و توحيد محاكمه قاعده سنده توفيقاً عين مرجعه تحقيقات ايفا و محاكمه لرى اجرا اولونور .

قسم تائينك وظيفه مأموريتلرندن دولاي حقلرنده تعقيات اجراسي بعض نقاط نظره ابتداء عدليه ناظرينك امر و مأذونيته وابسته در . چونكه حقوق عموميه نك محفوظيتنى متعهد اولان قوانين موضوعه عدليه احكامنك بر محور سالم و متين اوزرنده جرياني بوقوانينك تطبيقى ايله توغل ايدهن حكام و مأمورينك حسن ايفاي وظيفه ايتلرينه منوط اولدوغى جهته مأمورين مومى الهى يالكىز بو نقطه دن — مأمورين محاكمك تدقيق و فصل دعاويده كي حریت واستقلاللرى قانون دائره سنده حركت ايتك شرطيله مقيد اولدوغندن قانوناً حائز اولدقلى بو استقلاله خلل ویرمامك صورتيله — قطعى بر مراقبه آلتنده بولوندير مق نظارت عامه و شامله سى اعتباريله نظارتك بر حقدیر . بناء عليه احكام قانونيه نك تعقيقات و اجرا آتجه سوء استعمال و حقوق عموميه و شخصيه جه موجب مغدوريت بر حال وقوعه هر هانكي بر واسطه ايله اولور ايسه اولسون مطلع اولونجه قوانينك حسن جرياني خللدن وقايه و مأمورين مومى الهى لاعن اصل

برطام شكايات و مدعيات ايله هان محاكمه سوق ايتمه ك صورتيله حق و حيثيتلريني محافظه مقصديه اول امرده تحقيقات اوليه اجراسي محله تبليغ اولونور . نتيجه تحقيقاتي متضمن عدليه نظارتنه تقديم اولوناجق اوراق اوزرينه امور جزاييه مديريتجه اجرا قىلنه جق تدقيقات نتائجي مأمور مشتكاغك مسئوليتنى مستلزم احوالى مؤيد ومدار محاكمه اولاييله جك دلائل و براهينى جامع اولدوغى تقديرده اجراي محاكمه سنده مأذونيت اعطا ايديلير . مع هذا هر حالده جرائم شخصيه ده اولدوغى كي تحت محاكمه يه آله جق مأمور مظلونك منسوب اولدوغى هيئتك مافوقى اولان محكمه ده امر محاكمه سى اجرا قىلير . يالكىز تحقيقات واقعه ايشك محكمه يه سوقه غيركافى و محتاج تعميق كوردولديكي حالده ماهيت جرميه يه كوره ينه مافوق محكمه سنك رئيسى طرفندن تعيين ايديله جك مستتطق مخصوص معرفيله امر استجوابي اجرا اولونور .

مأمورين حقلده كي تحقيقاتك ايفاسي ايجون تعيين اولوناجق مستتطقلرك ديكر مستتطقلركي منع ويا لزوم محاكمه قرارى اعطاسنه صلاحيتلى مساعد اولمايني جهته مستتطق مخصوص نتيجه تحقيقاتي محتوي اوراق اوزرينه بركونا قرارنامه تنظيم ايتكسزين تحقيقات واقعه يي متضمن اوراقى اصول محاكمات جزاييه قانوننك ۳۹۱ نجى ماده سى موجبجه مشتكاغنه بدايت محكمه سى حكامندن ايسه منسوب اولدوغى استيناف محكمه سى رئيسه و محكمه استيناف حكامندن ايسه محكمه تميز جزا دائره سى رئيسه توديع ايدهر اونلر دخى كرك بو تحقيقاتدن ورك كمال اورافدن استحصا ايله جكلى معلوماته كوره ايجاب ايتديكي حالده مظلون علمي مسافره توقيف ايتديره جكدور . بوندن صوكرا اوراقك توديع اولوناجقى مدعى عمومى طرفندن تنظيم ايديله جك ادعا نامه ايله اوراق تحقيقيه رئيس اول جانبندن تشكيل اولوناجق هيئت مخصوصه اتهاميه يه سوق و اتخاذا ايديله جك قراره كوره اجراي محاكمه لرى خصوصى مافوق محكمه يه توديع ايديلير .

قواعد مؤسسه عموميه يه كوره اتهام اصولى يالكىز جنساياته منحصر ايكن مأمورين عدليه نك جنجه درجه سنده كي افكالتدن دولاي اجرا قىلان تحقيقاتي متضمن اوراقك ده هيئت اتهاميه نك نظر كاه تدقيقه وضى بعض مؤلفينك استناد و احتياج ايتدكلى محكمه تميز اعلامى مندرجانه نظراً مطلق اللزومدر .

۲۹ كانون اول ۲۹۸ تاريخنده محكمه تميز جزا دائره سندن صادر اولان بو اعلامده اصول محاكمات جزاييه قانوننك باب رابعى تشكيل ايدهن فصل ثالثك قسم تائيسى سرلوحه سنده « محاكم مأمورلرينك ايفاي مأموريت ائناسنده وقوعه كله جك ظلم و تعدى وسائر جنايت و جنجه لرينك صورت تحقيق و محاكمه سى » عبارته مصرح اولماسنه نظراً محاكم مأمورلرينك ايفاي مأموريت ائناسنده ايقاع ايله جكلى جنجه فعللرينك جنايتدن تفريق ايدهلر مش اولدوغى آكلاشيلارق بوندن غرض ايسه مأمورين مومى الهى ايقاع ايله جكلى جنجه فعللرينك جنايت درجه سنده عد ايديش اولمايوب مأمورين مومى الهى حقلرنده واقع اولان ادعا به اهميت و بريله رك جناياتك محاكماتى حقلده لازم كاهن قيدانك اونلر حقلده دخى اجراسي مقصدينه مبتنى اولدوغنه و شوحالده بوماده نك هيئت اتهاميه نك نظر تدقيقندن كچيرلسى مقتضى بولوندوغنه بناء قانون مذكورك ۳۹۱ و ۳۹۲ نجى ماده لرى موجبجه مشتكاغنه حقلده بيان اولنان دلائله نظراً كنديسنك متهم

اولوب اولمادیغه محکمه تمیز حقوق دائره سنده قرار ویرلمک لازم کله چکی ذکر وتصریح قلمشدر . اليوم محاکمه متعامل و دستور العمل اولان اصولده بومرکزده در .

ایشته اوصاف حاکمیتی حائز اولان مأمورینک وظیفه رسمیه وامور عادیه لرندن متولد جرائیدن دولانی تفصیلات مبسوطه دائره سنده اقامه اولوناجق حقوق عمومیه دعوالرینک مرجع رؤیتی مافوق محکمه سی اولماسنه کوره استیناف محکمه سی رئیس ویا اعضاسی علیه وقوع بولان اوتمللو دعوالره محکمه تمیزده ونمیز رؤسا و اعضاسنک امر محاکمه لرینه ده دیوان عالیده باقیلیر .

مأمورین محاکماتنک کافه صفحاتنه عائد اولان شو تفصیلاتدن نمایان اولاجنی اوزره محاکم اجزاسندن معدود بولونان کتبه نك منسوب اولدقلری محاکم هیأت عمومیه سنجه اجرای محاکمه لرینی استلزام ایدن جرائمک جنحه و جنایاتدن بریله تقید ایدلمه مش اولماسی مواد مذکوره تحقیقات و محاکماتنک هیأت عمومیه عائدیتی تمیزه مدار اولاماز . هیأت عمومیه عراض اولوناجق مواد هر حالده جنحه یه متعلق اولمق اقتضا ایدر .

جرم جنایت نوعددن بولونور ایسه محکمه تمیزک آتی به درج اولتان قرار دی وجهله امر محاکمه سی اصول محاکمات جزایه قانوننک احکام عمومیه سنه تابع و هر حالده جنایات رؤیته مأمور محاکمه عائددر .

« محکمه تمیز جزا دائره سنده صادر اولده ۱۸ مایس ۳۳۱ تاریخلی اعلام صوریه در . »

سوریه ولایتی استیناف محکمه سی جزا دائره سندن صادر اولان ۱۵ مجازی الاخره ۳۳۳ و ۱۶ نیسان ۳۳۱ تاریخلی و اوچوز بکرمی بدی نومرولی اعلامک تمیزاً تدقیق حقنده محکمه مذکوره مدعی عمومیلکندن معطی استدعای نامه ولایحه تمیزیه ایله اوراق متفرعه سی باش مدعی عمومیلک مأموریت علیه سندن ۱۱ رجب ۳۳۳ و ۱۲ مایس ۳۳۱ تاریخلی و سکر یوز درت نومرولی تبلیغنامه ایله ۱۸ مایس ۳۳۱ تاریخنده محکمه تمیز جزا دائره سنه اعطا قلمش ولدی التدقیق مذکور استدعایه نك مدت قانونیه سی طرفنده ویرلدیکی آکلاشلش اولمغه بالقبول مطالعه اولوندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی امنیتی سؤ استعمال ماده سندن محکوم بولونان عسکری مرانغوز اوسته سی سعید افندی به عائد کفالتنامه و مربوطی معامله لی استدعای نامه یی اوراق تمیزیه ایله برلشدیرمیه رک کتم و اخفا ایتمک صورتیه مومی الیهک تمیز استدعاسنک رد ایدلمه سیه سبیت ویرمک و مجهول برامضانی ذمت دفترینه وضع ایله ساخته کارلق و وظیفه مأموریتی سؤ استعمال ایلک ماده لرندن طولانی جنایتله اتهام اولتان سوریه استیناف جزا محکمه سی برنجی صنف ضبط کاتب سابق محمد ادیب بن سعید افندینک اجرا قیلان محاکمه سی نتیجه سنده متهم مرقومک منسوب اولدینی استیناف محکمه سی ایکی دائره به منقسم و کندوسی ده اجزای محاکمکن معدود و اتهام اولدینی ساخته کارلق مسأله سی ایسه امور مأموره سنه متعلق بولنش اولمقدنشانی تشکیل محاکم قانوننک

الی اوچنجی ماده سی صراحتنه توفیقاً رئیس اولک تحت ریاستنده تشکلی ایده چک هر ایکی دائره نك هیئت عمومیه سنجه اجرای محاکمه سی مقتضی اولمغه ارلوجهله ایفای معامله اولمق اوزره اوراق دعوانک استیناف مدعی عمومیلکنه تودیعنه ۱۳ نیسان ۳۳۱ تاریخنده قرار ویرلدیکندن عبارتدر .

مذکور لایحه تمیزیه ده دخی متهم مرتومه اسناد اولتان جرم مجازات ترهیبیه یی مستلزم مواد جنایتدن اولوب اتهامنه دائر سوریه ولایتی هیئت اتهامیه مضبطه سنده مرقومک مرجع محاکمه سی سوریه استیناف محکمه سی اولمق اوزره کوستریش و مرقومک محاکمه سی استیناف جزا محکمه سنه عائد بولنش ایکن استیناف حقوق و جزا هیئت عمومیه سندن مرکب و عدد قانونیسندن فضله اولان سکر اعضا ایله بر رؤیسدن عبارت اولمق اوزره تشکلی ایده چک هیئت ایله اجرای محاکمه سی لازمکله چکنه دائر بر منوال محرر اتخاذ قرار اولمقی مخالف قانون بولندیغه و تشکیل محاکم قانوننک الی اوچنجی ماده سنده بیان قیلان هیئت عمومیه بصیری دخی مأمورینک منسوب اولدقلری محکمه نك هیئت عمومیه سی اولوب تعیر مذکورک هر ایکی دائره نك هیئت عمومیه سنه شمولی اولدینی حقنده برقید قانونی موجود اولمادیغه و جنایتله متهم بولتانلرک علی الاطلاق محاکمه لر ی مواد جنایتیه رؤیته صلاحیتدار اولان هیئته عائد اولدیغه دائر اعتراضات سردیله قرار مذکورک قضی استدعا قلمشدر .

سالف الذکر تبلیغنامه ده دخی اعضا ملازمی و ضبط کاتبی کیی محکمه نك اجزای متممه سندن اولانلرک تشکیل محاکم قانوننک الی اوچنجی ماده سی موجبنه اول محکمه نك هیئت عمومیه سنجه محاکمه لرینی مستلزم اولان مواد جنایت افعالنک غیری افعال جرمیه به منحصر و جنایات افعالندن دولانی حقارنده تعقیبات و محاکمات اجراسی اصول محاکمات جزایه قانوننک مواد معلومه سی احکامنه تابع اولمغه برابر اساساً محاکم جنایتیه نك صلاحیتی هیئت اتهامیه مضبطه سیله تعین ایدره رک بوبابده محکمه جه آبروجه کیفیتک موضوع بحث ایدلمه محل قانون دخی بولنامه سنه نظراً مذکور جنایت محکمه سنجه متخذ قرارده اصابت قانونیه کوریه مدیکندن قرار مذکورک قضی و محکمه مذکوره جه اکمال محاکمه ایدلمک اوزره اوراقنک اعاده سی طلب اولونمشدر .

اوراق سائر دعوانک دخی مطالعه سندن سوکرا تدقیقات تمیزیه اجرا اولندقدنه متهم محمد ادیب افندی حقنده کی دعوا جنایت درجه سنده اولمغه اصول محاکمات جزایه قانوننک احکام عمومیه سنه تابع و محاکمه سی جنایت محکمه سنه عائد بولنش و بنابرین لایحه تمیزیه ایله تبلیغنامه محتویاتی وارد و بجای کوریش اولدیفندن اصول محاکمات جزایه قانوننک اوچوز اون دردنچی ماده سنه توفیقاً قرار مذکورک قضیه احکام قانونیه دائره سنده ایفای معامله اولمق اوزره اوراقنک محله اعاده سنه ۱۸ مایس ۳۳۱ تاریخنده اکثریتله قرار ویرلدی .

ملقا شورای دولت استیناف محکمه سندن مدور دعاویك مرجع تدقیق حقنده کی اجتهاد - بوباده محکمه تمیزك قرار اخیری .

مأمورین دولتك وظیفه مأموریتلرندن منبعث ویا وظیفه مأموریتلرینك ایفاسی صیراسنده حادث اولان جرملرندن دولای حقلرنده تعقیبات قانونیه اجراسنك بعضی قواعد استثناییه تابع بولندورلماسی لزومی ، مأمورین دولتك علیهلرنده وقوعه كهك شكایات اوزرینه افراد اهالی مثللو تحت استجواب ومحاكمه آلینارک حیثیت مأموره ووظیفه رسمیهلرینك خللدار ایدلمه سی اساسنه مستند اولوب اشبو خصوصی تأمیناً قلمه آلتوب الیوم مرعی الاجرا بولونان ۲۱ ربیع الاول ۳۳۲ و ۴ شباط ۳۲۹ تاریخی قانون ایله بوباده احکام استثناییه وضع وقواعد مخصوصه قبول ایدیلشدر. قانونك تاریخ نشرندن اعتباراً مأمورینه دائر اولان ۳ ربیع الاول ۲۸۸ تاریخی نظامنامه وتواریخ مختلفه ده تذیل ایدیلن مواد قانونیه ایله جاری اساسات مفسوخ عدایدیلش وتاریخ مذکوره قادیار محاکم ادارهدن صادر اولان حکملرك معتبر عدایدیلرك بولردن اکتساب قطعی ایدنرك اجرا وهنوز طرق قانونیه سی کشاده بولونانرك ایسه عائد اولدقلری محاکم عدلیه ده تدقیق ورؤیته دوام اولونا حقه دائر دخی احکام صریحه درج وتیمق قیلنمشدر .

بومبختده محاکمه موجب تردد وبادی اشتباه اولارق مختلف اسباب قانونیه استتاداً اعطای قراری بحاج ایتدیرن جهت ؛ محاکم ادارهك لغوی صیراسنده دردت رؤیت بولونان خصوصاتده شورای دولت استیناف محکمه سندن مدور دعاویك تودیعی ایدیله جکی عدلیه محاکم استینافیه سی ییتنده تحدیث ایدیه ك صلاحیت مسأله سیدر .

احکام مفسوخیه نظراً شورای دولت استیناف محکمه سی ولایات مجالس اداره سیله شورای دولت بدایت محکمه سنك مرجع استینافی اولارق یالکز درسعادتده تشكلی ایتش برهیئت استینافیه اولسی اعتباریه لغو ایدیلن هربرمحکمه ادارهك دردت تدقیق ومحاكمه بولونان اوراقك او محکمه ك بولوندوغی محل محکمه عدلیه سنه ویاخود او دعوانك رؤیته اصول محاکمات جزاییه قانونی موجب صلاحتدار اولماسی لازم كهن محکمه عدلیه تودیعی کیفیتك جالب نظر بولونماسی نقطه سندن شورای دولت استیناف محکمه سی اوراقك درسعادت استیناف جنحه محکمه سیله اعلام مستأنف بهی اعطا ایدن محکمه ادارهك بولوندوغی ولایت استیناف محکمه سندن هانکیسنه تودیعی لازم كه جکی محاکم عدلیه ییتنده موجب اختلاف اولشدر .

استیناف محاکم سندن برقسی مأمورینك وظیفه مأموریتلرینه متعلق ویاخود ایفای وظیفه لری اثناسنده ایقاع ایله دکاری جرائندن دولای معاملات ومحاكمات لازمه اجراسنك تشکیلات اخیره حسیله هیئت عدلیه تودیعی ایدیلسنه وبدایه ویریلن حکمك شورای دولت استیناف محکمه سنجه اجراسنه ابتدار اولونان تدقیقات استینافیه سی صیراسنده محکمه مذکوره ك بوباده کی حق قضاسنك رفع ایدیلش اولسنه نظراً معاملات متعاقبه قانونیه ك درسعادت استیناف جنحه محکمه سنه عائد اولارق صلاحیت خارجنده بولوندوغه

ودرسعادت استیناف جنحه محکمه سنجه دخی شورای دولت محاکمك لغوی اوزرینه مجالس اداره لردن بدایه رؤیت ایدیلوب استینافاً تدقیق علاقه داران طرفندن استدعا اولونان دعاویك دائره جه فصل وحسی قانوناً ایجاب ایتیه بوب آلتیق محکمه ك حق قضاسی داخلنده کی مجالس اداره لرله شورای دولت بدایت محکمه سندن صادر وشورای دولت محکمه سنجه دردت رؤیت اولان دعاویك استینافاً رؤیتی لازم كه جكنه بناء خصوصات سائر حقه کی دعاوی حقه اجرای محاکمك كذلک خارج از صلاحیت اولدوغه قرار ویرمش ومحاكم استینافیه آراسنده سلی اولارق وقوعه كهن اشبو اختلاف اخیراً محکمه تمیز استدعا دائره سنجه تعیین مرجع طریقله حل ایدیلشدر .

صلاحیت محاکمی تعیین وبوباده مرجع محاکمی تقریر ایدن تمیز قراری محاکم سائره ایچون دخی لازم الاتباع برکیفیت اولسی اعتباریه خصوص مذکور حقه کی محاکم استینافیه اجتهاداتی حل واختلاف واقعی برطرف ایله مشدر .

محکمه تمیز استدعا دائره سنك ایکی بیک بش یوز اون سکز نومرولو و ۹ تشرین اول سنه ۳۳۲ تاریخی اعلامك قرار محلی :

« ایجاب کیفیت لدی المذاکره اوراق موجوده مندرجاته نظراً عدم صلاحیتی تضمن ایدن قرار بمیزیه موافق اصول وقانون اولوب تمیز استدعا نامه سنده بوجهت حقه درمیان ایدیلن اعتراض غیر وارد اولدوغندن ردیه قرار مذکورك تصدیقه واساس دعوانك بدایه آیدین ولایتی مجلس اداره سنجه تدقیق وحکمه ربط ایدیلش اولدینی آکلاشله سنه وشو حالده ایشك درجه اخیرده ده تدقیق ورؤیتی ولایت مذکوره استیناف محکمه سی جزا دائره سنه عائد بولونماسه مبنی کیفینك تعیین مرجع طریقله حل وتعیینی حقه کی طلب بالقبول اصول محاکمات جزاییه قانونك درنیوز اون سکزنجی ماده سی حکمه توفیقاً آیدین استیناف جزا محکمه سنجه متخذ عدم صلاحیت قرارینك رفیله بوباده کی تحقیقاتك محکمه مذکوره جه اجرایی ضمننده اوراقك محله تودیعه »

۲، پروسیا حقوق مدنی سنک تطبیق اولوندوغی قسم : پروسیا و باویرانک بویوک قسملری ایله دیگر بعض اراضی اولوب بوتون آلمانیا سنک یوزده قرق اوچنی تشکیل ایتکده و بوراده پروسیا حقوقدن ماعدا مختلف قوانین خصوصیه ده تطبیق ایدیلکده ایدی .

۳، فرانسه حقوقنک تطبیق ایدیلدیکی قسم : پروسیانک رن ایالتلری ، هس ، باویرانک بر قسمی آلاس لورن و سائر - بو اراضی تقریباً یوزده اون یدی تشکیل ایتکده ایدی . بورالرده قوانین مختلفه خصوصیه موجود ده کیدی .

۴، نهایت ساقسونیا حقوق مدنی سنک ساحه تطبیق : ساقسونیاده یالکز اولارق بو قانون تطبیق ایدیلکده ایدی . بو اراضی آلمانیا سنک یوزده یدیسی مقدارنده ایدی . حقوق مشترک و پروسیا حقوقلریله برابر تطبیق اولونان حقوق خصوصیه نك نشر واعلامی ، تطبیق هانکی محل ونه کیبی اشیا اوزرنده تطبیق ایدیلدیکی نالماً معین اولمادیغندن بونلرک تعیننی ایجاب ایتکده ایدیسده تطبیق اولوناجق محلا لک کیتدکجه آرتان بر صورته تحولندن دولای پک بویوک مشکلاتی داعی اولمده ایدی . بوسیدندرک بویکی حقوق خصوصیه ایکنجه درجه ده حقوق منزله سنه ارجاع ایدیلش یعنی بونلره عدم رعایت تمیزی ایجاب ایدیرک چک اسبابدن عد ایدیلکده باشلامشیدی . بالاده عرض اولونان تفصیلات آلمانیا ده صوک عصر طرفنده تطبیق قوانین خصوصیه کی مشکلاتی کوسته ریور . محکمه لر ایچون تطبیقده کورولهن مشکلات معامله حقوقیه ده بولوناجق اشخاص ایچون مضاعف ایدی .

اشبوحقوقنک تطبیق اولوندوغی محله کتنجه حدود بعضاً طبیعی و بعضاً شهرک ویا کویک اورتیه سنده ابلکده برخانه داخل اولمق اوزره پک صنی اولور و بونک تعیننده کرک علاقه داران و کرک حکام بویوک مشکلاته مروض بولونورلردی . تطبیق اولوناجق قانون بعض دفعه محل ایله تعین ایتیب بلکه حقنده تطبیق ایدیلدیکی شخصه کوره ده کیشیردی و بو صورته برارضده ساکن صنوف مختلفه خلقک قوانین مختلفه یه تابع اولدقلری جوق دفعه کورلمشدر .

آلمان قومی اقتصاداً و علماً طی مراحل ایتکده باشلادیکی و سیاستاً غایه امل اولان وحدت ملییه استحصاله تقرب ایدیلدیکی کیبی ملتک ترقیات مستقبه سنی ضامن و اقتصاداتی تأمین کافل اولاجق صورته قوانین خصوصیه نك توحیدیه ده دوشونلکده باشلامشدر . امپراطورلنک احیاسندن صوکر ایشو املده حصولدیر اولمشدر .

امپراطورلنک یکیدن تشکندن صوکر ایلک اول وجود بولان قوانین خصوصیه دن بری تجارت قانونیدر . اساس اعتباریه عالمشمول و انبساطه میال اولان تجارت قانونی حکومات مختلفه نك حدودلری هر آن تجاوز ایدیلکده ایدی . اصول و قواعد بسیطه و متحده دائره سنده حل و فصل ایدیلشی ضروری اولان معامله تجاریه ایچون انقلابات سیاسییه دوری اولان ۱۸۴۸ سنه سنده پولیچه قانونی و اونی متعاقب تجارت قانونی وجوده کلمشدر .

آلمانیا امپراطورلنک تشکلی متعاقب وجوده کتیریلهن آلمان قانون اساسیسی امپراطورلنک حقوق

بند مخصوص

آلمان مفروضه مدنی سنک صورت تدوینی

آلمان ملتی تاریخه ملت واحده اولارق کیرمه مش اولدوغی ایچون بدایتده حقوقیه ده حقوق واحده و مشترک اولارق چیقما مشدر . آلمان ملتی تشکیل ایدهن عناصر مختلفه نك هرینه مخصوص حقوق موجود اولوب یالکز اساسانده اشو حقوق برلشوردی . حقوق : اقوامه کوره دکیشدیکی کیبی محله کورده انقسامه اوغراوردی . هر مملکت ، هر جسمانی ویا روحانی حاکیت اراضیسی هر محکمه دائره سی ، هر شهر ، هر ناحیه ، هر کوی کنديسنه مخصوص قانون ایله اداره اولونوردی . (کیرکه) .

تطبیق اولوناجق عناصر حقوقیه نك فوق العاده تنوعی و احوالک قاریشقلانی اشو حقوق تطبیق ایله مکلف اولان خلق ، محکمه لر وظائفی پک اشکال ایدیوردی .

اشو احوال روما حقوقنک آلمانیا ایچون اقتباسه ایل بویوک عامل اولمشدر . کیرکه بونی « اجنبی برلسان خزینة لغاتنک ، قواعد صرفیه ونحویه سنک دیگر برملت طرفندن آلمانیه تشبیه ایدیور . آلمانیا بونکله روما حقوق تدوین اولونان غربی اروپا دولتلری عدادینه کیرمش بولونوبور . ایلک تدوینده آلمانیا یالکز حقوق خصوصیه یی آمله اکتفا ایتمه مش جزا قانونی کیبی حقوق عمومیه یی ده اقتباس ایتشدر .

برملت کندی احتیاجاتی ایچون تنظیم ایدیه کیبی قوانینی دیگر ملت قوانیندن اخذ و اقتباس ایتشی طبیعی برشی اولمادیکی ایچون روما حقوقنک منتظماً تطبیق ممکن اولامایاجنی شه سزدی . ته کیم از زمان صوکر ا جرمان حقوق روما حقوقنک کنديسندن نزع ایتش اولدوغی موقعی آله ایتکده باشلادی . بوشمکش اوزون مدت دوام ایتدی ؛ طوردی . اون سکنجی عصرده کی محارباتی متعاقب وقوع بولان انکشاف اقتصادی آلمانیا ده کی حکومته حقوق مدنییه عائد اساساتک تدوینی امر اولدی . اول امرده باویرا اورتیه آتیلدی : ۱۷۵۶ تاریخلی باویرا حقوق خصوصیه سی میدان چیقدی . بو ، بر جوق مناقشات و بی نهانه اعتراضاتی جلب ایتشدی . متعاقباً ۱۷۹۴ ده پروسیا ، حقوق مدنییه سی وضع ایتدی . اون سنه صوکر ا ناپولئون ۱۸۰۴ قود ناپولئونی یعنی قود سویلی اورتیه چیقارتیوردی . ۱۸۱۱ ده اوستریا حقوق مدنییه سی نشر ایلدی . ساقسونیاده بونلره امتثال ایتدی .

آلمانیا شوقوانینک تأثیر وفهوذی آلتده برعصره یقین یاشادی . بومدت طرفنده هنوز وحدت ملییه سی بولامش اولان آلمانیا یی قوانین مدنییه نك تطبیق نقطه نظرندن درت قسمه تقریق ممکندر :

۱، حقوق مشترک یعنی روما و حقوق خصوصیه تطبیق اولونان قسم : آلپلردن شمال دکزینیه قدر جنوبیه قره اورمان و بوهیمیا طباغلرندن آلب ، وزر نه لرینه قدر اوزانان اراضی - بوقسم اراضیده حاکم اولان روما حقوق اولوب بونکله برلکده حقوق خصوصیه سائرده تطبیق ایدیلکده و تکمیل آلمانیا نك نلتی بو اراضی تشکیل ایتکده ایدی . قوانین مختلفه محلیه اولارق بو میانه قرق قدر قانون صایلا بیلیر .

خصوصیه بختده کی حق تشریعیسی تعیین ابتدیی صروده یالکز معامله تجاریه ایله قناعت ایتوب ، حقوق اشیا ، حقوق عائله و حق میراث خارج قانق اوزره دیون و تعهداتک دخی ایمراتورلق طرفندن وضع اولوناجق قوانین ایله فصل و تسویه سی اساسی قبول ایتشد .

قانون مدینک شبهه سز اُک مهم اقسامی و افراد خلق آره سنده اُک زیاده تطبیق اولونانی دیون و تعهدات بختی اولقله برابر اُک زیاده تشتت مباحثی محتوی بولونانی ده یه بوقسم تشکیل ایتکده اولوب خلقلک بالطبع اُک زیاده مشکلاته معروض قالمی ده یه بوخصوصه موجود قوانینک اختلافندن ایلمی کلکده ایدی . دیون و تعهدات بختک شواهیته بناء درکه قوانینک یکیدن وضع و ترتیبده اسویچره حکومتی دیون و تعهدات مباحثی مباحث سائر به تقدیم ایتش و حقوق مدینک سائر اقسامندن اول و جائب Obligations قسمی ۱۰ کانون اول ۱۹۰۷ تاریخده نشر ایله مشدر .

۱۸۷۰-۱۸۷۱ محاربه سی متعاقب وقوع بولان تظاهرات ملیه حکومت یالکز دیون و تعهداتن باعث بر قانون مختصر وجوده کتیرلمی ایچون ده گیل ، قانون مدینک بالجله فصول و اقسامی شامل و احکامی ایمراتورلق ایچون جاری اولاجق بر بجله تنظیم ایتدرمشدی .

رایجشتاغ ناسیونال فرقه سی اعضاسندن میکل ایله لاسقرك وقوع بولان تکلیف لری اوزرینه ۲۰ کانون اول ۱۸۷۳ قانونیه قانون مدنی اقسامندن معدود بولونان بالجله خصوصات ایچون قانون وضع و نشر ایتک حقی ایمراتورلغک دائره صلاحیتی عدادینه ادخال ایدیش و بو خصوصه صرف مساعی به درحال بدأ اولومشدر .

اختیار اولوناجق زحمتدن چکینلمیه رک نظیری بولونمایاجق صورتده حقوقاً فوق العاده مکمل بر اثر وجوده کتیرلمک چالیشلمش و قانون مدینک وضع و ترتیبی صروده سنده حقوق شناسان طرفندن کویسته ریلان دقت و احتیاجاتک تدقیق ایچون مصروف اولان همت ؛ قانون مذکورک الیوم اوروپا قوانینی آره سنده حائز اولدوغی موقع بلندده صعودنده بویوک برعامل اولمشدر .

۱۸۷۴ سنه سی اوائلنده بوندسرات مجلسی بش حقوق شناسدن مرکب اولارق قانون مدینک وضع و تأسیسده اتباع ایدلمی ضروری کورولن اساساتی و یلانلری احضار ایتک و طرز مساعی بی تعیین ده اهل خبره و وظیفه سی ایضا ایدره تکلیفاتده بولونقی اوزره بر باشلانغیج قومیسونی تشکیل ایتش ایدی . باشلانغیج قومیسوننک بلا تأخر یامش اولدوغی مضبوطه بوندسرات مجلسنک ۲۲ حزیران ۱۸۷۴ تاریخلی اجتماعده قبول ایدیه رک فعلیاته کچیلش و قانونی احضار ایتک اوزره ۲ تموز ۱۸۷۴ تاریخده طقوزی تجربه دیه حقوق شناس حکامدن وایکیسی مکاتب حقوقیه معلملرندن مرکب اولمق و ریاستی محکمه تمیز تجارت رئیسکنده بولونان دو قنور پایه طرفندن اشغال ایدلمک اوزره بر قومیسون تشکیل ایدیشدر . دو قنور پایه مجلسه روح علمی نفخ و قانونه کندی شخصیتی نقش ایله مشدر . قومیسونک مساعی اولیه سی قانونک تنظیمی صروده سنده نظر دقتده طونولماسی ایجاب ایدن اساسات حقوقیک تعیین و تثبیتی ایله باشلامش و بو صورتله مواد قانونیه نک طرز تحریری صروده سنده کرک قومیسونک و کرک مجلسک اساساتدن ایرلق احتیالاتی اورمندن بالکلیه قالدیرلمشدر .

قومیسون مساعیسی تسهیل ایتک اوزره ۱۷۹۴ تاریخی پروسیا قوانین عمومیه سی ، قودناپولتونی ، آستریانک ۱۸۱۱ تاریخی قانون مدینسی اساس اولارق آلابیلر ، محتاج تعدیل اولان جهتری اصلاح ویا توسیع ایله ر و قومیسونلرجه مظهر تصویب اولامیان مواد حقنده اساس اولارق قبول ایدیش قانونندن انحراف ایده بیلمیدی .

بو طرز مساعی قبول اولونسه ایدی قانونک یکیدن وجوده کتیریلمی ایچون صرفی طبیعی اولان وقت ضایع اولماش اولوردی .

شوقدرکه اساس اولارق قبول ایدیه جک قوانین حیات اقتصادی حاضره بی تنظیم ایچون موجودتی اقضا ایدن زنده لکدن معرا واون طقوزنجی عصرک احتیاجات حقوقیه سنه بیگاهه عصر دیه قانونلر ایدی .

بو صورتله یکیدن بر قانون تکلیفی حاضر لاق مجبوریتده قالان قومیسون اعضا لری غایت مهم و عظیم برایشه قویولملر و بر چوق عناصر و مواددن مرکب اولان قانون مذکور : احکام عمومیه ، و جائب و تعهدات ، حقوق اشیا ، حقوق عائله و حق وراثت نامرله بش بویوک قسمه تقسیم و اساساتی احضار ایتک اوزره هر قسمی قومیسون اعضاسندن برینه تودیع ایله مشلردر .

راپورتور اعضا لک غیرت فوق العاده سی ویدی سنه صورت متادیه ده وقوع بولان مساعیسی سایه سنده قومیسون برنجی پروژیه حاضر لایه بیلمشدر . هر سنه صوک بهارنده عمومی قومیسون کوچک بر دوره اجتماع ایچون طویلانه رق اشبو اثر مهمک مختلف اقسامی آره سنده کی وحدتی تأمین چالشمشدی .

۱۸۸۱ سنه سی تشرین اولنده عمومی قومیسون قانونک مختلف اقسامی یکیدن کوزدن کچیرمک اوزره تکرار اجتماع ایدی .

و جائب و تعهدات بختک راپورتوری و ورتمبرغ استیناف محکمه سی ، رئیس « قبول » لک راپورک ختامندن اول وفاتی وقوعه کلش اولمسندن طولانی قومیسون ۱۸۶۳ دن ۱۸۶۶ سنه قدر ملقا آلمان هیأت اتحادیه سی ایچون وجوده کتیریش اولان وجوب و تعهدات بختی اساس اولارق بالقبول تدقیقاته کیرمک مجبور قالمش و ۱۸۸۷ سنه سی نهایته قدر پروژه نک مذاکراتی اکیال ایتشلردر . ۲۷ کانون اولده قومیسون رئیس احضار اولونان برنجی پروژیه برنس بیسارقه تودیع ایده بیلمشدر . قومیسون متعاقباً ایکی سنه ظرفنده اشبو پروژه ایچون مدخل قانونیه اموال غیر منقوله نک اجرای جبریمی و اموال غیر منقوله نک قید وضبطی ایچون برر قانون مخصوص پروژه سی وجوده کتیرمشدر . یالکز حقوق مدنیه پروژه سی بش جلددن مرکب اولان اسباب موجه سیله برلکده طبع و ارج سنه مدله عمومک تنقیدیه عرض ایدیشدر . قانون پروژه سی اشبو اوج سنه لک زمان ظرفنده مهم بر امتحان دوره سی کچیرمش و جلدلاره اثر یازیشدر . ایمراتورلق عدلیه نظارتی طرفندن طبی درعه ده اولونان اشبو تنقیدات آلتی جسم جلددن مرکب بر بجله تشکیل ایتکده در .

پروژه نک تنقید ایدیه ن نقاطنک اصلاحی و احتیاجات زمانیه موافق کورونمیه ن قسملرینک تعدیلی

ایچون ۴ کانون اول ۱۸۹۰ تاریخده بوندسرات مجلسی طقوزی دائمی واون بری غیر دائمی اولوق اوزره یکریمی کشیک ایکنجی بر قومیسون تشکیل ایتشد.

دائمی اعضا تماماً حقوقشناساندن مرکب اولوب غیر دائمی آرشد بر معدنچی، بر اورمانچی، بر بانکچی، بر فابریقه طور بولونیوردی. اشبو ایکنجی قومیسونک عمومی راپورتوری دو قنور «پلانهک» ایدی.

قومیسون، مساعیسه ۱۸۹۱ سنه سی نینسانک ایلك کونی باشلامش و ۱۸۹۵ سنه سی تشرین اولنده نهایت ویرمشد. اونی متعاقب آیلرده مدخل قانوننک ایکنجی مذاکراتی قومیسون تمام آیلهمش و سنه نك ختامده بونی دخی (بوندسرات) مجلسه تودیع ایدیه یلمشد. تنظیم و تدویندن دولای قانون مدینک تشکیل محاکم و اصول محاکمات حقوقیه و افلاس قانونلرنک بعض احکامی دخی تعدیل ایدیلک اقتضا ایتمله

قومیسون بو خصوصده کی مساعی ۱۸۹۶ سنه سی اواسطنده اکیال آیلهمشد. قومیسون، تحریرینه مأمور اولدوغی موادک بر قسمی اکیال ایدنجه نشریات و انتقاداته یول آچارق ب نلردن استفاده ایتمکده ایدی.

(بوندسرات) مجلسنک عدلیه قومیسونی ۷ تشرین اولدن ۱۱ کانون اوله قدر عقد ایلدکی اجتماعات مکرره و متبادیه سیله قانوننک مذاکراتی اکیال و ۱۶ کانون نایده عدلیه قومیسوننجه وقوع بولان تعدیلات دائره سنده

یاپیلان قانون پروژه سی باش وکیل هولملوهیه تقدیم ایدیلش و پرنس دخی فردای کونی آلمانیا عدلیه نظارتجه یاپیلان بر مخطرله ایله برابر رایخشتاغه قانون پروژه سی تودیع آیلهمشد.

بو ائنده پروژه نك رایخشتاغده اوزون اوزادییه تدقیق و مذاکره ایدیلوب ایدیه می، چکی مسأله سی چقیدی. مجلس، تفرعانه کیروبدده اُک اوافق مسائلک مذاکره سی قبول آیلدیکی و بنساعیه قانون تعدیله

معروض قالدینی تقدیرده بوقدر مساعی ایله وجوده کتیریلن اثر کندیلکندن ییقلمغه معروض و محکوم قالدیلیردی. رایخشتاغ قانون مدینک تنظیمی ایچون صرف ایدیلن دقت و همت بیکانه اولمادینی ایچون

بوماهیتده کی اثرک تفرعانه کیرمک ایسته مه مش و نسبه غایت آز موادی تعدیل آیلهمشد.

رایخشتاغ مجلسنده ایلك مذاکرات ۳ ایل ۶ شباط آراسنده وقوع بولش و بواننده قانوننک هیچ بر تنقیده معروض قالمایارق برنجی قرائتی وقوع بولش و شوقدرکه مجلس بوقدر مهم بر قانون حقنده کندینک

تفرعانه کیرمه جگنه واقف اولدوغی ایچون یکریمی بر کشیدن مرکب بر قومیسون تشکیل و تنقیدات و تعدیلاتی قومیسونه حواله ایتشد.

اشبو قومیسون الی اوج دفعه اجتماع ایدره ک ایکی دفعه قانونی مذاکره آیلهمش و مجلسک کندیسنه بخش ایتدیکی تعدیل صلاحیتی پک نادر اولارق استعمال ایتشد. بوا یکی قرائت ائسانده جمعیتار قانونیه

حق نکاحک بعض تعدیلاتی حقنده قومیسونک اکثریت عظیمه سیله حکومت متحده مرخصلری آراسنده ائتلاف حاصل اولش و پروژه ده بعض اوافق تعدیلات یلمشد.

رایخشتاغ، قانوننک ایکنجی دفعه مذاکره سنه ۱۹ جزیرانده بدایتش و ۲۷ یسنده ختامه ایردیرمش و ۳۰ جزیران ایل ۱ تموزده صوک ارنجی قرائتی ده اکیال ایدره ک ۲۸۸ موجود اعضادن ۴۸ ینک ردینه مقابل

۲۲۲ رأیلك بر اکثریت عظیمه ایله قانونی قبول ایتشد؛ یالکز ۱۸ اعضا مستنکف قالمشدی. قانون اساسی احکامنه توفیقاً پروژه لر تکرار بوندسرات مجلسندن کچمش و ۱۸ آغستوس تاریخده

ایمپراطورک امضاسیله توشیح ایدیلره ک ۲۴ آغستوسده ایمپراطورلق قوانین مجموعه سیله اعلان ایدیلشد. وجوده کتیریلن اثر پک مهم اساسات محتوی بولونماسنه و اوانه قدر تطبیق اولونان قوانیندن مهم بر

صورتده انحراف ایتمکده اولماسنه کوره خلکک اطلاعنه میدان براقق و بونی تطبیق ایدره ک حکامی قانون ایله استیناس ایتدیره یلمک ایچون قانوننک نشر و اعلانیله موقع مرعیه کیرمی آراسنده اوزونجه بر زمانک

کچمی پک طبیعی کورولش اولدوغندن واضع قانون اوج سنه ک بر زمان ایل ۱ کانون ثانی ۱۹۰۰ تاریخنی مبداء مرعیت تاریخی اولارق تعیین ایتشد. قانوننک تحریرینه مباشرتن موقع مرعیه کیرمی ایچون تقریباً

یکریمی ایکی سنه مرور ایلش و یالکز برنجی قومیسونلرک ضبطنامه لری ۱۲۳۰۹ بویوک صحیفه ک بر مجله حالی بولمشد.

قانوننک تحریری ایچون بوقدر عظیم بر زمان صرفی یالکز وجوب و تعهدات بحثنک حقوق عائله و وراثته تشمیلله حقوق مدنیه حقنده اساسی بر قانون وجوده کتیرلک ایستتمسندن ایلری کلش و مأخذ

اولایله ک باشقه بر قانوننک عدمی دخی شبهه سز بو خصوصده مهم بر عامل اولمشد. قانون، احکام عمومییه حاوی بر کتاب ایل و وجائب و تعهدات، حقوق اشیا، حقوق عائله و حقوق وراثت

نامرله بش کتابدن و ۲۳۸۵ ماده دن مرکب در؛ خدمات خصوصیه ده قوللانیلان مستخدمین حقنده قانون وضعی، حق میاه و صرف حقوق زراعه عائد بعض خصوصاتک حلیده صرف حکومت متحده نك قوه

تشریعه سنه بر ایلهمشد. قانوننک وضع و تحریرنده نظر دقته آلمان اساسات حقوقیه آلمان و روما حقوقنک مزجندن عبارت اولوب

قود ناپولئون یالکز وصیت موادنده پک آز تأثیر ایدیه یلمشد. قانون مذکورک موقع مرعیه وضعندن بری کچن اون یدی سنه ک بر زمان ظرفنده آنجق اوج کوچک

نقطه نك تعدیلی کبی جزئی بر تصحیح قانوننک حین تحریرنده کوسته ریلن فرط دقتی عیاناً کوسترمکده اولوب تعدیلات آنجق احتیاجات عاجله اوزرینه اولش و ته کیم اک صوک تعدیل ۸ جزیران ۱۹۱۵ تاریخنده حرب

حاضرک تولید ایتدیکی بر ضرورت اوزرینه وقوع بولمشد. قانوننک تعدیلنده کوسته ریلن فرط امساک دخی شایان تدقیق اولوب عملیونه تطبیقات صورتیه اساسات قانونیه یی توسیع و قانونی احاطه ایدیه یلمک ایچون بر زمان، نظریونه قانونی تنقید صورتیه کنیش بر ساحه

و اقتصاد یونه آسوده و امین بر زمین مساعی احضار آیلهمشد.

کچن عصرک صوک زمانلرنده باشلايوب يقين سنه لرده فوق العاده اهميت ووسعت پيدا ايدن آلمان حيات اقتصاديه سی سطوت وشوکت حاضره سنک شه سزدرکه مهم بر قسمنی قانون مذکوره مديوندر . وحدت حقوقيه تأمين ايدیلدکن صوکرا مملکتک هر طرفنده برانکشاف دها طوغریسی برانقلاب اقتصادی وجوده کلش واون بش سنه ظرفنده ثروت مملکت حدسنر حسابسنر آرتمشدر .

قانون مدینک آلمانیاک اعتلاسنه خدمتی یالکیز اقتصاد نقطه نظرندن اولمایوب حیات عالمی دها زنده لشدیرمسی دخی شایان تدقیق ومطالعهدر؛ اخیراً موقع مرعیه کیرمن اسویچره وزاپونیا قانونندن ملهم ومقتبس برطاقم اساسات عالیه موجود ومندرج اولوب عصرک آک یکیمی بولمقله برابر استقبالدده قانون مذکورک اشبو مزیتی تماماً محافظه ایدجکی شهیدن وارسته در .

عدلیه نظارتی مشاوری

دورنور رودرف هاینزه

متفرق مطالب

مواردی که در تضییق جسمانی [۱]

جزای نقدی، تضمینات ومصارف محاکمه کونک صور تحصیلیه سی - افراد ودواثرک حقوق - قوانین خصوصیه ده کی جزای تقدیلرک تضییق جسمانی صورتیله انفاذینه جواز اولوب اولمادیکی - بعض قوانین خصوصیه ده کی صراحت - حکومتک مصارف محاکمه کی حقنده کی استثنائی اصول - مدعی عمومیلرک تضییق جسمانی مسائلنده کی صلاحیتی - تضییق جسمانی تدبیر اجرایی در؟ یوقسه جزای در؟ - له وعلیه ده کی مطالبات - تضییق بدنی، جزای نقدی و تضییق قانک باشقهجه مطالبه سنه تابع ده کیل - قباحلرده جزای نقدی ایچون حبس تضمینات وسائر ایچون تضییق جسمانی مدتندن نضله اولاماز - فرانسر و آلمان قانون جزالرنده کی صراحت - تضییق جسمانی اصولارینک حربدن متولد جزای نقدی، تضمینات ومصارف محاکمه ایچون توحیدی لزومی .

قوانین حاضره مزه کوره جزای نقدی مصارف محاکمه وتضمینات ایله رد اموال کی حقوق شخصیه نک صور تحصیلیه سی باشقه باشقه قواعد تابع بولونمشدر .

اولا، جزای نقدی قانونده اونامی حائر اولارق موضوع مجازات اولوب قانون عمومی جزا ویا قوانین خصوصیه ده مندرج اولماسنک بوبابده بر تأثیری یوقدر. بناء علیه اورمان ورسومات کیبی دواثر دولت لهنه اولوق اوزره موضوع اولوب قوانین موضوعه لرنبجه جزای نقدی عنواتی طاشیان مجازاتک انفاذی میراسنده تضییق جسمانی اصوله رعایت اولنور بر مستطلق دعوتیه اجابت ایتیه شاهد علیه حکم ایتدیکی جزای تقدیلر دخی عینی اصول دائره سنده حبسه تحویل اولونمق ایجاب ایدر . مع هذا محکمه تمیز جانبندن دخی قبول واجتهاد اولنان بر روایت کوره قانون جزانک ۳۷ نجی ماده سنده موضوع بحث مجازات اشبو قانون عمومی ده جرائدن معدود افعاله مخصوص اولارق موضوع مجازات تقدیه اولوب قوانین سائرده مالی ویا تقدی برحقک تأیینی ضمننده ویا آخر برسیبه مستنداً وضع وتعیین قیلنان جزای تقدیلره بواصولک شمولی یوقدر . شبهه یوقدرکه کرک بر نظارتک حقوق شخصیه سندن معدود اولسون وکرک جزای نقدی قیلندن عدی ایجاب ایتسون هر ایکی حاله کوره مديون ویا محکوم علیه حبساً تضییق لازمکله جک ايسده . اجرا قانوننه توفیقاً حبسک مدتی طقسار کونی تجاوز ایتیموب قانون جزانک اوتوز یدنجی ماده سنه توفیق حرکت اولوندینی تقدیرده مذکور حبس مدتک منتهای بر سنه اولماسنه نظراً بو تقریک اهمیت انکاردر . هر ایکی صورتده حبساً تضییق ایله استیفای مطلوب اولونا بیلوب منتهای حبس ده ایکی سنه در . حبسه تحویل دیگر طرفدن قانون جزانک اوتوز یدنجی ماده سنده مجازات تقدیه: بر شخصدن قانونک تعیین ایتدیکی اوزره آقچه آلتسیدر « دینلهرک مطلقاً قانون جزانک مقصود اولمادیغه اشارت قلمشدر . مع هذا نفوس قانونی، رزی قانونی کیبی بعض قوانین خصوصیه ده حکم اولونا جق جزای تقدیلرک هب تحویل لزومی حقنده مواد مخصوصه درج ایدلشدر .

ثانیاً، تضمینات، رد اموال و جرمدن متولد سائر حقوق شخصته ایسترا افراده عائد اولسون ایسترا حکومته تعلق ایستون اجرا قانوننک ۱۳۷ نجی ماده سی حکمنجه استیفا اولونور. فی الحقیقه ماده مذکوره مفادینه نوره جرمدن متولد حقوق شخصیه بی استیفا ضمنتده کذلک مدیونک اثبات اقتدارینه حاجت اولمقترین حبس، جهته کیدیه بیله جکدر.

بالاده تصریح ایلدیکی وجهه ماده مذکوره ده کی حبس ده تضییق جسمانی انوعندن اولوب یالکرت تضییق مدت دواچی اعتباریه تخلف ایدر.

حالا دوائر اجراییه مزده جاری اصوله کوره علاقه دار اولان دایره ویا افراد طرفدن دایره اجرا وقوع بولان مراجعت واستدعا اوزرینه حقوق شخصیه نک ایفای لزومی ناظر بر اخبارنامه بالتسطیر مدتنک انقضاسنده - مدعی شخصینک طلب و مراجعتی حالده - محکوم علیه مدعی عمومی لک جانبندن حبسی اسبابنه توسل اولنور.

ثالثاً، مصارف محاکمه حقننده دیگر بر اصوله تبعیت اولونا کلکده در. بر جرمدن طولانی محکوم اولان طرفه تحمیلی لازم کلن مصارف محاکمه دن حکومتک لهنه حکم ایدیلن قسمی تحصیل اموال قانوننه توفیقاً تکالیف دولنک جباتی حقننده کی احکام دائرهنده تحصیل ایدیلکده در.

مصارف محاکمه نک واردات عمومی اداره سنجه استیفا سی تأمین ایتمک اوزره اجرا دائره سی طرفندن هراوچ آید بر کره تنظیم اولونان دفترلر اداره مشارالیه تودیع و مالیه نظارتجه اشبو دفتر اساس اتخاذ ایدیلرک تکالیف سائر دولت کی تحصیل اسبابنه توسل اولنه کلکده در. فرانسه ده ۱۸۶۷ سنه سی قانونیه تضییق جسمانی اصولندن خارج بر اقلمش اولان مصارف محاکمه نک ۱۸۷۱ تاریخی قانون موجبجه اصول مذکوره دن استفاده سی تأمین ایدیلش اولدوغی حالده بزده نه قانون جزانک ۳۷ نجی ونده اجرا قانوننک ۱۳۷ نجی ماده لرنده کی تدابیر تضییقیه نک حکومته عائد مصارف محاکمه نک امر تحصیلنده تطبیق اولونامامسی جای تأمل موادنددر.

علی الخصوص که مدعی شخص لهنه حکم ایدیلن مصارف محاکمه حقوق شخصیه عدادینه داخل اولارق اجرا قانوننک بجنس ایتدیکی تأمینات دائرهنده تحصیل واستیفا اولنه کلکده در. کرچه استطاعت مالیه سی اولدینی هیئت اختیاریه طرفندن تصدیق اولنان اشخاصک محلی الک بیوک مأمورینک امری اوزرینه برآیه قدر حبس ایدلمسی تحصیل اموال نظامنامه سی صراحتی ایجابندن ایسه ده بوباده کی استثنانک حکمتی آکلاشیله میور.

مصارف محاکمه نک ارتکاب جرم ایدیلرک ایقاع ایتدکری ضرر و خساردن معدود اولوب اولمیه جفی و بالتیجه دیگر تضمینات مثلاً احکام تضییقیه تبعیتی ایجاب ایدوب اتمیه جکی موضوع بحث و مناقشه مواددن اولابیلر سه ده اساساً محکوم اولان شخصک عینی زمانده مصارف محاکمه ایلده محکومیتی ایقاع ایتدیکی فعلک بالجمله نتایجندن مسئولیتی راینک غلبه سندن نشأت ایتش اولدوغندن بر نوع جزای متمم قیلندن اولوق اوزره حکم ایدیلن مصارف محاکمه نک امر تحصیل وجایبته ده تضمینات سائر حقننده کی احکام و قواعد مراعات اولونمق لزوم و ضرورتی غیر قابل انکار دره فرانسه ده تضییق جسمانی نک مصارف محاکمه ده تشمیلی ملاحظات آفهنده ایلری کلشدر.

فرانسه ده دوائر دولت لهنه حکم اولونان جزای نقدی تضمینات وسائر نک حسباً تحمیلی لازم کلدیکی صورتده واردات عمومی مدیریت تحمیلداری طرفندن مباشر معرفتیه اخبارنامه ارسالندن بش کون صوکر مدعی عمومی یه وقوع بولان مراجعت اوزرینه محکوم علیه ضابطه جه در دستی امر اولونور.

افراد عائد اولان حقوقک تحصیل واستیفا سی حقننده علاقه دارانک کذلک اخبارنامه تسطیری متعاقب مدعی عمومی یه باستدعا مراجعت ایلده تضمینات شخصیه عائد حکملرک تنقیدی طلبه صلاحیتلری ۱۸۶۷ سنه سی قانوننک ۴۸ نجی ماده سنده تسلیم اولونمشدر.

خلاصه جرمدن متولد اولدوغی حالده جزای تقدیلر ایچون بشقه تضمینات و مصارف محاکمه ایچونده بشقه اصوللر تبعیت اولونمشده محاذیر عیدیه موجود در.

جزای نقدی - بر جرمدن ارتکابی حالده ایقاع اولنان خسار اجتماعینک تضمینی غایه سنه مستند اولدوغی کی جرمدن متولد خساراب شخصیه یه مقابل حکم اولنان تضمینات دخی عینی صورتله و عینی اساس دائرهنده حقوق شخصیه نک تضمین و تلاقیسی استهداف ایدر.

بونک ایچون در که مواد حقوقیه ده تضییق جسمانی یی الفا ایدن فرانسه ده دخی جرمدن متولد اولوب حقوق عادی محاکمه محکوم به اولان ضرر و زیان و تضمیناتک حبسه تحویلی صورتیه انفاذی قاعده سی قبول ایدلمشدر.

اولاً: ماله تعلق ایتمک اعتباریه محکومیت واقع نک جزای نقدی ویا تضمینات، یا خود مصارف محاکمه نامرلیله تقریقده اسباب قانونیه یوقدر.

ثانیاً: بر طرفدن جزای نقدی بی متها اعتباریه بر سنه حبسه تابع طوتمق دیگر طرفدن تضمینات و حقوق شخصیه ایچون حبس مدتی اوچ ماه ایله قید ایتکده نسبت عادل یوقدر. خزینة دولتن بیکلرجه لیرا اختلاس ایدن بر مأمورک یا لکز اوچ ماه مدته حبس و تضییق کافی اولدینی حالده مثلاً توتون قچاقیغندن طولانی بر سنه یوقدر حبس اولنه بیلن شخصک معروض قالدینی وضعت قانونیه یی تأمل ایتمک بونده کی غرابت و نسبتلرکی ادراک ایچون کافیدر.

کذلک قانوناً قباحث نوعندن ارلان بر فعلک (بالاختیار اموال منقولیه ایراث خسار، ماده ۲۵۹) مستلزم اوله جفی جزای نقدی اون بش بشلکدن عبارت اوله رق ایکی اوچ کونلک حبسه تحویل اولنه بیلدیکی حالده عینی جرمله مدعی شخصینک اموال منقوله سنه ایراث اولنان خساردن طولانی محکوم علیه اوچ ماهه قدار حبس اولنه بیللمی عادلانه اوله ماز. زیرا فعل مدعی به حد ذاتنده بومرتبه مجازاتی داعی افعالن اولدوغی تقدیرده قانوننک اوصورتله تصریحی اقتضا ایدردی. ایسته بو حکمته مبنی در که فرانسه نک ۱۸۶۸ قانوننده شو جهت نظره آلهرق قباحث موادنده تضییق مدتنک بش کونی تجاوز ایدمه جکی تصریح قلمشدر.

آلمان قانون جزاسنک ۲۹ نجی ماده سنده او مآله صراحت موجود در. جزای نقدی، تضمینات و مصارف محاکمه فرانسه ده اولدوغی کی عینی اصول و قواعد تابع طوتمدینی تقدیرده جمله سنک هب بردن حسابیه رسیده اولدینی یکون و مقدار اوزرینه تضییق بدنینک بر اصول ساله تبعاً جرایبی تأمین اولمش اولاجنی کی آراد کی فرقلرک موجب اولدینی محاذیرده رفع وازاله قلمش اولور.

تضییق جسمانیك بر جزا و یا بر واسطه اجرائیه اولدوغی کیفیتی بالخاصه شایان تدقیق مسائلند. تضییق مجازات جسمانیه و یا تدابیر تنفیذیه دن عد ایدلمه سیه کوره ترتیب ایدمک احکامک ده تخالفی طبیعی اولماسنه بناءً بو جهتك تحقیق و تعمیق فائده دن غیر خالی بولونمشدر. جزای جسمانی اولدوغی رأینده بولونانلر اسباب آتییه استناد ایدرلر :

۱ — محکوم علیه بی قدرت اولدوغنک ثبوتی مجازات تقدیه وسائره نک حبساً تنفیذی امرنده حائر تأثیر ده کیلدر .

۲ — جزای تقدیدن تحویلاً حبس ایدیلوب مؤخرأ اطلاق اولونان شخص جزای تقدینک تأمین استیفایی ضمیمه تکرار تضییق ایدیلومز . بوده جزای تقدینک حبس جزاسنه تحویل ایدیلکینه دلیلدر .

۳ — تضییق بدینک مدعی عمومیلر معرفتیه اجرائی و واضع قانونک بی قدرت اولمالرینه مبنی مجازات تقدیه بی تأدیه دن عاجز اولان اشخاصه قارشی جزاء تطبیق حقنده کی آرزوسی ده تدبیر مذکورک ماهیت جزائییه سنی اظهار ایتکده در .

حال بوکه ، اولاء محکوم علیه بی قدرت اولسی حالده تضییقندن صرف نظر اولونماسی حبس و توقیف اوزرینه محکوم علیه کتم ایتیش اوله جفی اسباب و وسائط سائر اراهنه سوقی مطلوب اولدوغنددر .
ثانیاً ، مدعی عمومینک تضییق جسمانیی اقتاده مأمور ایدیلمی بوباده سهولت کورولمهنددر . ذالاً محکوم علیه توقیفی مالیه تحصیلدارلرینک طلب و امراجته منوط اولوب تضییق جسمانی بر جزای قانونی اولدوغی تقدیره قانوناً مالیه تحصیلدارینه اویولده بر صلاحیت تفویض ایدلمه مش اولاجنی بدیهیدر .
بناءً علیه تضییق بدنی بر واسطه تنفیذیه و بر تدبیر اجرائیدر . (فوستن هلی - نظریات جزا ، جلد ۱ صفیحه ۳۳۶) .

ثالثاً ، تضییق بدنی محکوم علیه ایفای دیندن وارسته قیلماز . سوءحالی کورولدیکی تقدیره اموالندن استیفای مطلوب ایدیله جکینه نظراً تضییق بدنی مالی محکومیتلری استخلاف ایتیش عد اولوناماز . (اجرا قانونی ماده ۱۳۱) .

تضییق بدینک تبرئه مته واسطه mode de libération اولمایوب بلکه مجازات تقدیه نک بر واسطه تنفیذیه سی mode d'exécution اولدوغی و دینک حتی مجازات تقدیه نک تضییق بدنی مدتک اکیلدن صورکراده طلب ودعوا اولونابیله جکینی مؤلف شهر غارو قبول وتسليم ایدیور . (غارو - صفیحه ۱۰۰۵) یانکیز اعاده اعتبار حصوصنده تضییق بدنی جزای تقدینک تأدیه سیه معادلدر .

[*] فرانسه ده ۱۸۶۷ تاریخلی قانونک ۱۰ نجی ماده سی موجبیه تضییق جسمانی «Contrainte par corps» مدتک نصبی اکال اولونماقجه بی قدرت اولدوغنک ثبوتی حالده دخی محکوم علیه سی تخلیه سی ایجاب ایتز . قانون جزائیک ملقا ۳۹ نجی ماده سنده « مجرم آتی کی قدر حبس اولونوبده جزای تقدی بی ایفایه قدری اولادینی اثبات ایدرسه موقتاً سبلی تخلیه اولونور » فقره - یله فرانسه قانوننده کی احکامه بقین قواعد وضع ایدیلش ایدی . حالاً محکوم علیه بی قدرت اولوب اولماسنک بوباده دخی یوقدر . احکام مذکورک بر مثالله رژی قانوننده تصادف اولونمده در . قانون مذکورک ماده متعلقه سی موجبیه رژی جزای تقدیدن تحویلاً حبسه محکوم اولان شخصک بی قدرت اولدوغی اثبات ایدیلمی ایچون اول امرده ضعیقک مدت دوا می شرطدر .

دیگر طرفدن بی قدرت اولدوغه قناعت ایتدیکی شخصی مدت معینه سنک ختامندن اقدم تخلیه ایتدیرمک مالیه تحصیلدارینک صلاحیتی جمله سندن در . محکوم علیه حبسنی طلب ایتک حتی مأمور مومی الیه عائد اولدوغی کیبی جزای تقدی و تضمیناتک بو طریقله استیفاسنک تعذری آکلاشدینی تقدیر حبساً تضییقک ادامهی اختیارییه محول خصوصاً تندر .

مدعی عمومیلرک وظیفه سی صلاحیت مذکورک احکام قانونیه دائره سنده استعمالنه نظارت ایتکدن عبارتدر . اجرا قانونک ۱۳۵ نجی ماده سی ده بوکا شبیه احکامی محتویدر . ماده مذکور صراحتی اقتضاسنجه «مدیونک هر صورتله اولورسه اولسون حبسندن جیقمنه موافقت ایتیش اولان داینک اودیندن طولانی حبسی طلبه صلاحیتی یوقدر . » بناءً علیه داین و مدعی شخصی (افراد و یا دوائر حکومت) آرزو ایتدیکی زمان حقوق شخصیه سندن و یا آلاچندن دولانی حبس ایتدیرمش اولدوغی شخصک اطلاقنی تأمین ایدیلیر . شوقدرکه بتکرار حبسه ادخالنی طلبه صلاحیت قالمایه جندن محکوم علیه اموالندن استیفای مطلوب طریقته مراجعت حتی باقیدر . بزه جزای تقدیرله تضمینات و مصارف محاکمه نک صور تحصیلیه سی باشقه احکامه تابع اولدوغندن جزای تقدیدن تحویلاً حبس ایدیلن شخصک اطلاقه افراد و یا دوائرک صلاحیتی مفقوددر . ایضاحات آنفدن آکلاشدیلدیه کوره تضییق بدنی بر جریمه مقابل وضع وتعیین ایدلش بر جزای مخصوصی اولمایوب بلکه بر واسطه تنفیذیه اولمسندن نتایج عدیده استخراج اولونابیلیر .

از جمله رژی قانوننه توفیقاً جزای تقدیسی حبسه تحویل ایله این شخصک تخلیه سی ضمیمه بی قدرت اولدوغنک ثبوتنه عائد معاملات ایله اطلاقک لزوم و یا عدم لزوم نک تقدیر و تعیینی خصوصاتی مسائل تنفیذیه جمله سندن اوله رق مدعی عمومیلرک صلاحیتی عددینه داخل مراسم و وظائف قانونیه دن عد و اعتبار اولونمق ایجاب ایدر . بناءً علیه بی قدرت اولدوغی ادما ایدن شخص اوراق و وثائق لازمه سنی مدعی عمومی به بالاعطا مأمور مومی الیه جانبدن اتخاذ اولوناجق قراره انتظار ایتکه مجبوردر .

شوقدرکه ابراز اولونان وثائق صحت و اعتبارینه قارشی اعتراض سبق ایدوبده بو اعتراضک حلی اقتضا ایتدیکی تقدیره مدعی عمومی ایله علاقه دار بیننده حصوله کلن اشبو اختلافک تسویه سی احکام عمومیه توفیقاً محکمه عاده سیه راجعدر .

مواد جزائییه ده تضییق جسمانیک ماهیت قانونیه سی تنویره مدارا اولاجنی ملاحظه سیله ۱۸۶۷ قانونک اسباب موجه لایحه سندن فقرات آتییه نک اقتباسی مناسب کورلمشدر .

« مواد جزائییه ده تضییق جسمانیک اساسات قانونیه سی باشقه در . اوکا حکم ایدن محکمه بر جزا محکمه سی اولوب قراری مجرد بر ظن و شبهه دن زیاده محکوم علیه جرمیتی حقنده کی قناعت قویه یه مستندر . تضییق جسمانییه معروض قالان شخص بصیرتسز و یا فلا کتزه برمدیون اولمایوب بلکه بالالتزام ایقاع جرم ایدن و بوصفیه مجازاته استحقاقی اثبات ایله این کیسه در . بو موقعده اولان شخصه مجازات مرتبه سنی چکدیرمک ایچون ایجابی حالده جزای متمم صورتیه حبس و تضییق پک مشروع اولور .

۱. کثرت محاکم جزاییه در اورمان، صید و شکار و رسوماته متعلق حکم اولونان مجازات تقدیه به معروض اشخاصک اقتدار مالیری اولمادیقندن مجازات محکوم بهانک انفاذی متعذر اولور. بویکیرک فقر حاللری همان جزاسز قالمیرنی تأمین ایتک استعدادنده در. ایشته بو حالدده تضییق جسمانی حکم لاحقک انفاذی ایچون یکانه چاره و تدبیردر. بناء علیه اقتداری اولدوغی حالدده بماطله ایدن مدیون حقنده تدبیر مذکور واسطه تضییق و فقر و بی قدرت اولانلر ایچونده جزای اصلی یرینه تحویلاً اقامه ایدیلن بر جزای محقدر. زیرا مواد جزاییه مدعیانک طلب و دعوا ایتدیکی حق عموم هیئت اجتماعیه نک حقیدر. و بوحقک استیفا سنده عمومک معلوم اولان علاقسه بناء محکومک حبس و تضییق اکثر احوالده حقوق و تجارت موادنده تضییق جسمانیکنک العاسنده کی محاذیری تعدیل و یا رفع ایدر. بوسایهده اختلاس کی عظیم جرم لره حکومتی اضرار ایدن جرم متکبرینک و امنیتی سوء استعمال، حیلله افلاس کی احوالدهده منافع عظیمه فردیه بی پایمال ایدن متجاسرینک حقوق مقصوبه بی رد و تضمینه اجبار ایدملری آسان اولور.

سندیقارک ماسه اموالنی طرز اداره لری

سندیقارک وظائفی - نه صورته مراقبه ایدیلر - تجارت قانونزک بو بابده کی احکامی - سندیقارک حائز اولدقاری صلاحیت نظرأ احکام قانونیه ضرده ایجاب ایدن تأمینات وارمیدر ؟ - فرانسه ده ۲۰ مارت ۱۸۸۰ تاریخده نشر اولونان نظامنامه - تجارت قانونزک اشیای تعدیلنده نظر دقته آلتامسی لازم کلن خصوصات .

اصلاحات و تعدیلات متنوعیه محتاج اولدوغنه هیچ بر حقوق شناسک اعتراض ایتدیکی تجارت قانونزک آلا زیاذه اصلاحه عرض احتیاج ایدن موادندن بریسی ده سرنامه اتخاذ ایدیلن شو کیفیتدر :

سندیقارک ماسه اموالنی طرز اداره لری .

تجارتک مبتنی اولدوغی دساتیر اساسیه ایجابجه تجارتک ذی دیون اولماسی ضروریدر . تجارتک سلامتی نامه بوضروقتی احما احتمالی اولمادقندن ماعدا بلکه تجارتک نتیجه بورجلی و آلا جقلی قالمه لیرنی ایجاب ایدن عقودک حصولی ممکن مرتبه تسهیل و تسریع ایتک یعنی بوضرورتک بر احتیاج کیی تلقیسیله او احتیاجک علی قدر الامکان وسعت و سرعت استیفا سنی تأمین ایله مک هر تجارت قانوننک باشلیجه مشغله لرندندر .

امنیت و اعتبار اساسینک توسیعی دیمک اولان شوقاعده هر واضع قانونه بر مشغله دها توجیه ایتشددر که اوده ناموسلرینک تمامی وقایه سنی آرز دوشونن تجارتک سوء استعمالاته و اساساً تجارتک حد ذاتنده مندرج اولدوغی تهلکه لره قارشو شوقاعده اساسیه بی تجاره و ارباب بساره ممکن مرتبه ضررسز قیلمق قضیه سیدر .

ایشته شو ایکی اندیشه تجارت قانونلرنده کورد و کمر استثنایات قواعدک و کاه پک وسعتی مساعدات و کاه پک صیق ققیدات و تشدیداتک اسباب موجب سیدر لر .

کیفیت افلاس ده بوتون موجباتی و احکام متنوعیه سیله شو ایکنجی اساسدن مترشح تدابیر تشدیدیه دندر . شو تفصیلاتک بیلنسیله ارباب حقوقه کنیدیلکنندن بر حقیقت نظاهر ایدر : معاملات افلاسیه نک حقوق عمومیه به متعلق اولماسی . بونظریه بی دها واضح بر طرزده اثبات ده ممکن ایسه ده اونک ذاتاً هیچ بوجهله منازعه اولماسی و بوضورتده متظاهر بولونماسی بوبابده دها فضله سوز سولیکه محل بر اقا ز .

اولکی ایکی قاعده دن صو کر ا شونظریه دریش ایدیلدکده افلاس معاملاتنده محکمه جه رأساً یا پیلان معاملات متنوعه نک سبب و علتی ده آکلا شلمش اولور .

ایشته شومعاملاتدن بری و بلکه اک مهمی مفلسک اموالنی اداره ، آلا جقیرنی تحصیل، موجودینی وقایه رنیه و علی العموم ماسه نک موجب منافی و تجارتک موجبات ولوا زمدن اولان معاملاتنی ایفایه مأمور اولق اوزره برویا متعدد سندیق تعیین اولونماسیدر .

تداولک منافی اوغرینه میدان کار وزارک لایعد مهالکنه معروض اوله رق ذم تجارتانده کزین ثروت ملیه نک اداره و تمیه سندن حکم افلاس ایله اسقاط ایدیلن مدیون مفلسه اقامه تعیین ایدیلن سندیقارک مقصد تعیین واقامه لری مقتضاسنجه وظیفه لری ماسه موجودینی اداره و تمیه ، مفلسک حسابات مثبت و منفیه سنی تسویه و خلاصه اصحاب مطلوبک ضرردن وقایه لیرنه و یا هیچ اولما زسه ممکن مرتبه آرز ضرره

دوچار اولملىرىنه خادىم تدابير و معاملات لازمه نك ايفاسنه توسل و اعتنا ايتكدرد. سندیقلرك حقوق عمومیه بی وقایه مقصدیه و بالخاصه - ولو اصحاب مطلوبك مشاوره سیله اولسون - محكمه طرفدن تعیین ایدیلری هیچ شبهه سز اصحاب مطلوبك حقوقی اونلرك ائله تسلیم ایدن محكمه یه شو حق و صلاحیتنه مقابل بر وظیفه و مسئولیت توجیه ایدر. یعنی ولایت عامه سنه و «حقوق عمومیه» نك باشلیجه محافظی اولماسنه بناءً ماسه موجودی کندی طرفدن منتخب ذواته تسلیم ایدن محكمه اصحاب مطلوبه قارشى سندیقلرك خطیبات و اهماقاتی و بالخاصه سوء استه الاتدن طولای بر مسئولیت درعهده ایتش اولور.

شومسؤولیته ارباب حقوق باشقه مملکتلرده کفالت نامی و یرمش و بومسؤولیت حسى سندیقلرك حسابات و اداره لرینی محكمه جه صورت متادیده تحت مراقبه و تفتیشده بولوندورمق لزوم و وجوبیتمی میدانه چیقارمشدرد. زیرا ماسه ده وقوعه کلهن بر ضرری و یا غیوبت ایدن بر مالی تضمین ایتدیرمك ایون اصحاب مطلوبك سندیقلره برابر اونلری نصب ایدن محكمه یی دخی مسئول طونا بیله جککری پک طبیعی کورولمشدرد.

ایشته شومسؤولیتك احتمال ظهوری فرانسه محاکم تجاریه سنی سندیقلر اوزرنده پک منتظم و جدی بر اصول مراقبه تشکیله سوق ایتشدرد که بوسایه ده هم مفلس و هم اصحاب مطلوب حققرینك کرکی کبی محافظه اولوندوغندن و محكمه لرده وظیفه لرینی کایلیق ایفا ایتدکیرندن امین و مسترخ اولایبایلر.

بزده سالم بر ایستانتستیکه دسترس اولوناماقله برابر سنوی خیلی مهم بریکونه بالغ اولان افلاس ماسه لری موجوداتی اداره یه مأمور ایدیلن سندیقلره محكمه لرمزجه نه کی بر مراقبه و تفتیش اجرا ایدیلور؟

ژوژ قومیسرک حضوری ... فقط ژوژ قومیسر ائله پاره آلامز؛ مفلسك تجارتك دوام ایتدیریلدیکی تقدیرده ژوژ قومیسر مغازه ده وزنه دارلق ایدمز؛ هیچ برشی یابامز؛ فعلی بر طرزده موجودك اداره و تخیه سنه gestion قطعاً اشتراك ایلهمز.

اونك وظیفه سی نه پاره محافظتلی نه ده حساب مراقبکی در. بناءً علیه بومأمور رسمیدن بوباید بر فائده بکله نه مز.

ژوژ قومیسرک بونقطه ده کی ضروری فائده سزلکنی نظر اعتباره آلان بعض قوانین تجاریه سندیقلرك معاملات تفتیش و قوتنرول ایتك اوزره اصحاب مطلوب ایچندن بر قاچك انتخاب و تعیینی دوشونمشدرد.

فقط تجربه بواحتیاطك ده فائده سزلکنی میدانه چیارمشدرد. ولو پک ناموسلو برویا ایکی تجار مفتشکنه تعیین اولوندقلری ماسه ده کندی حققرینك مع زیاده تحت تأمین ائلدیفنی کوردکدن صوکر سندیقلر متبانی اجرا آتیله اوغراشمغه بر سبب بولامازلر. کندیلرینه بر اجرت ده و بریاسه بو وظیفه ده توقف ایدمز.

زیرا تجاردلر و تجارتلرنده کی میدکسی بورادن بکلیه مز.

ایشته کورولور که شونك بونك پاره سی اولوب مفلسلر ائنده ایکن کویا ده امین ودها لایق آلر اولوق حبسیله سندیقلره دور و تسلیم ایدیلن مبالغ تماماً قونظرولسز و مهمل بر حالده در.

نظریات دائره سندن چیقمامغه مجبور اولدیغمز شو مقاله ده اگر تطبیق اتمزدن کورولن ماضی یه عائد نالردن بحث ایدم بیلسه یك موضوعك اهمیت دهامادی و مبرم بر صورتده تظاهر ایدردی.

تفصیلات آنقه ایله سندیقلرك اداره سنه محكمه لرجه بر مراقبه و تفتیش وضع ایدیلدکجه ماسه حقوقك تحت امنیت و ونوقده بولونامایاجنی قضیه سی تبیین و تعیین ایدر.

بومطالعه فرانسه ده ۱۸۳۸ سنه سنه طوغرو عامه نك نظر دقتی جلب ایتدیکندن اوزمان «سن» محكمه تجاری رئیس بولنان موسیو Devinck طرفدن بر اصول مراقبه وضع و ایجاد و ۲۵ مارت ۱۸۸۰ تاریخده درت ماده لی بر نظامنامه ایله اصول مذکور ا کمال و تقنین ایدیلشدرد.

یالکزر «سن» تجارت محكمه سندن سنوی صادر اولان حکملره آچیلان قریباً بیک بش یوز افلاسك موجودی اون ایکی میلیون فرانقه بالغ اولویور. بومبلغ ماسه موجودی اولوق اعتباریه معاملات افلاسیه نك خنامه قادار آیلرجه بلکده سنه لرجه سندیقلر ائنده تدور ایدم جکدر.

ایشته موضوع یچمز اولان اصول، مبالغ مذکور نك تمامی محافظه سنی و نمای تامنی تأمین ایدیچی بر طاقم تدبیردن عبارتدر. تدابیر مذکور تفرعات تطبیقیه سندن صرف نظر اولوندقده باشلیجه درت نوع وجهته متداثردر:

برنجیسی، سندیقلرك اهلیت و اقتدارجه حائر اولملری لازم کلهن اوصاف قنون شناسانه لرندن باشقه اوصاف اخلاقیه لریده نظر دفته آلینارک هر محكمه ایچون معلوم و معین الهویه اولارق بر طاقم تدقیقات و مسابقاته سچلمش بر عدد محدود تشکیل ایتلری و جمله سنك بالواسطه و یا بلا واسطه آلرینه کچه جك مبالغ نسبتنده مکفل اولملری.

پارس تجارت محكمه سی نزدینه مأمور اولان افلاس سندیقلرک هر بری مکاتب حقوقیه دن مأذون و مسالك مختلفه حقوقیه ده مسبوق الحدمه و مجرب الاحوال ذوات میانندن بالمسابقه تقریق و تعیین اولونمش و هر بری مؤسسات مالیه دن برینه بش یوز بیک فراقلق تأمینات آچمه سی نك وضع و تودیمی صورتیه مکفل بولونمشدرد. بومقدار بالطبع هر محكمه نك وسعت معاملاتی نسبتنده متحولدر.

ایکنجیسی، ذمتلری بوصورنله تحت امنیت آلمش اولان سندیقلرک بیله ماسه اموالی ممکن مرتبه بدلرنده حفظ ایتمه یوب تقودی امانات صندیقنه «Caisse de dépôt et consignation» تحویلاتی «Comptoir d'escompte» ماموال و عینیاتی «Commissaire priseur» و «Courtier» لرکی اوزرلرنده حکومتك دائمی بر نظارت و مراقبه سی بولونان و وسعت اعتبارلری جمله جه مسلم و مصدق اولان دائره لره بالتودیع مقابللرنده برر مقبوض آلماسی.

شو معاملاتدن افلاس و محاسبه ماسه سی دوائر مذکور طرفدن رسماً خبردار ایدیلر.

بوندن باشقه سندیق، ماسه نامه کیریشه جکی هر نوع عقود و معاملاتک اؤ اوفق و اهمیت سزلرینه وارنجیه

قدر کاتب عدلر، « courtier » لر و یا باقیه لر کی دوغروند دوغریه و یا بالواسطه حکومته مربوط مأمورلر واسطه سیله و شکل رسمی ایله اجرایه هیچ بر حرکتک پرده اسرار آئنده بیر اقامعه مجبور اولوب عکسنه حرکت سندیق ایچون مستلزم مجازات و موجب ضماندر .

تداییر مذ کوره نك اوچنجیسی و اك اهمیتایی شودر .

سندیق لر برایشه تعیین اولوندقلری کوندن تا « quitus » آنجهیه یعنی ماسه نك حساب قطعیسینی ژوز قومیسره و اصحاب مطلوبه و یروب تصدیق ایتدیره نك ایشدن کف ید ایدنجیه قدر او ماسه نامه هر کون پاره آلتق، مال صائمق، عقد مقاوله ایتک کی نه ایش کورمش ایسه او کون او معاملاتی مطبوع بر بیاننامه، طولدیروب محکمه قلمنه تودیعه مجبوردر . محکمه تلمنده « افلاس لر محاسبه عمومیه سی » نامیه متشکل بر دأره واردر .

بوداژده هر سندیق نامه تجات قانوننك احکام مخصوصه سنه توفیقاً تنظیم ایدیلش بر دفتر واردر . بونلردن مثلاً سندیق احمد افندی نك دفترینك هر یاراغی مومی الهك درعهده ایتدیکی هر افلاسك محاسبه سنی قیده مخصوصدر . ایشته معاملات یومیه نی مبین او بیاننامه لر کونی کونه عائد اولدوغی دفترک صحیفه مخصوصه سنه عیناً کچیریلر . اگر هیچ معامله یا یلمیان کون اولورسه او کونده بوش بر بیاننامه ویریلسی مجبوری اولدوغندن سندیقك درجه فعالیتیه بصورتله دفتره درج ایدیلش اولور .

بو معاملات یومیه بویه جه بر طرفدن سنایق معرفتیه باامضا اخبار ایدیه نك تسجیل ایدیلدیکی گبی دیگر طرفدن بو معامله یه اوزاقدن یقیندن توسط ایتش اولان سمسارلر، مزایده مأمورلری، قومیسو نیچلر، باقیه لر، نوترلر، اجرا مأمورلری — که بونلرک جمله سی ده حکومتك تحت مراقبه و تفتیشده متشکل عادتاً مأمورین رسمیه کیدرلر — طرفندن ده آریجه وعینی کونده قلم مذ کوره با بیاننامه بیلدی ریلر . مثلاً دون « سندیق احمد افندی فلان مفلس ماسه سی حسابنه معرفتمله شوقدر مالی شویاتله صادی؛ مصارف متنوعه سندن صوکر شو قدر غروش سندیه تسلیم ایدیلدی . »

بویاننامه دخی دفترده کی اوقلمك قیدینه اشارت اولونور و متعاقباً بوباره نك تودیعه اولوندوغی باقیه دن کیفیت بیلدی ریلنجه بر معامله ایچون اوچ محلدن متحد المأل بیاننامه آلتش اولور .

اوچ قونطرولی شو قیده مفلسك کندیسك و اصحاب مصالحك محتمل الوقوع اولان تنقیداتی و محمل و طرز مزایده نك علنی ده علاوه ایدیلر سه صحت و وثوق معامله مهما امکن ووسع بشر دأره سنده تأمین ایدیلش دیمکدر . بودفترلر علنی و هر کسه آچقدرد . اوزاقدن یقیندن ماسه یه و یا هر هانکی بر معامله یه از چوق علاقه سی اولان هر کس کلوب مأموره بالمراجعه بو بیاننامه لری و دفتر قیدنی تدقیق و تفتیش ایدر و عاينده مدعیاتی اولدقه ضبط و تثبیت ایتدی رر .

ایشته بویه بی حدود و تمادی بر تفتیش و مراقبه تختنده بولونان ماسه معاملاتنك صحت و سلامته بسلنه جك اعتمادده بالطبع بی حد و پایاندر .

بوندن باشقه سندیق لر هر آی نهایتده بو محاسبه دأره سنه رؤیت و تمشیت امورینه مأمور اولدقلری

ماسه لره قارشی وضعیتلری یعنی اونلرک آری آری هر بندن نه مقدار آلاقلی و یا بورجلی اولدقلری مین و نأقله برر آیلق جدول ویرلر بوجدوللر، دأره ده کی دفترلر و یومی بیاننامه لرله بالمقابله تصدیق و حفظ اولونورلر و تا حساب قطعی صره سنده بونلرله استشهاد ایدیلر .

برده سندیق لر هر اوچ آیده بر کره هر ماسه نك حال مالیسنی مبین برر خلاصه ویرلر بونده هر کونکی بیاننامه لرله مفرداتی اولجه بیلدی ریلن معاملات خلاصه یازیلر و نهایت ماسه نك او کونه قدر بر یکدی ریلن معاملاتنی مجموعی یکنظرده آکلا شیلر .

تداییر مذ کوره میاننده پیش نظر دفته طوتولان بر دردنجی نقطه ده ماسه ده قبادیلاجنی صیرا ده رؤیت ایدیه جك حسابات قطعیه نك محاسبه ماسه سندن مصدق اولارق اخراج ایدیه جك حساب جدوللری موجبجه رؤیت ایدیه سیدر . ایشته شوق فوق العاده اصول، مفلسه، سندیه، اصحاب مطلوبه، محکمه یه، حقوق عمومیه یه بوقدر بحدوغایه منافع تأمین ایدیحی اصول نه مصرف وفدا کارقله الده ایدیلور ظن ایدرسکیز؟ افلاس باشنه بو دأره مصارفی ایچون اون غروش اجرت آلتق صورتیه !

تجارت قانوننك اصلاح و تعدیلنه مأمور بویورولان قومیسو نیجه کیفیتک لایقیه نظر تدقیق و اهمیته آلتیاجنی طبعیدر .

فصل اول

فصدأ قتل قصاص شرعی

بلا حکم اعدام اعدام

[قولاً] سعی بالفساد برسنه دن بش سنه یه قدر [کودک]

[فعلاً] » • [اعدام] قتله بدل مؤبداً کورکه وضعی اراده پادشاهی به منوط در .

قطع طریق ، شقاوت یدی سنه [کوردک]

شقاوت ایدنلرک آدم اتلاف ایتدکلی تحقیق ایدرسه [اعدام]

موجبی قصاص ایکن ور نه دن بمضایرینک عفوی و یا صلح و قوعیله (در سعادته برسنه دن بش سنه یه قدر [کورک]

دیتہ ومالہ منقلب اولان مادہ قتلک اقتضای شرعینسندن صوکرار
قاتل طشردہ ایسه [پرائقہ]

موجباً ابتداء دیت بولنان ماده قتلک اقتضای شرعیسی بعدالاجرا درسعادتمند برسنیدن بش سنه قدر [کورک]

قاتل طشردده ایسه [پرافقه]

ورثہ سی بولونمايان شخصی قتل قصاصاً اعدام ويا خود بيت المال ايجون ديت .

خطا قتل قاتل مظنه سوء طاقندن دكسه ايجاب شرعيسى اجرا .

” ایسہ ایجاب شرعیسی اجرا اولنقلہ برابر برسنه ایچون (کورک) یاخود [پرائفہ]

اچھ وسائرم اعطاسیله اغفال ایدرمك بر شخصی قتل ایتدیرمك بر سنه دن بش سنه یه قدر (کورک) یا خود (پرانغه)

قتله معاونت

» » [معین نسادن ایسه] اصلاح نفس ایدنجه به قدر [حبس]

مأمورین ضابطہ یہ قارشی طور و ب سلاح چکمک ایکی آیدن ایکی سنہ یہ قدر [پرانہ]

» » » سلاح بوشالیمق اوج » اوج » » »

» « پی جرح بش » بش » » و خدمات سفلیه ده استخدا م

افراد اهالی به قارشی سلاح چکمک
بر " بر " "

" " بوشالمق ایکی " ایکی " "

” بي جرح اوج ” اوج ” اوج ”

جرحدن متاثرأ وفاة سيدیت [قصاص]

فصل ثانی

(حد شرعی) و یا (تعزیر) یا خود (حبس و نفی) و یا خود

حبس ونفی ایله برابر اوچدن یتیمش طقوز عدده قدر دکنک

قانون جرماتیک ادوار تکاملی

قانون جدید عنوانیله معنون اولان ۱۵ ربیع الاخر ۱۳۶۷ تاریخی ایکنجی قانون جزا

مزمعہ : ۱۲۶۷ تاریخی قانون جزانك سبب وضع و تنظیمی، فصول و محتویاتی، باحث اولدوغی جرائم ایله جزائی، پرافنه و ضرب جزائی حقنده ایضاحات، ۱۲۵۶ و ۱۲۶۷ تاریخی قانونلرك مقایسه سی . نتیجه . ۱۲۶۷ تاریخی قانون جزانك متی .

برنجی مقاله ده [۱] ۱۲۵۶ تاریخی قانون جزائک محتویانندن واسباب وضع وتنظیمندن بحث اولوندوغی صیراده بوقانونک ابتدائی بر شکلده اولدوغی بیان ایدیلش ایدی . فیالحقیقه قانون مذکورک پک نقصان اولدوغی آز برزمان ظرفنده آکلاشیلهرق تعدیل واکالنه احتیاج حاصل ارمش ونشرندن اون ایکی سنه قدر بر مدت ص وکرا ۱۵ ربیع الاخر ۱۲۶۷ تاریخنده (قانون جدید) نامیله یکی بر قانون جزا موقع مرعته قونولشدور .

۱۲۶۷ تاریخی قانون بر مقدمه ایله اوچ فصلی احتوا ایتک اوزره ترتیب ایدیلشدیر .

مقدمه تعديل و تنزيل قانونه كوروله ن لزم و احتياجه اسبابندن بحث و محتوي اولدوغى اوج فصل
دخى امنيت جان ، محفوظيت مال ، مصونيت عرض و ناموس اساسلرینه متفرع اولمق اوزره تفريق و تنظيم
اولونمشدر . برنجى فصل اون يدى ماده يى و ايكنجى فصل يدى ماده يى و فصل مال اولان اوچنجى فصل
دخى اون طقوز ماده يى مشتملدر . قانونك ترتيبه عائد نواقصدن دركه قانونك ابتدا سندن نهايته قدر حاوى
اولدغى مواد تسلسل ايتدير ليوب هر فصل ابتدا سنده برنجى نومرو دن اعتبار آيكي نومرو وضع ايديلمشدر .
مع هذا اوج فصلده مندرج اولان ماده لر جمع ايديلنجه قانونك قرق اوج ماده يى شامل اولدوغى اكلا شلمقه در .
قانونك تعبيرى و جهله جانه متعلق جرائمى حاكى اولان برنجى فصلده قتلك انواعندن ، تشهير سلاح و جرجندن ،
مأمورين ضابطه يه قارشى وقوعه كله جك تشهير سلاح و جرج افعالندن ، قطع طريق جرمندن بحث ايديلمش
و بوقانونك تعبير نجه دره سى بالفساد تسميه اولونان امنيت داخيه يى اخلال جرائمى اشبو فصله علاو اولونمشدر .
عرض و ناموسه متعلق جرائمندن باحث اولان ايكنجى فصلده حقارت ، اطاله لسان ، ضرب فعلارى
قىز قاچير مق افعالى بيان ايديلمش ، مأمورين ضابطه نك دعوتنه بلا معذرة عدم اطاعتده بولونانلره صارقينيلق
ايدن سرخوشلرك ، علامت ليله طوتولان قار باز لرك جزاسى مذكور فصلده كوسته ريلمشدر . ماله متعلق
جرائمندن باحث اولمق اوزره تخصيص ايديلان اوچنجى فصلده ضبط و مصادرة اموال ، ارتكاب و اختلاس
و ير كوين تأديه مخالفت ، رشوت ، جريمه ، اخذ و اعطاد ، نقصان درهم استعمال ، نرخدن فضله سيله اشيا
فروختى كيبي تعداد اولونمش ، ساخته كارلق ، قلبزنلك ، قلب سورجىلكى افعالى ، كند بولندن امنيت منسلب
اولان اشخاص شريره ايله اكراه و اجبار ايله وقوعه كله ن قتل و تعطيل عضو فعلارى بوفصله درج ايديلمشدر .

صارقینتلیق ایله برابر سر خوشلق	اوچدن نهایت یتیش طقوزده قدر [دکنک]	تکرری حالنده ندامت
نعره آتہرق ادبسنزلک	» » » »	حاصل اولجہ یہ قدر
علامتیلہ برابر طوتلی ازرہ قماربازلق	» » » »	[کورک] ویا [پرانفہ]
قیز قاچیر مق	آلی آی حبس	

آلت جار حەدن معدود اولمیان شی ایله ضرب اون بش کوندن اوچ آیه قدر حبس ایله برابر اوچدن تیش طقوزه قدر [دکنک]

فصل ثالث

غيرك مالی ضبط و مصادرہ
ارتکاب و اختلاس

مأمورین حقنہ (مأموریتدن طرد) افراد حقنہ (برسنہ نفی)
مأموریتدن طرد ایلہ برابر (نفی) و (کورک) یا خود بوجز الردن

بعضی

[جلس]

ویرکویی تأدیهدن امتناع [حبس]
رشوت [مأموریتدن طرد] و [تأدیب] افراد حقنده بعدما خدمت دولنده قولالائماق اوزره [تأدیب]
جریمه آلق مرتشی جزاسی

اشیای خسیسه سرقتی اوچ آیدن اوچ سنه یه قدر [یرانغه]

اوراق رسمیه ساختہ کارنی درت » درت » (کورک) و (پرانفہ) و یاخود (نفی)

اوراق عادیہ ” اوچ ” اوچ ” ” ” ” ”

قلز نلك آلى « درت » « [برانغه]

قلب سور مجلی کی

اشرا مقوله سندن اولوب اهاينك امنيتي منسلب اولوق برسنه [نفی] و [پرانغه] واصلاح حال ايتمزسه
صلاحی ظاهر اولنجیه قدر [نفی و پرانغه]

ذخيرہ سنی عشری ویرمہ مک ایچون بلا عذر شرعی قالدیر مق . [ایکی قات عشر تحصیل]

نقصان درهم قولالتمق و زرخدن فضله سیله اشیا صامق . اوچدن یتیمش طقوزه قدر [دکنک] تکرری
حائده [حبس] دردنجی دفعه سنده مملکتنه [نفی]

کوله‌لر طرفندن ایقاع ایدیلهن قتل . ورثه مقتولک عفويله قصاص و یادت ساقط اولونجه برسنه دن بش
سنه یه قدر [کورک ویرانغه]

کوله لر طرفدن ایقاع ایدیلهن جرح . اوچ آیدن اوچ سنه یه قدر (کورک ویرانغه)

جاریہ لر طرفدن ایقاع ایدیهن قتل . ورثه مقتولک عفو یه قصاص ویا دیت ساقط اولنجیه برسنه دن
ش سنه یه قدر [حبس]

جاریه لر طرفدن ایقاع ایدیلن جرح . اوچ آیدن اوچ سنه یه قدر حبس و یا خود دنک ضریله تعزیر
قتل نفسه اچار واکراه . ورثة قتل قصاصدن عفو ایدر سه بش سنه دن اون بش سنه یه قدر [کورک]

تعطل عضوه اجبار واکراه . اوچ سنه دن آلی سنه یه قدر [کورک]

قتل نفسه و تعطيل عضوہ آمر غیر محرم ایکی • بش • • [کورک]

آمر مجبرك امر به قتل نفس بش » اون بش » »

" " " قطع عضو بر " اوج " "

» » » قتلہ معاونت بش » یدی » » »

نسادن قاتل اولانلر بش » اونبش » [حبس]

امر غیر مجبورہ » ایک » بش » » »

نسادن معين قاتل اولانلر بش يدى ” ” ”

بو قانونده بحث ايديلن جزا لر خلاصه ايديليرسه وضع وقبول اولنان جزا لك شونلردن عبارت اولدوغي
اكلاشيور: (قصاص) (اعدام) (كورك) (پرائفه) (حبس) (حد شرعى) (تعزير) (نفى) (دكنك
ضرى) (ماموريتدن طرد) (تأديب) .

موقت كورك جزاسنك حد اصغرىسى اوچ آي ، حد اعظمىسى ده اون بش سنه اولدنى اكلاشل مقده در .
فصل ثالث . ماده : ۱۲ ، ۱۹ .

۱۲۵۶ تاریخی قانونده بحث ایدیلدیکی حلاله بو قانونده برده (پرائغه) جزاسندن بحث اولونمشدر .
 اليوم موقع مرعیتده بولونان ۱۲۷۴ تاریخی قانونك بعض محللرند واز جمله ۲۷ ، ۳۳ ، ۱۵۴ ، ۲۵۲ نجی
 ماده لرنده ده (پرائغه) تعیری استعمال ایدلمش ایسه ده جرائم و جزا لرندن بحث ایدن فصل مخصوصنه و قانونك
 احکام عمومیه سنه نظراً ۱۲۷۴ تاریخی قانونده پرائغه نك آری بر جزا اولارق قبول ایدلیوب كورك جزاسنك
 مراد فی اولارق استعمال اولوندوغی مستنان اولمقده در .

پرانغه کله سی ایټالیا نجه دن ماخوذاولوب وقيله زندانلرده محکومینک آياقلىنه طاقیلان کوتوک مغاسنه در. عسکری جزا قانونم پرانغه یی آیری بر جزا اولارق قبول ایتشددر. قانون مذکور حکمنجه کړک مؤبد وکړک موقت کورک جزالری مجازات ترهیه دن اولدوغی حالده (پرانغه بندلک) جزاسی مجازات تأدییه دندر ومدتی ده اون بش کوندن برسنه یه قدردر. شو قدرکه موقت کورکه مقابل پرانغه بندلک جزاسنک برسنه دن اون سنه یه قدر حکم اولونماسی ده جائز اولوب پرانغه بندلک جزاسی آنحق بو حالده یعنی کورکه مقابل اولورسه مجازات ترهیه ماهیتی حائر اولیور. عسکری جزا قانونه کلنجه پرانغه بندلک جزاسنه محکوم اولانلر آياقلىنده بر بحق آرشون طولنده - آياقلىنه کچیریه لکه حلقه لریله برابر - ایکی قیه یوز درهم اغرلفنده تیمور زنجیر اولدوغی وزنچیر بر ایپ ایله بلنه باغلی بولوندوغی حالده لدی الايجاب ابنیه عسکریه ده واستحکام ایشلرنده وقشه لریک خدمات شاقه سنده قوللانلییر وبونلرک هیچ بروقت کورک جزاسی محکوملریله برلشدیرلیه جکی وبرانغه جزاسنک عسکری محسبلرنده اجر ایدیله جکی قانون مذکورک یکر می بشنجی ماده سنده مصر حددر. مذکور قانون

حکمنجہ بردہ (تیمور بند) جزاسی وارد در کہ اودہ اون کوندن آلتی آہ قدر حکم ایدیلیرسہ مجازات تأدیہ دن ویکرمی درت ساعتدن اون کونہ قدر حکم اولونورسہ مجازات تکدیریدہ دن در . تیمور بندلک جزاسی شخص محکومک بر آیاغندہ اوچ یوزاللی درہم آغرلغندہ تیمور حلقہ اولدینی حالہ محبسہ توقیف اولونماسی ولدی ایجاب پرائفہ محکوملری کبی قشلہ وسائر ابنیہ عسکریہ نک خدمات شاقہ سندہ قوللانماسیدر . تیمور بندلک ایلہ قلعہ بندلک جزالری بیندہ کی فرق ، مدتلرینک متفاوت و زنجیرلرک ثقلتجہ فرقلی بولونماسندن عبارتدر والحاصل عسکری جزا قانونی — قانون عمومی جزانک عکسنہ اولارق — کورک و پرائفہ بندلک جزالری کلیاً آری برجرم اولق اوزرہ کوسترمشدر .

— ۱۲۶۷ تاریخلی قانون جزا ؛ جزالرک نہ صورتلہ انفاذ اولوناجفنہ دائر ایضاحات لازمی محتوی اولمادینی جہتلہ کورک و پرائفہ جزالرینک نہ صورتلہ تطبیق ایدیلہ جکی آ کلاشیلہ مایور فقط بعض جرائم دن دولایی یا کورک و یا خود پرائفہ جزالرندن برینک حکم ایدیلہ جکی کوسترلشنہ و قتل وشقاوت کبی جرائم عظیمہ دن دولایی کورک جزاسی تعیین اولونمقلہ برابر موقت کورک جزاسنک حد اعظمی اون بش سنہ یہ قادر چیقیدینی حالہ علی العادہ تشہیر سلاح و ضرب مثللو جرائم خفیفہ ایلہ پرائفہ جزاسی حکم اولوناجنی بیان ایدیلشنہ نظراً پرائفہ نک کورکدن غیری و اوندن خفیف بر جزا اولدنی استدلال ایدیلکدہ و بو جزانک حد اصغری بر آوی وحد اعظمی بش سنہ اولدونی فصل اولک اون دردنجی و اون یدنجی مادہ لرندن نمایان اولمقدہ در . — حبس جزاسنک حد اصغری بوقانونہ نظراً اون بش کون وحد اعظمی دہ اون بش سنہ در (ایکنجی فصل مادہ : ۷ . اوچنجی فصل ، مادہ : ۱۹) مع هذا بعض مادہ لردہ حبس جزاسنک بلا مدت کوسترلدیکی دہ واقعدر . ازجملہ نسادن اولان معین قاتلرک اصلاح نفس ایدنجیہ قادر حبس ایدیلہ جکی فصل اولک اون بشنجی مادہ سندہ بیان اولونمشدر .

— بوقانون حقارت واطالہ لسان و ضرب افعالندن دولایی حد شرعی لازم کلیرسہ حد شرعینک اجرا اولوناجنی و ایجابنہ کورہ « تعزیر » و یا خود حبس و نفیدن باشقہ « ضرب » جزاسنک تطبیق ایدیلہ جکی بیان ایدیور . (فصل ثانی مادہ : ۲ ، ۱)

« حد » لفظ منع دیمکدر؛ اصطلاح فقہادہ حق اللہدن طولایی واجب اولان عقوبت مقدردہ در حدود شرعیہ اساساً معین اولمقلہ برابر فطک و فاعلک احوال و اوصافنہ کورہ تخلف ایدر « حد زنا » اولارق زانینک حالہ نظراً رجم معاملہ سی اجرا اولوناجنی کبی بعض احوال دہ یوز ویا الی دکنک ضرب اولونور . « حد شرب » سکسان قامچیدر « حد قذف (۱) » « حد شرب » کبی در « تعزیر » ایسہ لفظ تأدیب معناسندر اصطلاح فقہادہ حد شرعیدن دون اولان تأدیب دیمکدر، تعزیر دہ حق عبد ظالدر، بناء علیہ عفو و ابرا جریان ایدہ بیلیر؛ تعزیر اوچ قامچیدر، و توز قامچی یہ قدر ضرب ایلہ اجرا ایدیلدیک کبی حبس ، توقات قولاق چکمک ایلہ ویا کلام عنیف و یا خود حاکمک وجہ عبوس ایلہ باقاسی صورتلرندن بریلہ اجرا اولونابیلیر یعنی تعزیرک شکل و نوعی تقدیر و تعیین رأی حاکمہ مفوضدر . حاکم بو صورتلرندن یالکز برینی اجرا ایدہ بیلہ جکی کبی ایجابنہ کورہ ہم حبس و ہم دہ ضرب جزالری تطبیق ایدہ بیلیر [در مختار شرح تنویر الابصار]

[نفی] جزاسنک بعض احوال دہ تطبیق ایدیلہ جکی . بو قانوندہ بیان اولوندونی حالہ مقداری تصریح اولونامشدر (فصل ثانی ، مادہ : ۲ . فصل ثالث ، مادہ : ۱۹) دیگر بعض مادہ لرنده نفی ایچون بر سنہ مدت تعیین ایدلشدر (فصل ثالث ، مادہ : ۱۳ ، ۱)

دکنک ضربی — بوقانون حقارت ، اطالہ لسان و ضرب فطللرندن ، صارقینتلیق ایلہ برابر سرخوشلق ، نعرہ آترق ادبزلک و قماربازلق جرملرندن ، نقصان درہم قوللانمق ، ترخدن فضله سیلہ اشیا صامق خصوصاتندن طولایی ضرب جزاسی قبول و تعیین ایشدر (فصل ثانی ، مادہ : ۲ ، ۵ ، ۷ . فصل ثالث ، مادہ : ۱۹) قانون ووریلہ جق دکنکک عددینی اوچدن یتش دو قوزہ قادر اولق اوزرہ حکامک تقدیرینہ برافشدر [۱] .

(۱) قانون جزای عسکری دخی ضرب جزاسی قبول ایشدر . مذکور قانون حکمنجہ اون بش دکنکدن سکسان دکنک قدر ضرب مجازات تأدیہ دن ؛ اوچ دکنکدن اون بش دکنک قدر ضرب مجازات تکدیریدہ دن در . ضرب جزالری ایچون قوللانلاجق دکنکک بش قاریش طولندہ و تفنک تیموری درونہ صیغاجق قایلنقدہ فندق ویا سکود و یا خود خورما آغاجی داللرندن و بودائسز اولاجنی وضارب قبضہ سی کنندی باشندن یوقاری یہ و کیروبہ تجاوزایتدیرمہ یہ جکی و دکنکی ایندیردکدن صوکرہ چکمہ رنک ضرب ایدہ جکی قانوندہ مصرحدر . ضرب جزاسندن اول شخص محکوم طیبہ معاینہ ایتدیریلوب وجودی ضربه متحمل اولمادینی طیب طرفندن خبر ویریلیرسہ هر دکنک ایچون ایک کون حبس اعتباریلہ قباحتک درجہ سنہ کورہ دکنک عددنجہ کوز و یا خود ریاضت حبسی جزاسی حکم اولونور .

احکام اساسیہ منہ داخل اولان و مالک شرقیہ نک یاقین وقته قدر آک معروف و متعامل بر جزاسی بولونان ضرب جزاسی دول غریبہ دن بعضیلری ازجملہ انگلترہ حکومتی دہ قبول ایشدر . انگلترہ دہ سن مکلفیتہ داخل اولمایان اچوجقلردن خرسزلق ایدہ نلری و سن مکلفیتدن آلی باشند قدر اشخاصدن جبرو شدت و تهدید اجراسیلہ غصب و سرقتی اعتیاد ایلہ نلری محکوم اولاجقلری جزادن فضله اولارق مشیندن معمول یدی سکز قوروقلی برنوع قیرباج ایلہ ضرب و تأدییلری پارلامنتولک تصدیقنہ اقراران ایشدر . قانون عمومی جزاصنک دائرہ شمولہ کیرمہ مش اولان ضرب جزاسی ایام اخیر دہ موضوعات قانونیہ منی میانندہ کوچوک بربر اشغال ایشدر سرسری ومظنہ سوا شخص حقتندہ کی ۱۹ ربیع الاخر ۱۳۲۷ تاریخلی قانون بعض احوالہ ضرب جزاسنک تعیین واجزا ایدیلہ جکی کوسترمشدر؛ شویلہ کہ : کتم هویت مقصدیلہ هر نہ صورتلہ اولورسہ اولسون تبدیل قیافت یتش اولانلردن و یا خود اوزرلرنده خرسزلق و جرائم سائرہ ارتکابنہ مداو اولہ جق آلات و ادوات بولوندونی حالہ اشیا ی مذکورہ یی بر مقصد مشروعہ منی طاشیدقلری اثبات ایدہ میہ نلردن سرسری مقولہ سندن اولدقلری تقدیر دہ بش قامچیدن یکریمی قامچی یہ قادر واکر بو مقولہ اشخاص مظنہ سوء طاقندن ایسہ اون بش قامچیدن اوتوز بش قامچی یہ قادر و اشخاصہ فعلاً تعرض و یا تهدید ایدہ بولونان سرسرلر اون قامچیدن اوتوز قامچی یہ قادر ومظنہ سوء طاقندن بوکا متجاسر اولانلری یکریمیدق اوتوز قامچی قادر ضرب اولونابیلہ جقلری مذکور قانوندہ تصریح ایدلشدر .

سرسری ومظنہ سوء اشخاص حقتندہ کی ضرب جزاسی مدعی عمومی ویا وکیل ایلہ طیب حضورندہ و حبس خانہ درونندہ برمترو طولندہ و بریچق سائمترو قطران اوکوز در پسندن معمول و دو کومسز قامچی ایلہ و ضرب متوسط ایلہ اجرا اولونور؛ ضرب جزاسیلہ محکوم اولان اشخاصک حکم اولنان ضربه عدم تحمل مدعی عمومی نزندہ طیب را پوریلہ ثابت اولور ایسہ متحمل اولدونی قادر ضرب ایدیلہ رنک تحمل اولمایان مقدار حقتندہ هر قامچی یہ بدل ایک کون مدتلہ حبس اولونور . شوراسی دہ بیان اولونق لازمہ دندر کہ سرسری قانونک تعیین ایتدیک ضرب جزاسی قانونک موقع مرعیتہ وضع اولوندینی تاریخدنبری در سعادندہ یالکز بردفعہ تطبیق اولونمشدر . قانون تعیین جزا خصوصندہ ضرب و یا حبس جزالرندن برینی تطبیقندہ حکامی تخیر یتش اولمسیلہ محکمہ لرحضجہ دہ ضرب جزاسی حکم اولونمایارق اوکا مقابل حبس جزاسی تطبیق ایدلکدہ در . محکمہ لریک شو صورتلہ انفاذ ایتدقلری مقرراتہ نظراً سرسری قانونک ضرب جزاسی حقتندہ کی احکامک افکار عمومیہ جہ حسن تلقی یہ اوغرامادینی و احوال حاضرہ منلہ متناسب کورولہ مدیکی استدلال اولونیور .

۱۲۵۶ تاریخلی قانون شتم و تحقیر فعلندن دولای بش کوندن یکرمی بش کونه قادار (حبس) و یاخود (تکدیر و توبیخ) و ضرب فعلی ایچون اون بش کوندن اوچ آیه قادار حبس جزاسنی تعیین ایتمش ایدی؛ ۱۲۶۷ تاریخلی قانونده ایسه ضرب و شتم و تحقیر فعللرندن طولای حدشرعی اجرا ایدیله چکی و یاخود فاعل جرمک تعزیر اولوناجنی بیان ایدیلمشدر.

۱۲۵۶ تاریخلی قانون رشوت آلان شخص مأموریتدن ایسه بعدازین خدمت دولنده قوللانماق اوزره کذلک اوچ سنه کورکه قونولاجنی بیان ایتمشدر.

۱۲۶۷ تاریخلی قانونده ایسه مأموریتک عزل ایله و شخصنه کوره (تأدیب) ایدیله چکی و برکونا مأموریت و خدمت اربابندن اولمازسه خدمت دولنده قوللانماق اوزره (تأدیب) اولوناجنی تصریح ایدیلمشدر. بونده ده کوریلورکه اولکی قانون ایقاع ایدیلن جرمه قارشی بر جزای مخصوص تعیین و اراده ایلش ایکن قانون اخیر بوجزایی قالدیره رق (تأدیب) تعبیری کی مبهم بر تعبیر استعمال ایله مشدر. بوده ایکنجی قانونک اولکی قانوندن بیله فنا ترتیب ایدیلش اولدوغنی کوستهرن احوالنددر.

۱۲۵۶ تاریخلی قانونده ارتکاب و اختلاسدن دولای مأموریتدن طرد ایله برابر اوچ سنه کورک جزاسی تعیین اولوناجنی تصریح ایدیلش ایدی؛ ۱۲۶۸ تاریخلی قانون عین جرمه قارشی مأموریتدن طرد ایله برابر نفی و کورک و یاخود بوجزالردن بعضیسنک تعیین ایدیله چکنی کوسترمشدر نفی جزاسی کورک جزاسندن کاملاً باشقه بر جزا اولسی حسیلله بونلرک مجتمعا تطبیق ایدیله چکنک بیان اولونماسی بر نقصان اولقله برابر مدتلرینک تعیین و تصریح ایدیله مسی باشلیجه نواقصدنددر.

۱۲۶۷ تاریخلی قانونک جالب نظر احکامندن بریده ذکور ایله نسانک مجازات قانونیه خصوصنده مساوی طوتاملری کیفیتدر. قانون مذکور معین قاتل اولانلره بر سنه دن اوچ سنه یه قادار کورک و یاخود پرانغه جزاسنی تعیین ایتمش اولدوغنی حالده معین قاتل نسادن اولور ایسه اصلاح نفس ایدنجیه و نسادن قاتل اولانلرک بش سنه دن اون بش سنه یه قدر حبس اولوناجنی بیان اولونمشدر. ۱۲۷۴ تاریخلی قانون بومساواتسزلی رفع ایدره رق اوچنجی ماده سنده مجازات قانونیه ده نسانک ذکور دن فری اولمادیغنی و آنجق بعض جزالرک صور اجرا ایله سنده اونلرک خصوصیت حاللرینه رعایت اولونماسی لازم کله چکنی تصریح ایتمشدر.

۱۲۵۶ تاریخلی قانون پرانغه و ضرب جزالری حیوی دکلدرد؛ ۱۲۶۷ تاریخلی قانون پرانغه نامیلله بر جزا احداث ایتدکدن باشقه قانون معدلک خلافت اولارق بعض جرملر ایچونده ضرب جزاسنی تعیین ایتمشدر.

۱۲۵۶ تاریخلی قانون بعض جرائم ایچون تعیین ایدیلن مجازاته مبدأ و منتها کوسترمش ایدی؛ نته کم مأمورین ضابطه یه سلاح چکنک جرمک ایکی سنه، مأمورین ضابطه یی جرح فعلنک بش سنه، و افراد اهالی یه قارشی تشهیر سلاحک بر سنه کورک جزاسنی موجب اولاجنی بیان ایدیلش ایدی؛ قانون اخیر بوتقصانی ازاله ایتمش، اکثر جزالر ایچون حد اصغر وحد اعظم اراده ایله مشدر.

۱۲۵۶ تاریخلی قانون قتل خطا، قتله معاونت، قیز قاجیرمق، اوراق رسمیه وعادیه ساخته کارلنی، فلانلک، قلب سوریلچیلکی گبی جرائم ایچون جزا تعیین ایتمه مش ایکن قانون اخیرده بونلرک جزای مخصوصلری تعداد ایدیلش و فضله اولارق صارقینتلیق ایله برابر سرخوشلق ونعره آتارق ادبسلرک ایدره نلره وقاربازلرایله نقصان درهم قوللانان، نرخدن فضله سیله اشیا ساتان کسانه جزا تعیین اولونمشدر.

نتیجه: ۱۲۶۷ تاریخلی قانون دخی ایکی قانونک شکل ابتداییسی محافظه ایتمش اولوب حین تنظیمنده بر اثر تجدید کوستریله مه مشدر. نه قدر جزئی اولورسه اولسون ایکی قانون آراسنده مرور ایدن مدت ظرفنده حاصل اولان تجاربه نظراً قانونک نقصان کورولن موادینک حال و زمانه کوره تصحیح و تعدیل جهته کیدیله سی ایجاب ایدرایکن ۱۲۶۸ تاریخلی قانونک ترتیبده قانون معدلک نشرندن مقدم جریان ایدن اصوله قسماً رجعت اولونمق ایسته نلشددر. شایان تشکر خصوصاتنددرکه بو حال چوق زمان دوام ایتمه مش، ۱۲۷۴ تاریخنده ایجابات و احتیاجات عصره اولدجه موافق بر قانون جزا وجوده کتیریلره رک موقع مرعیه قونلشددر.

۱۵۰ ربيع الآخر ۱۲۶۷ تاريخي

قانون جزا

— مقرر —

جمله به معلوم اولديني اوزره بيك ايكيوز الى بش سنه سي شعبان سريفتك يكرمي آلتنجي كوني شرف افزاي صحيفه سنوح و صدور بيوريله رق كاخانه ده قرائت اولتان خط هايون شوكتمقرون حضرت شاهانه ده منصوص اولان مواد ثلثه كه امنيت جان ومال ومحفوظيت عرض وناموسدر؛ بونلر اساس عديم الاندرا س شرع شريف اوزرينه مبني اوله رق تقلبات دهر به ايله قابل تغير و تزلزل اوله ميه جني دركارددر . فقط بونلره متفرع اولوب اتفاسق آرا ايله وضع وتأسيس بيورلمش اولان قوانين جزاييه نك حوادث كوني به تطبيقاً ومزاج ملك و دولته توفيقاً وقت بوقت تخفيف وتشديد وتسهيل وتطبيق وتوسيع وتقليل ايله تعديل ايجاب ايده جي قضايای مسلمة دن اولمق و قانوننامه هايون خاتمه سنده تذييل وعلاوه به كوسترلمش اولان مساع دخی بوكا بناء قيد وتذكير اولتمق حسييله مؤخرأ وجوده كلن بعض حادثه نك اصل جزاسي ناموجوده؛ و جزاسي موجود اولان بعض حادثه اخرا نك دخی تقلبات دهر به نك ممانعتيله اجرائي جزاسنده تعسر و بلکه تعذر رونمود اولديغدن لدی الاقتضا تشخيص اذهان وافكار واصول حالیه وكونیه به صرف امعان انظار اولنه رق بوخصوصلره دائر حالاً واستقبالا كسب تعسر وتعذر ايمه به جك وجهله اتفاسق آرا ايله بالدفعات قراركبر اولان مواد تذييليه متفرقه اولديغه مبني برلشديرلمسي ايجاب حالدن اولمغه صورت تربتي مواد ثلثه مذكوره نك متعلق اوله جني وجهله فصل جان و فصل عرض وناموس وفصل مال اولان اساسه متفرع اولمق اوزره اوچ فصله حصراً ماده لری بالتفريق زیر فصوله ترقیم وتنظيم اولتوب اتفاسق احكام منيفه سنه هر طرفه مأمورين سلطنت سنیه جانلرندن اعتنا اولتمق ايچون احكام سابقه وتعديليه وتذييليه شامل با اراده سنیه طبع و تمثيل اولتان قانوننامه هايوندر :

فصل اول

برنجي ماده — بلا استتسا تبعه دولت عليه دن اولانلرك متبوع شرعيسي اولان دولت عليه عليه ايقاظ قتنه به جسارت وقتل نفسه جرأت مثللو برحرکت وقوعبولوبده شرعاً وقانوناً و علناً وتحقيقات لازمه وتدقيقات مقتضيه ايله كراداً و مراراً دعواسي كوريله رك بلا غرض جنحه سي بعد الثبوت حكم شرعي ترتب ايتكمسزين خفي وجلي قتيلاً وتسمياً وكرك هر درلو صور ممكنه ايله هيچ كيمسه نك جاننه قصه

جريدة عدليه ۳۲۷۱

اولنيه؛ وقصد وقوعنده بالذات ايتسون ويا ايتديرسون هر كيم اولورسه اولسون حقنده قصاص و حكم شرعي اجرا اولنه؛ ولو اول مقتولك ورثه سي ديت اخذيله راضي اولمق و يا خود اول قاتلي بتون بتون عفو ايتك صورتنده اولسهر بيله اشبو اعدام ماده خجيه سنه جسارت ايدن مأمور بهر حال سياستاً ونظاماً اعدام قلنه والحاصل اشبو قتل نفس ماده سنده بيوك وكوچوك مساوي طوتله .

ايكنجي ماده — درسعادته وقوعبولان قتل واعدام ماده سي مطلقاً حضور حضرت فتواپناهيد كوريله رك تواتراً ثابت اولوب ويا خود شاهدلر كال دقله تزكيه برله حقيقت حال تحقيق ايتدجكه وبعد خاكپاي هايونه عرض ايله فرمان عالي صادر اولمادجكه اجراسي جائز اوليه .

اوچنجي ماده — طشرمرلرده وقوع بولان قتل واعدام ماده لری مملكت مجلس مشورتنده معرفت شرعله تواتراً اثبات اولتوب ويا خود شاهدلر كال دقله تزكيه برله دعواسي كوريلوب بعده اعلام شرعيسي ومجلس مضبطه سي درسعادته بالارسال طرف فتواپناهي به تقديم ايله تصديق اولتوب آندن صوكرادخی خاكپاي هايونه عرض ايله فرمان عالي كوندرلمدجكه اجرا اولنيه .

دردنجي ماده — دولت عليه نك هر صنفده بولتان مأمورلرندن بريسي بروجه مشروح محاكمه سي مملكت مجلسنده سبقت و سرافعه سي معرفت شرعله رؤيت اولنه رق قتل ماده فضيحه سنه اجتساري ثابت وقصاصنه حكم شرعي لاحق اولان شخص حقنده صورت محاكمه سي متضمن طغرالي فرمان عالي صريح بولتمسزين اجرائي قصاص خصوصي قانوناً منع اولنش اولديغدن اصول مشروحه به رعايت واعتنا ايتمين مأمور خلاف قانون حركته جسارت ايتمش اوله جفندن حقنده نظاماً مجازات لايقه اجرا قلنه .

آلتنجي ماده — ساعي بالفساد اولانلر ايكي نوع صورتدن خالي قالمايوب بريسي قولاً وديكري فعلاً اوله جفندن مثلاً برآدم ديكر برآدمي ويا خود برطاقم آدملری دولت عليه به قوانين ونظاماته مغاير حركاته ترغيب واديسنده فسادلي سوزلر سويله به جك اولورسه برسنه دن بش سنه به قدر فسادينك درجه سنه كوره وضع كوره و پرائفه بند اوله .

بشنجي ماده — فعلاً اولديني حالده يعني بر كسنه يي ويا بر طاقم آدملری بني وعصيانه دعوت ايتك وانلری اسلحه وباروت ويرمك كې شيلره تصدى ايدم جك اولديني تقديرده بو مقوله لرك جنحه سي بك عظيم اوله جني جهتله سياستاً قتل واعدام قلنه . شوقدركه، بو مقوله سياستاً قتل اولنه جقلرك اعدامه حكم اولندقدن صوكراد طرف اشرف حضرت پادشاهي به عرض واستيدان اولنه وصاحب جنحه نك قتل بدل مؤيداً كوركه وضعي اراده مراحماده جناب شاهانه به مفوض اوله .

يدنجي ماده — فساد قولي وفعلي به جسارت ايدنلر درسعادته اولدقلى حالده دعوالرينك رؤيتي وتواتراً اثباتي مطلقاً مجلس احكام عدليه به مخصوص ومنحصراً بولنه .

سكزنجي ماده — طشرمرلرده فساد قولي وفعلي به جسارت ايدنلر اولديني حالده اول امرده مملكت مجلسنده كوريلوب بعده مجلس مضبطه سيله برابر اول مملكتك منسوب اولديني مشيري طرفه كوندريله رك شايد قبول اولديني حالده اقتضاسنك اجراسيله بعده كيفيتي بو طرفه بيلدبريله و قتل ترتيب ايلرسه استيدان ايله به . وبويله خصوصات دائماً طرف سلطنت سنیه دن تحري اولنه جفندن اكا كوره هر طرفه تدقيق قلنه .

بشنجی ماده — بعض اسواق و محال سائرده شوکا بوکا صارقیند بلیق ایدن سکرانک بر نهج شرعی لدی الثبوت حد شرعی اجرا اولنوب فقط نعره زن اولان ادبسنزله و علامتیه طوتیلان قرار بازله دخی جنبه لینه کوره مساع شرعی اولدینی وجهله اولدیره سی به اولمایه رق قائماً اوچدن نهایتاً ایتمش طقوز عددده قدر دکنک ضریبه تعزیر قله و بو صورتده بولنان ادبسنز و قرار بازله بر ایکی دفعه به قدر طوتیلور ایسه ینه حقلرنده تعزیر مذکور اجرا اولنوب آندن سوکرا فضاحت مذکورده بی اختیار ایله ایسه اصرار دیمک اوله جفتدن اول وجهله اصراری تقدیرده کندوده ندامت و توبه صحیحه حاصل اولنجه به قدر در سعادته ایسه کورکه و طشرده ایسه پرانته به وضع اوله .

آلتنجی ماده — کرک اهل اسلام و کرک رعایا قیزلرینک بولندقلری مملکتک محکمه سندن بشقه قضاء آخر محکمه سنده عقد ایتک زعمیه قاجیرمق و یاخود مملکتدن خارجه چیقارمق مثللو وضع نامرضیه به جسارت ایدنلر اولور ایسه طوتیلوب کیفیتلری محلی مجلسنده تحقیق اولندقدن سوکرا منسوب اولدینی سنجاق مجلسنه بامضیه آنها اولنهرق او مقوله لاجل التأدیب محلده نظاماً آلتی ماه حبسیله مجازات اوله و او مثلولردن بریسی قاجیردینی قیزی قضاء آخر محکمه سنده کوتورورسه کفالت ماده سی بیله میه جکندن حکام اقدیلر طرفندن عقدی خصوصنه مساع کوسترلیه رک ملکیه مأموری طرفنه بالاخبار طوتدیریلوب محلی محکمه سنده کتوردیله .

یدنجی ماده — آلت جارحه دن معدود اولیان شیر ایله بر برلری ضریبه جسارت ایدنلرک قباحتی درجه سنده کوره اون بش کوندن اوج ماهه قدر حبس ایله تعزیر اولنهرق قلی مثللو کذلک صورت شرعی سنده تطبیقاً بومقوله لرک ینه درجه جنبه سنده کوره اوچدن یتش طقوز عددده قدر دکنک ضریبه دخی تعزیرلری جائز اوله .

« فصل ثالث »

برنجی ماده — طرف دولت علیه دن کیمسه نک مال و املا کنه وضع ید اولنیه و بیوک و کوچک برکیسه دیگر برینک مال و املا کنه بفرحق تعرض و تسلط و مداخله ایتک و یاخود جبراً آلق و یا صاندیرمق ایچون بالذات و یاخود بالواسطه اجبار ایله مک مثللو شیر وجهاً من الوجوه جائز اولیه و اگر بومثللو ماده ممنوعه و مکروهیه به جسارت ایدن اولورسه فرضا برینک مال و املا کنه تسلطی وقوعنده منع و دفع اولنوب شاید برقریب ایله ضبط ایتش بولنورسه مضبوط اولان مال و املاک موجود ایسه عیناً دکل ایسه ثمناً صاحب اوله رد ایتدیرلکدن سوکرا اول شخصک خلاف قانون حرکته جسارتنه بناءً ازباب مناصب و مأموریتدن ایسه خدمتدن طرد و اخراج اولنوب بو طاقندن اولدینی حالده مملکتدن آخر محله برسنه دورمق اوزره نفی و تغریب قله .

ایکینجی ماده — دولت علیه نک امور مالی سنده بولنان یعنی تحصیلات و اعمالات و مصارفات خصوصلرینه مأمور اولانلر و طشره لرده بولنان مال و امور ملکیه مأمورلری و کرک و ابنیه امناسی و آنلرک استخدام ایده جکلری آدمیر حاللی حالنجه سایه دولت علیه کافه موصف اولدقلرندن آرتق بولنر ایچون ارتکاب

در سر قله محل قائمه مغله بعد ازین بوفعل مکر و هدن کالیه اتقا اولنهرق الحاصل طرف اشرف حضرت شاهانه دن کندوسنه تمین اولنان معاشدن ماعدا هیچ بر نام و وسیله ایله بریردن بر اجه آلتمی جائز اولیه . و شاید بو خیابته جسارت ایدن اولورسه یعنی آز چوق برشی ارتکاب ایدرسه هر قنی رتبه عالیه ده بولنورسه بولنسون علناً حاکمه اولنهرق جنبه سی ثابت اولدقدن سوکرا فقط تین ایدن اموال یدندن ترع و استرداد و نقد موجودی اولدینی حالده یالکز اول مقدار شی اموال و املاکندن استیفا ایله کندوسی فی مابعد مصالح دولت علیه ده استخدام اولنهرق شرطیه رتبه سندن خط و تنزیل و نفی و تغریب و وضع کورک مثللو مجازاته مستحق اوله جفتدن شخصنه و درجه جنبه سنده کوره بولنرک جمله سی و یاخود بعضیسیله تأدیب اوله .

اوچنجی ماده — بوندن بویه تحصیلات و اعمالات و مصارفات مأمورلری ماه به ماه رؤیت اولنان حساب عادلرندن بشقه سنده بر کره دخی محاسبه لری حسابیه مأمور اوله جق اقلام معرفتیه یکان یکان رؤیت واستکنانه اولندقدن سوکرا دفترلری مجلس احکام عدلیه به عرض ایتک مجبور و هر بر اخذ و اعطالردن طولانی مجلسجه مسئول اوله جقلرندن مقبوضات و مدفوعاتندن بر شی تلف و ارتکاب اولنمش ایسه مال مذکور ارتکاب ایدن آدمندن استرداد اولنوب تأدیبی سرفت جزاسنه تطبیقاً اجرا قله و اصل مأمور اولان ذات دخی بوقضیه به واقف اولدقدن سوکرا اغماض و مساعده ایتش ایسه عزل ایله تأدیب اوله و بر مأمور ایجاب ایتیه جک شینه و محله آجه اعطاسیه مال میری بی اتلاف ایتش ایسه و اعمال اولنان مهمات و سائر اشیا ارانه اولنهرق نمونه توافق ایتزسه تین اید، جک تلف و ضرر مأمورینه تضمین ایتدیریه .

دردنجی ماده — چونکه هر بر مأمور مقبوضات و مدفوعاتندن دولایی مجلسجه مسئول و ضررینه ضامن اوله جفتدن استخدام ایده جکلری آدمیرک کندو عندلرنده معتد و مؤتمن اولسی لازم کله جککنه بناءً بعد ازین او مقوله خدمتارده هیچ بر طرفک خاطری ایچون آدم استخدامی جائز اولیه .

بشنجی ماده — بو مسئولیت ماده سی یالکز مقبوضات و مدفوعاتنه منحصر اوله یوب — چونکه مجلس احکام عدلیه جمیع قوانین مؤسسه و نظامات موضوعه نک حامی قویسی اوله جفتدن — مجموع علما و وکلا و کافه مأمورین و مستخدمین امور مأموره لرینه دائر هر بر افعال و حرکاتلردن طولانی مجلسجه مسئول اولهرق فرضا بریسنه مصلحت مأموره سنده تکاسلنه دائر برشی عزو اولنوبده تربیه ذمه مقتدر اوله مدینی و اکثریت آرائک علینده بولندینی حالده اول مأمور در حال منصبندن استعفایه مجبور اوله .

آلتنجی ماده — هر بر مملکتده حکومت اوج نوع اولوب بریسی حکام اقدیلرک امور شرعیه و قانونیه نک امین و حافظلریدر و بری امور ملکیه مأمورلریدرک مملکتک اسایش و استراحتی و وقایه نظامات موضوعه سی آنلرک عهده لرینه محول و مفوضدر و اوچنجیسی امور مالییه مأمورلریدرک اموال مرتبه دولت علیه نک تحصیل و استیفاسی و وقت و زمانیه بو طرفه اسراسی بولنرک مصالح مخصوصه سندندر . بولنرک مصالح واقعیه سی ینلرنده بولندقلری مملکتک مجلسنده تفاوت مراتبه باقلمیه رق غرض سزجه و قرنداشجه مذاکره و ایجابنه کوره بر برلرینه معاونت ایتلری اقتضای مأموریتلردن ایسه ده برینک خبری اولقسزین آنک امورینه دیکرینک

مداخله ایتسی قطعاً جائز اولیه و شاید مداخله دن وجهات سائر دن دولای بینلرنده مناقسه ظهوریه اشتکا واقع اولورسه تحقیقات لازمه و تدقیقات مقتضیه ایله بعدالحا که تهمت و قباحه هر قننی طرفده تحقیق ایدرسه آنک تأدینه باقیله .

یدنجی ماده — هر کسک علی السویه امتیازات طبیعی و حقوق مفروضه سی قوانین جدیده اقتضاسنجه تأکید اولنش ايسه ده جمله سی امر اولوالامر و احکام شرعیه و قانونیه اطاعت و انقیاد ایله مأمور و مجبور اوله رق عدسسه حرکتی تقدیرنده مسئول و معاتب اوله جغندن از جمله بویوک و کوچوک هر کس قوت مالیه کمیت املاکنه کوره تعیین اوله جق ویرکوسنی وقت و زمانیه ویرمسی لازمه ذمتی اولمغله بوخصوصه مخالفی وقوعنده اخذ و حبس ایله اجبار اولنه .

سکزنجی ماده — ارتشا ماده سی شرعاً و قانوناً امر منکر اولمغله فی مابعد اشبو ارتشا فعل مکروهنه هیچ کیمسه طرفندن جسارت اولنیه . واکر جسارت ایدن اولورسه آلدینی رشوت بیت الماله تسلیم اولنق اوزره آلتوب مرتشی بولنان آدم دخی ارباب مناصب و مأموریتدن بولندینی حالده بعد ازین مناصب و مأموریت دولت علیه ده قوللانه مق اوزره بولندینی خدمتدن عزل و اخراج ورتبه سندن حط و تنزیل ایله شخصنه کوره تأدیب قله ویرکونه مأموریت و خدمت اربابندن بولندینی صورتده هیچ مصالح دولت علیه ده استخدام اولنمه مق اوزره كذلك تأدیب اولنه .

طقوزنجی ماده — راشی اولان شخص حقنده دخی مرتشی اولانلر حقنده مقرر بولنان جزا و معاملات عینیه اجرا اولنوب فقط راشی اولان آدم شاید کندی امل مخصوصنی ترویج امیدیه کندی رضاسیله ویرمه یوبده مجرد مرتشینک اجبار و اخافه سیله ویرمش ايسه اول حالده مظلوم اوله جغندن مجبوری مثبت اولدینی تقدیرده ویرمش اولدینی شی کندیسنه رد ایتدیریه و بعضی تعاطیسی معتاد اولان هدایای رسمی وعلنیه نک قبولی دخی مطلقاً اراده سنیه حضرت شاهانه به متوقف بولنه و دوستانه اعطاسی مسنون اولان هدایا محبتدن غیر غرض و عوضدن هاری اولق لازم کله جکنه و احسان و صدقات ايسه اربابنه امر مشروع اوله جغه مبنی بومقوله لرك قانونه درجی اگرچه محتمل اولمبوب فقط اول صورتله اولمازسه رشوت حکمنی تضمن ایده جکندن مجازات معنویه و ظاهریه سنی مشاهده دن هر کس احتراز ایلله .

اونجی ماده — جرمیه ماده سی کلیاً ممنوع اولدیفندن بوکا جسارت ایدن اشخاص حقنده دخی مرتشی حقنده مقرر اولان جزا کاملاً اجرا قله و تجریم اولنان کیمسه مظلوم و عجزده دن بولنه جغندن و قتيله خبر ویره مدیکی حالده معذور ايسه تأدینندن صرف نظر اولنه .

اون برنجی ماده — تبعه دن شرعی بولنمیان ماده سرقتده نصاب سرقت بولنوبده براقچ یوز غر و شلق شی اخذ ایدنلره زیاده مدت تخصیصیه مجازات اولنسی اصول عدله توافق ایتیه جکندن اخذ اولنان اشیانک قیمته نظراً اخذ اولنان شخص اوچ آیدن بالتفاوت نهایت اوچ سنیه قدر پرائنه بند اوله رق خدمات سفلیه ده استخدام اولنه .

اون ایکنجی ماده — طرف دولت علیه دن ویریلن اوامر علیه و مأمورین سلطنت سنیه طرفندن اعطا اولنان اوراق رسمی و سندات شرعیه و ضرورت ذکره لریته تقلید و بعضی محلیتی حک و تغییر ایدن ساخته کار شخص مرتبه تهمتنه کوره درت آیدن درت سنه و سائر ناسک اوراقنه تقلید ایدن اوچ آیدن اوچ سنیه قدر کورک و پرائنه و شخصنه کوره نفی و تغریب ایله تأدیب قله و سکه سلطانیه و اوراق نقدیه به تقلید ایدن فلزن اشخاص دخی درجه سوء اعمالنه کوره آلتی ماهدن درت سنیه قدر پرائنه قونیله و قلب سوریحیلرک حقلرنده دخی درجه جرم و قباحه لرینه نظراً فلزن جزاسی اجرا اولنه .

اون اوچنجی ماده — شریر مقوله سندن یعنی بعضی جهتله اوینونسزلقلری تبین ایده رک کندیسندن امنیت اهالی مسلوب اولدینی حالده تأدیب و تربیه لری التماس اولنانلر شخصنه کوره برسنه مدتله نفی و تغریب و پرائنه بند اولنوب اگرچه بومثللو اشخاص مدت مرقومه ایچنده اصلاح نفس ایدوب کندیسندن امنیت حاصل ایتدیره رک اهالیدن کفیل ویره بیلورسه سبیلی تخلیه و بوضورتله صلاحی ظاهر اولدینی تقدیرده صلاح حالی ظاهر اولنجه به قدر مدتی تمدید قله .

اون دردنجی ماده — ذخیره لری عشر ویرمه مک ایچون بلاعذر شرعی قالدیرانلر هم اموال بیت المالی تلف ایتش و همده اول ذخیره نی کتدولرینه حرام ایلهمش اوله جقلرندن اومقوله ظابطانک خبری اولمقسزین و عشری آلمقسزین خرمن یرندن ذخیره نی قالدیروب کتم اعشار ایدنلر اولورسه کمرکدن مال قاجیرانلر حقلرنده ایکی قات کمرک آلدینی مثللو بولنلر دخی قالدیردینی ذخیره دن نظاماً ایکی قات عشر تحصیلله حقلرنده مجازات اولنه .

اون بشنجی ماده — طشره لرده ظهور ایدن ارباب جنحه دن قائل و ساعی بالفساد اولان بیوک قباحیلرندن ماعداینه برمنطوق قانون جزا وضع کورک اولنلری لازم کلن اشخاصک در سعادته کوندلرلرندن ايسه محللرنده بر موجب قانون مجازات لایققلرینه اجرایی امثالک ترهینه سبب اوله جغندن بعد ازین اومقوله اصحاب جنحه در سعادته کوندلریه رک محللرنده حبس لری تاریخندن اعتباراً جنحه واقعه و مدت معینه لری مبین بدلرینه مجلسجه تذکره اعطاسیله پرائنه بند اوله رق خدمات سفلیه ده بالاستخدام لازم کلن مجازاتلری اجرا وبعده کیفیتلری مجلس کیر طرفندن ماه بماء علم و خبر صورتیه در سعادته انها اولنه واکر تأدیب اولنه جق اشخاص کوچک قضا وقریه اهاليسندن بولنورسه مناسبت موقعیه سنه کوره کرسی ایالت و رأس سنجاق و جسم قضالره کوندلریه رک مجازات مقتضیه لری اورالرده اجرا قله و ایجابنه کوره بومقوله لرك در سعادته دخی جلیله اجرای احکام جزائیه لری جائز اوله .

اون آلتنجی ماده — علی الاطلاق محبوس اولانلر دن آغیرخسته اولانلرک قوی کفیله ربطیه تحصیل برؤتام ایدنجه به قدر خانه لرنده اقامت و تداوی ایللری ایچون رخصت ویریلوب ایام خسته لقلری مدت معینه محبوسیتلرینه محسوب اولنه و بوجله خسته اولدینی جمله عندنده تبین ایده رک رخصت ویریلن محبوسک

کسب افافت ایدوب ایتدکلی اون بش کونده بر کره تحقیق اولونمسه اول بلده نك امور ملکیه سنه مامور طرفدن دقت قلنه .

اون یدنجی ماده — لاجل التأدیب حبس اولنمش اولان فقرای اصحاب جنحه دن مدت محبوسیتلرنده اتفاق واکسانه اجبار اولنه حق ولی واقرباسی بولونمیانلرک نفقه لری بولندقلری محلك اموال مرتبه میره سندن ویریه جک آنجق مقدار کفایه دن زیاده صرف ایله اموال مذکوره نك اتلافدن اتقا و بجانب اولنه .

اون سکزنجی ماده — چفتجی خدمتکارلرندن صورت سرقتده تخم اخذ ایدنلرک سرقتله متهم اولان اشخاص حقنده محرر بولنان مجازات ایله تأدیبی زراعت مصلحتک تعطیلی موجب اوله جفتدن بومقوله لرك دخی مأخوذلی مجلسجه تبیین ایلدیکی حالده نه مقدار شی آلمشسه متبوعی طرفندن ویریه جک اجرت و نمتعدن کفایت مقداری کندیسنه ویریلوب بقیه مأخوذی اولان تخم بهاسنه محسوباً قطع وتنزیل وبوصورتله استیفا اولنه رق ماده زراعتک تعطیلدن وقایه سی ضمنتده بومقوله لر حقلرنده لازم کلن تأدیبک بووجهله اجراییله اکتفا اولنه .

اون طقوزنجی ماده — بقال وقصاب وخباز وسائر بومثللو اصنافدن درهمی نقصان اولانلر ویاخود نرخدن زیاده فروخت ایدنلرک حبسه تأدیبده دکانلری قانوب برنوع اخذ واعطاسنک تعطیلی مستلزم اولاجفتدن بونلر حقنده صورت شرعیسی اوزره درجه جنحه سنه کوره قائماً اوچدن یتش طقوز عدده قدر حبسخانه اوکنده دکنک ضریبه اجرای تأدیب قلنه فقط اصرارلری تقدیرنده دخی حبسلری جائز اوله وبومقوله اصناف اوچ دفعه قباحته طوتیلوب ایجابنه کوره حبس و ضرب ایله تأدیب اولندقدن صوکره دفعه رابعده ینه بوصورتله خیائنه جرأت ایدرسه اول حالده آلوب ویره جکی احتساب نظارتی واصناف کنخدالری معرفتلیله تسویه ایتدیریه لرك کندیسى فی مابعد چیقارلینی اصنافلقد اوله مق اوزره مملکتته طرد ودفع قلنه . غلام وجاریه حقلرنده لدی الاقتضا حدود شرعی نك اقامه سی طرف سلطنت سنییه وتغزیر وتأدیب لرنک اجرایی اقتدیرینه طاندوراجع بولندیفتدن اقتدیرلرک بعضلری تأدیب وتغزیر خصوصنده افراط ایله غلام وجاریه لرنه ظلم وتعدی وبعضلرنک قریط ایله امال ومسامحه ایدوب ویاخود همان بیع ایله مفسدت واقعه سنی آخره سرایت بادی وبوجهله نظام عمومی بی اخلاص مؤدی اولملریله فی مابعد بالطبع اشکار اوله حق وجهله موجب تغزیر جنحه لری وقوع وثبوتنده هم عجزه عبادی بوجه محرر تعدیدن وقایه وممدخی نظام عمومی بی خللدن وقایه نیت خیره سیله سائر ناس حقلرنده جریان ایتکده اولان قانونه تطبیقاً غلام وجاریه دن قتل نفس صدورنده ورثه مقتول عفوایدوبده قصاص ویادیت ساقط اولدقدن غلام برسنه دن بش سنییه وجارح ظهورنده اوچ آیدن اوچ سنییه قدر اقتضا ایدن مدته پراغه بند ووضه کورک ارنلق وجاریه دخی کذلک مدت مذکوره ایچون نسایه مخصوص محبسه حبس ایتدیرلک ودکنک ضریبه تغزیری لازم کلنلر دخی عدد وکیفیت ضربی معلوم اولان وجه شرعی اوزره دکنک ضریبه تغزیر قلمق

مرعی اوله . قتل نفس و قتل عفو ماده لرنده امرایکی نوع اوله رق اولکیسی مکره مجبر یعنی تهدیدینی ایقاعه مقتدر اولوب بونوعی عین قاتل حکمنده اوله جفتدن ورثه قصاصدن عفو ایدلیدی حالده درجه قباحته کوره بش سندن اون بش سنییه وبو مثللو آمرک امری قطع عضو ایچون اولدینی تقدیرده جارح جزاسنه قیاس اولنیه رق اوچ سندن آلتی سنییه قدر تمید اولنمش وایکسجی نوعی کرک قتل نفس وکرک قطع عضوک آمری اولان تهدیدینی ایقاعه مقتدر قیلندن اولدینی حالده بو مقوله آمر غیر مجبرک دخی ایکی سندن بش سنییه وآمر غیر مکره ایله قتل نفس وقطع عضوه مباشرت ایدن شخص ایچون دخی قاتل ایسه کذلک بش سندن اون بش وقاطع عضو ایسه برسنه دن اوچ سنه تخصیص قلنه ومعاون قاتلک دخی بش سندن یدی سنییه قدر مدت مجازاتلری تمید اولنه .

قاتل نسادن اولدینی حالده بش سندن اون بش سنییه وامرئه مجبره اولدینی صورتده کذلک بش سندن اون بش سنییه وامرئه غیر مجبرک دخی ایکی سندن بش سنییه ومعین قاتل نسادن ظهورنده بش سندن یدی سنییه قدر نسایه مخصوص محبسه حبسه مدت محبوسیتنده اتفاق واکسانه اجبار اولنه حق ولی واقرباسی اولدینی تقدیرده جانب بیت المالدن اتفاق واکسا اولنه .

شرق ايله غرب آراسنده اتصال افكار صحيفه لري

اتصال حقوقي ايچونه مضارع

La lutte pour le droit

مقاله مزك عنواني آلمانجه بر كتابك اسميدر؛ آلمانيا حقوق علماسندن (يهرينغ) كيمه كوچوك، ماهيه پك بويوك اولان بر اثرينه بو اسمي ويرمش. كتاب، كله جك نسخندن اعتباراً ترجمه و جريده صحيفه لرندن آبري فورمالر شكلنده نشر اولونا جق؛ شيمديك مؤلف و تأليف حقنده معلومات ويرهلم؛ اثر ايچون، فرانسزجه يه مترجمي اولان (مولنار) ديركه قيمتي مستغني ايصاح اولان مؤلفات مهمه دندره. ذاتاً كوچوك بويوك همان هر دولتك حدوديني، داخل اولدوغى مملكتك كسوة الفاظنه بورونه رك آشمش؛ يالكز، مع التأسف، مملكتمزك محيط محرومه آياق باصمان، فضاي غافلي اوزرندن طيران ايدرجه سنه آتلايه رق اقصاي شرق ايله منتهاي غرب آراسنده بر دور عالم سياحتي يايغمش:

۱۸۷۴ سنه سننده:

- ۱ — مجارجه يه پشته ده « وانزل » طرفندن،
- ۲ — روسجه يه موسقوده چيقان بر حقوق مجموعه موقوته سننده امضاسز اولارق،
- ۳ — روسجه يه كذا موسقوده « وولفوف » طرفندن،
- ۴ — رومجه يه آتته ده « لاپاس » طرفندن،
- ۵ — فلمنكجه يه له بده « س. آ. وان همل » طرفندن،
- ۶ — رومنجيه بوكره شده منتشر « رومانولا » مجموعه موقوته سننده،
- ۷ — صربجه يه بلغرادده « شريستيق » طرفندن،

۱۸۷۵ سنه سننده:

- ۸ — فرانسزجه يه ويانه وپارسده « مهي دييو » طرفندن،
- ۹ — ينه فرانسزجه يه ميلانده وناپولده « رافائيل ماريانو » طرفندن،
- ۱۰ — دانمارقه لساننه قوبهاغده « غراهب » طرفندن،
- ۱۱ — چه لساننه برونده امضاسز اولارق،
- ۱۲ — له لساننه له مبرغده « ماتا كيه ويغ » طرفندن،
- ۱۳ — خيروايجيه « رهو » اسنده كي مجموعه موقوته ده « هنفويق » طرفندن،

۱۸۷۹ سنه سننده:

- ۱۴ — اسوچ لساننه اويسالاده « آفزه ليوس » طرفندن،
- ۱۵ — شيقاغوده انگليزجه يه « لارلور » طرفندن، [ترجمه سي ده ايكي دفعه باصيلمق وزره]

۱۶ — ماردريده اسپانيولجه يه « آدولفو پوز ودائي ياسقا » طرفندن،

۷ — كذا ماردريده اسپانيولجه يه « آلفونس دوپاندوي غومهز » طرفندن،

۱۸ — لوندريده انگليزجه يه ابكنجي دفعه اولارق « فيليپ آ. اسورت » طرفندن،

۱۸۸۵ سنه سننده:

۱۹ — بره زيلاده « ره سيف » شهرنده يورتكيز لساننه « ژو آووي يه يقادو آوانزو » طرفندن،

۲۰ — توكيوده ژاپونجه يه « نيشي » طرفندن،

ترجمه اولونمش ...!

چه، له، خيروات لسانلرينه حتى اقصاي شرق لهجه سنه بيله نقل و بالخاصه بعض مملكتلرده ايكي دفعه ترجمه و بعض يرلرده ده ايكي كره طبع ايدليكي حالده، اترك شيمدي يه قادار لسانزده ترجمه سي بولونما سي مدنيت ماضيه مزى محجوب و تكذيب ايدنه حك برقيصه اولدوغندن « جريده عدليه »، كتابك لسانزده نقلني تأخري ممنوع بروظيفه و بر خدمت بيلمشدر.

مؤلفه كلنجه:

(يهرينغ) ۱۸۱۸ ده شمال دكزي ساحلرلنده قديم هانورا قراللي نك تشكلكاهي اولان « اوريخ » ده دوغمش. برلين دارالفنوننده حقوق تحصيل ايديبور، و ۱۸۴۳ ده يكرمي بش ياشنده Privit Docent اوليور. « يهرينغ » بر مدت صوكرا آرتيق « بال » ده پروفيسوردر؛ بر سنه صوكرا ده « مكلنبورغ » ده « روستوق » ده كرسى مدرسلكنه ارتقا ياب اولمش. اوندن صوكرا متعاقباً ۱۸۴۹ ده « هولشتاين » ده « كيل » ده ۱۸۵۲ ده « كيه سسهن » ده چيور. بوسوك شهرده ۱۸۶۸ سنه سنه قادار قاليور؛ او سنه ايچنده ويانه دن دعوت اولوندى. آلمانيا - فرانسه حربندن صوكرا ييكيدن تأسيس اولونان « استراسبورغ » دارالفنوننده تكليف و تقديم ايديله ن كرسى تدريسى رد ايتمشدر؛ فقط، « غوته تن ژان » ده - كه وطن قديمك اراضيسنده كائن بر شهردر - بر كرسى مدرسلكي ايچون وقوع بولان تكليف قبول ايديبور، املي ده بوسياحتلر و تدقيقلره تعين ايدن مسلك علميسنى وطنك بر كوشه سنده سادكي و حضوره اقتران ايدن بر فعاليت ايچنده تعقيب ايتمشدر.

(يهرينغ) ك اخلاق افكارى ايله همسويه ارتقاعدر؛ يهرينغ نظرنده تدريس كرسى سي رفاه و اقبال موقعلرينه خطوه صعود آتمق ايچون نقطه استناد اولاجق قدر آچالمادي؛ مؤلف بونى، شفاف و ششمه دار عمقنده بارا و استراحت التاع ايدن پارلاق پارلاق تكليفاره - همده بر سعادتي قبولدن امتناع ايدركن محروميه معطوف تأثر لرافشا ايدن هيچانلردن عاري بر صورتده - بر دردا كدله مقابله سيله اثبات ايديبور: بر لينده، لاپزيفده، هايدلبرغده تكليف ايديله ن كرسى لرك ششمه سي اونك مزاج و قورنى خيره له نديره ميور، او تماماً علمه وقف جسم روح ايتمشدر؛ كرسى تدريسى، سرير رفاه ايله مبادله دن جسماً و روحاً متعجب ! ...

فقط مؤلف، اطرافنده محروميت و قناعتلريني حساسيتيله اوده يه ن بر ملت ممتازه بولويور: مؤلفك اسى، آلمان ياده، هر كون كچدكه بويويور، هر طلوع و غروب اونك ششمه نامنده كي دائره نوره بر پارچه ضيا ترك ايدن بر حادثه حرمت اولويور.

۱۸۸۸ اغستوسنک ۲۲ نجی کونی - که ۷۰ نجی سنه دوریه حیاته مصادفدر - او قدر بویوک مراسم تکریم ایله باشلیورکه او ملت افرادینک بو اسم حضورنده او کون آلدینی اشکال ابحال ، تاریخک معظم بر حکمدار مواجهه مغویسنده کی سطور تکریمی آکدیریور. آلمان قومی ، بو مراسمه (پهرینغ) ی ائک بویوک بر متفکر ، بر عالم اوله رق قبول و اعلان ایدیور .

اثرینی ناصیل وجوده کتیردیکنی (پهرینغ) شو یولده حکایه ایدر :

۱۸۷۲ سنه سی پهارنده و یانه جمعیت حقوقیه سنده بر قوفه و انس و بر مشدم که اوسنه نیک یازنده بو مصاحبه یی تحریرا توسیع و (استحصا ل حقوق ایچون مصارعه) عنوانیه نثر ایتمشدم . اثرم ، صرف نظریات حقوقیه دن متشکل بر مجموعه ده کیلدر ، اخلاق عملیه حقنده تدقیقاتی محتویدر . قارئلرک حقوق حقنده کی وقوف علمیلری توسیع ایتک مقصدی بو کتابده بنی پک آرز علاقه دار ایتمشدر ؛ اصل املم ، فکرلرده حقوق مدلولنک مابه القیای اولاجق قدرق حاصل ایده جک بر نقطه اخلاقیه وجوده کتیرمکدر . اثرمک ، متعدد دفعه لر طبع اولوغسی ، دلیلدرکه ، کتاب ایلک آن انتشارنده حاصل ایتدیکی موفقیتی یکی چیغمش اولسنده کی جاذبه یه مدیون ده کیلدر ؛ آنجق بو موفقیت بو کتابده موضوع بحث ایدیلن افکار اساسیه نیک اصابتنه مطوف اولان قناعت عمومیه یه مستنددر . نته کیم بو حقیقی ، ملل متعدده طرفندن کتابک ترجمه ایدلمش اوله سی ده تأیید ایددر . اثرمده کی ، افکار اساسیه نجی اوردجه غیر قابل اعتراض بر صورتده صائیدر ، او مرتبه محتسج المر حددرکه مترضاره قارشی مدافعه سی ایچون صرف ایدیلجک زمانی مدر عد ایدرم . بن بو کتابله ، حقوق شخصیه سی پامال ایدیلنجه او حقوق صرف حقوق اولقی اعتبارله دوشونمک فکر و املی قارئلرمد حاصل ایتک ایستیورم ، حقوق تجاوزده اولان برآدام ، حقوقی علمی و عملی بر صورتده دوشونمده متجاوزی و یا دوچار تجاوز اولان منفعتی نقطه نظر اتخاذ ایدرسه بو فطرته کی بر شخصی ابقاط ایتکده منفعت یوقدر ؛ اوآدام کنديسی تعقیب ایدلرده (دون کیشوت) هویتی کورمه نجی (دون سانشو) اولامایان و حقوقنک مدافعه سنده یالکز خزائن ثروتنک سلامتی آرایان بر هویت ماده در . بوبه فطرتری (قانت) ک شو سوزی پک وجیز تعریف ایدر : (زاحفه لر کبی برلرده سورونه نلرک ازیلنجه شکایت ایتیه حقلمی یوقدر) . بو کیلرک حرکتی ایچون ینه (قانت) « کندي حقوقی باشقه سنک آياقلمی آلتنه بر قالیجه ذلیل یاقی » تعبیری ودها زیاده ایلری به کیده رک « بو ، السانلرک کندي حقنده کی وظائفنه کنديسنک تجاوز ایتمه سیدر » جمله سی یازیور ، و وقار انسانی نیک ايجاب ایتدیکی وظائفدن بحث ایدرکن شو قاعده یی وضع ایدیور :

« راضی اولماییکمز که حقوقکمز بر باشقه سنک آياقلمی آلتنده پای متجاوز جزاسز قالاچق صورتده سورونسون ، چیکنه نسین ! » علمای حقوقدن Schmied ک دیدیکی کبی « بر مسأله حقوقیه ده ایش ماهیت حقوقیه ده در ؛ کیتنه ده کیلدر ، موضوع منازعه نیک بر سانیتم و یاخود بیک فرائق اولسی سنجه مساوی اولمایدر . » ایشه بو کتاب قارئلرینه بو فکرلری عیاناً کوستره جک بر مشعله لری اولاجقدر .